

LOS MAGOS, NI MADRIDISTAS NI ATLETICOS...

Texto: José María FERNANDEZ — Fotos: GALVEZ y MACARIO

COMO en los buenos espectácu-los, las fiestas navideñas han tenido, para los aficionados al fútbol, un colofón con atracción importante, Nada menos que dos par-tidos en la cumbre: Rayo-Barcelona, matinai, y Atletico-Real Ma-drid, vespertino. Ahi es sada, un «derby» capitalino el día de los Reyes Magos. Algo así como el úl-timo regalo de la jornada para los hinchas de uno y otro equipo, que, antes de comenzar el encuen-tro, confiaban, como es lógico, en que el regalo de los monarcas de Oriente cayera de su lado. Al final, los Magos dicidieron quedar bien con todos y repartieron los pun-tos... Aunque, bien mirado —y mai mirado, también— el regalito se vistió un poco de bianco, pues los chicos de Boskov acabaron llevándose a sus lares un punto positivo, que no es mala cosa. Los atleticos, por su parte, sumaron un negativo más (vuelve a tener tres), lo que significa que, de momento, el año del mono no se les presenta muy propicio. Claro está que 1980 es todavia joven y, además, al ser bisiesto, un poco más largo, por lo que tiempo habrá de desfacer entuertos clasificatorios y demás.

Este primer «derby» de la nueva década ha sido poco más o menos como suelen ser la mayoría de estas confrontaciones grandes. O lo que es lo mismo: el ruido ha sido mayor que el número de nueces caidas. Y es que, a la bora de la verdad, todo ha estado tan igualado, que el reparto de puntos se puede considerar justo.

el Atlético jugo con un negro; el Madrid, también. El Atlético marco un gol; el Madrid, otro. Juanito y Cunningham tuvieron dos tantos hechos en sus botas; Rubio y Rubén Cano desaprovecharon otras tantas jugadas dignas de acabar en dianas.

Hubo, pues, emoción. Y «leña». Sobre todo, en el primer tiempo. Y hubo, igualmente, el suspense de un penalty repetido. En fin, de todo, como digo, incluido un frio que pelaba, aunque esta última circunstancia desfavorable no fue obstáculo para que el Manzanares se llenara a rebosar, con lo que el Atlético, si bien se dejó un punto en el campo, llenó sus arcas, que tampoco es mala cosa, más que nada, por aquello de que los duelos con pan, son menos duelos...

Empezò el encuentro poniendo los jugadores de uno y otro equipo un gran artior en la lucha. Logico, si tenemos en cuenta que la climatología invitaba n buscar el calor como fuera. Así las cosas, atléticos y madridistas no se anduvieron con bromas a la hora de disputar los balones, por lo que

rápidamente el «calorcito» del césped prendió también en el frío cemento de las gradas. A todo esto, el árbitro de la contienda, el cata-lán Tomeo, debió pensar que no estaba bien, ni siquiera medio bien, que él fuera una rémora a la hora de frenar la «combatividad» de los muchachos. Y dejó jugar. Tanto dejó jugar que hasta permitió que Pirri practicara el rugby en una peligrosa colada de Ruben. Ni pio dijo don Antonio Tomeo, lo que provocó la envidia de otros muchos jugadores, que, a partir de ese instante, ya no tuvieron ningun tipo de perjuicios para seguir el ejemplo del capitán madridista. Con todo, Tomeo realizó un buen arbitraje, en un partido que tenía mucho que pitar. Se le veta un tanto reacio a sucar las cartulinas, que al final tuvo que enseñar a Guzmán, por protestar, y a Percira, por una entrada poco académica a un contrario.

El primer tiempo transcurrió sin que atléticos y madridistas acertaran con el portal contrario. Pese a ello, no nos aburrimos, porque, en honor a la verdad, hay que decir que los jugadores pusieron todo su interés en que el espectáculo no decayera, aunque, también en honor a la verdad, hay que añadir que de fútbol-fútbol hubo poco. Pero ya se sabe que nuestro ba-

lompié no está para gollerias, y además, el que no se consuela es porque no quiere.

Hasta el minuto sesenta y uno, ninguno de los dos equipos se dignó hacer un golito. Fue Juanito el primero en tener ese detaile con la parroquia casi congelada, al rematar una melé en el área local. Un minuto después, en el actenta y dos, el Atlético, en su afán por no perder comba, fue y empató. Un claro penalty de Camacho, al dar al balón con la mano, motivó el llamado máximo castigo. Y por si la emoción era poca, el señor Tomeo hizo repetir la falta, después de que Rubén Cano scertara a batir a García Remón. La entrada antirreglamentaria de Leal y Pereira en el área blanca fue la causa del bis. Menos mal, para el Atlético, que Rubén volvió a acertar y el gol, por fin, pudo contabilizarse en el haber rojiblanco.

En resumen: un «derby» más, con su emoción, su «leña» y todo lo que adorna normalmente este tipo de confrontaciones. Al final, todos parecían haber quedado satisfechos con el resultado, incluido las respectivas aficiones. Y es que los coletazos de las hogareñas flestas que apurábamos el domingo predisponían al sosiego. Y al Atlético, además, a la meditación. ¡Que ya son tres negativos, tios...!



Remate de cabeza de Cunningham, sin consecuencias para el marcador.



Alegrie de los jugasfores modridistas, después de marcar Juanito el gol «merengue».



Santiliana se lleva la pelota con el pecho, tras haberse dejada atrás a Quique y Arteche.



AND VIII - NUME 451

12 de anara de 1960

Precio en Canorias y Baleores (servicio némo): 55 plas.

> Director: Luis G. de Lineres

Subdirector: Refael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación: Eping SEMANIA, S. A. Pinco d Ominima Residente, 24. Medical Aparindo 383

Circulation: 247 80 17 5

DEFARTAMENTO DE PUBLICIDAS Magicis: Penno Codeino Bastensio. 25 Tatal. 248 27 90. Berculamo: Unido. 3 Tatal. 221 30 E3. Dupdoito Labr M-13.488-1871. Imprimo: BIVADI DE SUBCRIPCION

ESPANA

SEMESTRE: 1.250 plat.

ANO: 2500 ptes.

\$607A.—Para ol automiera y coreno sórse, al mierco procie poje pastes do navio.





Printed In Spain



Loai, Pirri, Rubén Cana y Benito su disputan un balón per alte.



Robin Como, con al balán controlado, trata de burlar o Banito.

LAS ACEITUNAS, LOS GOLES Y LAS COSECHAS

SI no es usted hombre de campo, si su vida transcurre entre el asfalto y la contaminación, probablemente no sabrá cômo se hace la recogida de la accituna.

Verá. Uno de los procedimientos es el llamado de vareo. Y, como su nombre indica, las varas juegan el papel principal. Con ellas se golpean las ramas de los olívos para hacer caer el frito al suelo.

Otra forma es la del ordeño. Los encargados de la recolección se suben a unas escaferas y desde ellas recogen las aceitunas a mano.

Claro que en algún sitio —según una historieta que lei hace mucho tiempo— se hace de
otra manera. Una manera más cómoda, más
descansada que la del vareo o el ordeño. Consiste, simplemente, en colocar unas mantas
debajo de los árboles y esperar que el viento
haya caer las aceitunas.

-(Y si no hace viento? -preguntó un forastero.

-Entonces -le contestaron- será un año de mala cosecha.

Por supuesto, en la Liga no se cosechan aceitunas, sino puntos. Pero si hay quien lo hace vareando o subiéndose a la escalera para alcanzar, lanzándose bravamente al ataque, el fruto apetecido de los goles y la victoria y quien todo lo deja al azar del viento favorable de la casualidad o de la desgracia del contrario.

En los aderbiess ya se sabe que suele haber bronquedad. Y este Atlético-Madrid no fue la excepción. Se varearon no los olivos, sino las pietnas de los contrarios. Por supuesto que cada hincha dirá que empezaron los otros. Así es que de esto más vale no hablar. De lo que si hay que hablar es del resultado, que ha favorecido grandemente al Madrid al poder continuar líder y aumentar su cosecha con un positivo más. Para el Atlético, en cambio, la cosa se ha puesto peor, volviendo a los tres negativos.

Desde luego, el Rayo y el Barcelona —que empataron a cero— no tuvieron muchas ganas de trabajar. Más bien parecían conformarse con el empate, y esto, que es malo en un equipo modesto, resulta peor en el azulgram, cargado de figuras pagadas a precio de oro. Así, desde luego, el Barça no puede aspirar al título, y, si me apuran, ni clasificarse para el torneo de la UEFA.

Carlos, el delantero centro del Athletic de Bilbao, si que vareó al Zaragoza, al que metió tres soberbios goles. Los maños salvaron el honer per mediación de Valdano.

El Valencia estuvo a punto de que el Almería le sacudiera, como los vareadores a los ollvos. A última hora empataron los de Di Stéfano, pero se han quedado sin positivos.

La Real Sociedad sigue imbatida al empatar en Málaga. Pero, en honor a la verdad, los donostiarras merecen un palmetazo. Contando con que el enemigo em el más flojo de la Primera División, no debieron esperar que el viento de la suerte les diera ese puntito, sino que debieron varear y ordeñar para rescatar el liderato. Era una gran ocasión, desperdiciada.

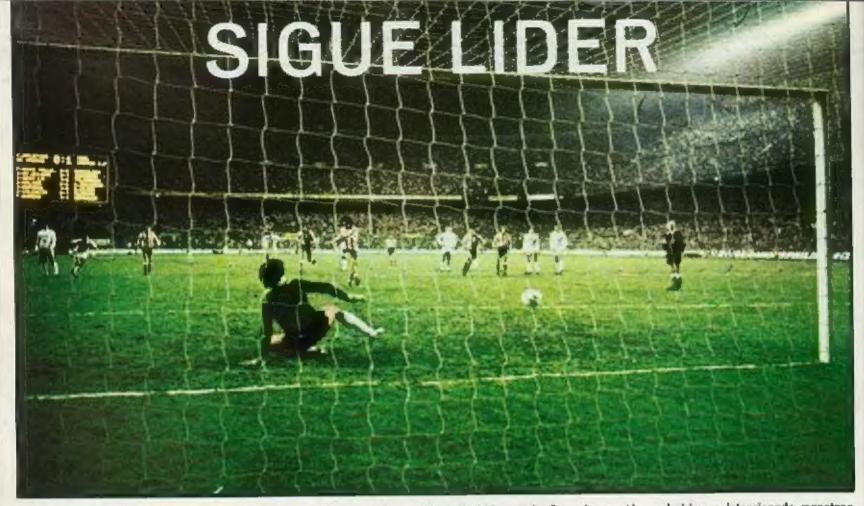
Desganados Burgos y Hércules, sin ganas de ordeñar y varear. El partido terminó con empate, que favorece a los alicantinos por aquello de jugar en campo ajeno.

El Gijón no ha ordefiado en Sarriá, y los dos puntos se quedaron para los «periquitos».

Los sevillanos varearon con fruto —doscero—, mientras los del Salamanca permanecieron en plena calma chicha,

En Las Palmas, los canarios varearon al Betis y se quedaron con los dos puntos.

Burgos, Betis y Málaga son, por abora, los que tienen peor cosecha, pero ya se sabe que hasta el final nadie es dichoso. Ni desgraciado. Aún quedan 19 partidos por jugar y 38 puntos por cosechar.



EL PENALTY, REPETIDO.—Hacia cuatro minutos que habla marcado su goi el Madrid, cuando Camacho asestó un clarisimo e intencionado manotazo al balón dentro del área blanca. El justo penalty tuvo que ser lanzado dos veces por Rubán Cano. La primera no valió, pero esta que vemos en la folo, si.



DUELO CON ASPEREZAS.—Sin que sepomos lo causa concreta, desde el comienzo del partido, Del Bosque y Robi mantevieron un duelo excesivamente áspero. Del Bosque no estuvo en su linea de otras ocasiones y aqui le vamos metiendo el codo en la espadad de Pereira en un balón disputado per ombes.



LA DIO «PICUDA».—No cabe la menor duda de que Cunningham ha puesto mucha exergia al pegar a la pelota. Pero la patado le ha salido «picuda» y el balón, en consecuencia, desviado.



Y VA DE CENTROCAMPISTAS.—Dos hombres de centró del campo, Leul y Stiefike, disputan la pelota. Leul consegui despejar.—Fotos A. Vego.

Como todos los años, en Covercisno, localidad italiana próxima a
Florancia, se celebró al habitual
estagos fin de eño para dinternadoria de
futbol. La reunión tuvo se apicantro no
en uno da los may feneros tácnicos del
pala: asistantos - Loval Chiapella, Gragnoni, Vinicio, Radica Carossi, Tidia, Borsellini, Niedholm, el succo afincado en la
Peninsula. —, sino en un yugoslavo llegado del fútbol español, el preparador
del Real Modrid, Vujadin Boskov. Y todo
tiena su explicación: Boskov aseguró qua
el futbol Hallano tante un ristraso de
dieciasis años. Se calió, es de suporter
qua por delicadeza, el retraso del espanol, pera sus declaraciones lavanteron
ronchas, fundamentalmente en el máximo responsable de la selección italiano.
Bearrot, que acuso el yugoslavo de opinar eln condefinierno afguno de causa. Al
final, alla ambargo, hubo esa especie de
moderno consenso entre los asistentes y
se elcanzó, incluso, el espídio de mejora
preciso para que el futbol no se vaya a
pique, como tiena seunciado Helmut
Schoen. Sin formatizar, se proclamó, sin
embargo una espeçie de lama afentrosadores del mundo, unlos a De otro modo
el baromple estará ebocado a quita sabe
que gravisimes cristia.

EL FUTBOL LATINO, CON DIECISEIS AÑOS DE RETRASO

PROBLEMA VITAL: NO HABER ACO-PLADO A TIEMPO INSPIRACION, TRABAJO Y ORDEN

LAS COPAS DE EUROPA, REFLEJO DEL PODERIO CONTINENTAL MEDICINA DEPORTIVA, SICOLOGOS Y SOCIOLOGOS, FUNDAMENTALES PARA EL EXITO META INDIVIDUAL: EL JUGADOR NO DEBE ACTUAR EN TODO MOMENTO DEPENDIENDO DE LAS CARACTERISTICAS DEL CONTRARIO



Miljanic y Lattek, dos en triunfo.



Liedholm, hay entrenador en Rome, sueco y de acuerdo con Boskov.

Esa fue la nota positiva. La explosiva, las declaraciones dichas de Vujadin en el Centro Técnico Federal. La afirmación del eretraso de disciséis años en el Calcio por no haber acopledo a tiempo inspiración, trabajo y ordena, no es más que un detalle de un análisis que podríamos aplicamos con más gravedad en el caso del lutbol español. Boskov, convertido en el personaje del Congreso por obra y gracia de su militancia en el histórico Real, fue aún más lejos. Demostro tener estudiada la temática del bajón hispano-italiano eLos valores de fútbol se demuestran en la competencia de los clubs en Copas de Europa. Es ése el reflejo del poder. A partir de ahi puede afirmarse que Italia está entre los que han perdido primacia. Vivir del pasado es un grave error. Y las consecuencias se pagan no sólo a partir de ahi, sino desde los planos de inquietud política y social. De cualquier modo, los países que empezaron a trabajar hace quinca años, aunando inspiración, trabajo y orden, son ios que dominan, hoy, el concierto mun-dial. Crisis que padecen ahors España e Izalia no es la que sufren Holenda o Alemania. Estos supieron cambiar a tiempo.» Es clara, para Vujedin, la temática. Pero fue más extenso en sua consideraciones: «Yrabajo y orden significan programa, organización, disciplina rigurosa para todas las actividades futbolisticas. Hay que admitir que el fútbol precisa una intima colaboración de la Medicina Deportivo de sociólogos y psicólogos. Aqui se manifiesta el grave retraso de algunos paises. Y en les cifres monstruoses a pagar por los grandes jugadores. El Lanerossi puso precio a Rossi: cinco mil millones de liras. Eso na podria ocurrir en ningún caso en Alementa u Holanda. En el Feyencord, al que dirigi durante des años, además del equipo profesional, existian veinte conjuntos juniors y diez juveniles, junto a otros infantiles. En total, mil jugadores pertenecientes a la sociedad, de los que sólo, sólo, veintiocho eran profesionales. Para que todos pudieran entrenar se hada precise hasta la preparación nocturna.» A partir de ese momento. Beskov puso a prueba una versión de la cuestión balompédica, en la que sin duda, se sienten influencias socio-aconómico-políticas. Y aunque alguno de los interlocutores puso el ejemplo de Argentina y su triunfo en el Mundial 78, el técnico madridista fue más lejos: «Ese es el resultado de una

situación no large, y ya vimos, además, cómo genó el Mundial el equipo de Menotti. En el caso de Itaña, la dificultad es mayor y vieja. Desde 1970 apenas ha conseguido progresar, salvo con resultados aislados. No vale, por tento, referirsa a la edad de oro de Mazzole, Rivera o Helenio Herrera. Eso tembién pertenece al pasado. Está superado, Los resultados obtenidos por Italia son la demostración.»

Si lo son, ¿qué podria aplicarse al caso español? Boskov lo dejó trasfucir a trestina.

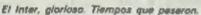
LAS VERDADES

Hacis años que no se habiaba sei. Sin dude por eso la conmoción, tuegoshay que ir à un fútbol velox, colectivo, en el que el jugador se mueva en función de su equipo y no del adversario. Puede que este tipo de fútbol resulte menos bello en el planteo estiliatico, pero ciertamente serà más interesante, más dinámico, sin pausa. Hace no mucho he leido que en un partido entre la Juventus y el Torino el balance activo de juego fue de sólo cuarenta y dos minutos, cuando se aseguraba que la media oscilaba siempre entre assenta y sesenta y dinco. La a pérdida, en aquel caso, de cincuenta minutos es un hecho lamentable que, por supuesto, incide en un tipo de práctica que no esté entre las más polentes. A eso contribuye el becho de que hay numerosisimos equipos que juegan s defender su ventaja, por corta que ésta sea. y por pronto que haya sido adquirida. Jugar de ese modo le ha costado, por ejemplo, al inter caer ante el ya no tan pujante Sorussia Moenchangladosch en San Siroa

San Siro.3

A partir de ese momento, pumualizaciones, ya menos rotundas, la del tipo de
jugador que puede poner en pràctica al
lutbo) total, la de las ordenanzas que
deben salvaguardar la propia cantera.
Buskov fue resumiéndoles así, más o
menos: el jugador debe actuar a tope
entre los vainticuatro y los veinticinos
años, selvo en casos excepcionalés, y sin
que aquello prajuzgue la eliminación de
los más veteranos; se haca praciso imponer una ordenanza de importación; no en
lugador extranjero para justificar un parto; debe darse paso a los equipos nacionales a hombres manores de veinte años.





di possen la calidad precisa; es indispensable no cometer visios y féciles errores y perfeccionar el conocimiento físico, socio y palcològico de los directores; debe procurarse que los directores de dediquen e sus tereas; hay que evitar el superprofesionalismo, que vicia; mantener los principios de disciplina; exigirse a los profesionales el obligado sentido de la responsabilidad...»

Eran, sin dude, los apuntes para un futbol nuevo, que moriveron una feroz respuesta de Bearzot, máximo responseble del «Calcio» y máximo encartado en les acusaciones. No se hizo esperer la reacción Bearzot no sólo acusó a Boskov de no saber de fútbol, sino que le exigió una astancia minima en Italia para poder considerar los problemes del «Calçio», Boskov había puesto el dedo en la llega. at manifesturae sobre un jugador -Rum menigge y sobre un entrenador -Let-tek. Borussie de Dormund - como los momples reconstituyentes, personajes que, a su vez, avalan la gestión alemane. en detrimento de la italiana, entre muchas otras. No podia esperarse que el selectionador de la esquadras resoccionata de etro modo, pero es curioso que no coincidieron con él sus colegas patrios. demostración ésta de que las aseveraciones del yugoslavo habien calado más de lo que aquel pensabe. Pera disgusto, todos se manifastaron de acuerdo con el técnico yugoslavo y con los modos de actuar de los alemanes, en el gran mode to a seguir. El primero en ser consultado, Lovati aseguró, entre otras muchas cosils. y siempre a propósito de la defensa de un juego nuevo promulgada por al técnico madridista; «Es un modo válido de ver las cosas, porque compagina teoria con práctica. Especialmente en la relución sobre los jóvenes jugadores. Chiapella, por su parte, eseguraba que la tesis de Boskov presentaba un aspecto de trabaio cesencialmente distinto ol practicado en Italias, mientras que el prestigiosa Giagnani se perfilaba en cuanto a las dificultades para la aplicación de los métodos en Italia, pero no sobre la capacidad del conferenciante, reconocido por todos, porque Boskov es un hombre preparadisimos. Radice y Trapattoni acaptaron la llamada lección de Vujadin objetando el aspocto reórico de la lección, punto en el que coincidieron. pero sin rechazar las sugerencias, hombres del calibre de Castagner, Carosì y Bersellini. La guinda final, sin embergo, la

puso Nils Liedholm, si asegurar que eera una teoria aplicada, justa y moderna, axpuesta por un gran maestro y ya conocida por los técnicos italianosa. Tácnicos que, peste a ello, no han podido hacer una aplicación execta de ese bien llamado fotbol nuevo.

Y EL RESUMEN

En Covercciano se puso de manificato que un nuevo orden he de imperar para solucionar la crisia en la que parecen haberse sumido todos los grandes, a excepción hecha de los alemanes. Los ologios vertidos sobre la cabeza privilegiada, como jugador, se entiende, de Andy Gray, superior, dijo, al legendario John Charles, no eran sino un toque de personalismo para una práctica en la que dobe abandonarse la postura del privile gio personal sobre el del conjunto, en el que ha de privar el rendimiento de la colectividad, pero no hasta el punto de laner que prescindir de las aportaciones del jugador como individuo. Ni Boskov, ni ol otra vez an ascenso Udo Lattak, ni los Municos italianos asistentes e la mesa de fútbol, ni los que se adhineron a ella, al obtaner sus conclusiones, han preconizado el predominio de un juego impersonal. bloqueado, sin el pulso del jugador por si mismo. Otra cosa es que ese jugador actúe de acuerdo a sus propios impulsos no dominado por la circunstancia dicha del contrario.

Ante el viraje de un fútbol aburrido, decadente, violento, no hay por menos que aceptar las bases, lamentablamente muchas de ellas teóricas, de momento, de este scongrasan de una localidad cerçana a Florencia, que no ha hecho más que epuntar detallas de todos conocidos y que nadie se había decicido a porer en marcha. Puntos que, sin ajustarse, exactamente al menos, a lo postulado por el emtrenador madridista, podrían resumirse en los siguientes aspectos:

- a) Especial atención a la juventud.
- b) Promoción de las escalas inferiores.
- c) Limitación de los cupos de extranjeros.
- d) Selección de los refuerzos.
- e) Supresión de los desembolsos occesivamente costosos.
 - f) Preparación del jugador.
 - g) Preparación del entrenalist



Helenio, brazo en alto, el éxito ya perdido.

- h) Cresción o progreso en campos médico, socio y psicológico. I) Dependencia del futbolista de
- I) Dependencia del futbolista de acuerdo a sus características y a su propio conjunto.
- D Desindividualización del futbolista como gran personaje pero no como
- t) Conseguir un estado físico óptimo que permita el esfuerzo del profesio-
- nal a lo largo de hora y media de juego.

 1) Evitar injorencias extrañas en los conceptos puros del juego.
- II) Exigir responsabilidades... y otor
 - m) Obtener educación del público.
 - n) Alcenzer por fin, el convenci-

miento de que el fútbal es un departe en el que, camo en todos, la meta principal es genar.

Este serie, sin duda, el ideario que firmarian hoy todos los entranadores, ¿Solucionaria los problemas acuciantes de un fistibol alicakto, sin chiapa, sojugado por la bisqueda de buenos resultados al precio que sea? Nadie lo sebe. Porque el es seguro, seguro, que pocos serán los que lo pongan en práctica. Hay interesea encontrados. Los que se olvideron de ellos hace quinca años distrutan ahora del mejor balompté del mundo. Y es a la porfección, no a los buenos resultados, en exclusiva, a lo que dobe tenderse. Lo contrado será abundar en el error.



Joseito. El panorama técnico español, en las nubes:

El Colegio Hacional de Arnitros no quilere saber

SI PES PEREZ Y COMPANIA SE DECLARAN EN HUELGA. EL FUTBOL ESPANOL PUEDE

((E N forma parcial ya se han hecho varias huelgas...) La frase es de Pes Péraz, vicepresidente de la Asociación Nacional de Arbitros de Fúthol de España, una nueva entidad que no está muy bien vista que digamos por el Colegio Nacional de Arbitros. El presidente de nguélia es Orrantia; el de esta

última, la oficial, dependiente de la Real Federación Española de Futbol, sigue siendo José Plazo, el hambre que un dia fue defenestrado por la presión del F. C. Barcelona y que, tras ser rehabili-tado por Pablo Porte, sigue gozando de la total confianza del

actual presidente de la FEF.

La ANAFE -la ANA... para Pope Plaza - es algo así como la malquerida del Colegio Nacional de Arbitros, cuyo presidente repetiriu de buen grado aquello de amerecia esta serrana / que la fundieran de nuevo / como funden las campanas». En parte porque los miembros de la ANA

también nosotros acortaremos el nombre para hacerlo más fami-



Began casi, casi, pldiendo har querra: haciéndose gratuitamente su publicidad a bombo y platillo. denunciando fallos del CNA. Y esto, claro, no lo puede tolerar Plaza ni lo puede consentir Porta. que va tuvo que pasar por lo de la AFE después de haber adoptado, en principio, una postura muy similar por no decir idéntica- a la actual de Pepe Plaza para con la ANA: una postura de desprecio olimpico. Y es que, claro, cada

Y LOS DISIDENTES **DEL PITO CAERIAN** EN EL PITORREO ...

José Plaza tiene colegiados para dar y tomar: en Primera y Segunda División, sobran; sólo faltan en las categorías inferiores

cual tiene su corazoncito y a Pepe Plaza no le pueden sentar hien esas frases de Pes Pérez en las que dice: «La Asociación Nacional de Arbitros del Fútbol Español puede cubrir un hueco que ahora existe. Defenderá en todos los aspectos la imagen del árbitro. Somos los parientes pobres de este invento del fûtbol. Los más vapuleados. Quiero que a todos los niveles se nos trate como a personas...» Y es que la afición, la opinión publica -después de leer lo que dice Pes Pérez -, puede pensar lógicamente que el Colegio Nacional de Arbitros no defiende a sus colegiados ni les trata como perso-

Hombre, José Donato ..!

No es de extrañar, pues que Plaza y compañía no quieran nada con la ANA. Ni con los protagonismos de Orrantia, Pes Pérez. De Sosa y demásadisidentes» del pito. Y lo curioso del caso es que este caires arbitral CNA-ANA. FE no tiene nada que ver, absolutamente nada, con el que se suscitò hace casi un año entre la FEF y la AFE. En primer lugar, porque la Asociación de Futbolistas Españoles está constituida por jugadores profesionales, por unos profesionales que reivindicaban derechos laborales, mientras que los árbitros de la ANA... son sencillamente aficionados, amateurs del pito, y sus rewindicaciones, si son expuestas por la fuerza en forma de huelga, se las puede pasar por el Arco del Triunlo de la Moncloa el organismo de la calle San Agustin. ¿Que no quieren pitar? Pues que no piten. Si Pes Perez y compañía se de-

quedará tan fresco, porque para los nueve encuentros de cada proada en la División de Honor tiene. ¡treinta colegiados! Y para los de Segunda y Segunda B., ¡ochenta y ocho! El problema podria surgir en la Tercera División, pero los árbitros de Tercera no tienen tanto afán protagonista como los de Segunda y Tercera, y lo que quieren es pitar, pitar y pitar para ascender en su carrera. Les guia -de momento- más la vocación que el protagonismo o el afán de llegar a ser pseudoprolesionales. En Primera y en Segunda División sobran realmente arbitros donde faltan es en las categorias interiores. Y si la improbable huelga se generalizase entre los árbitros de Primera y Segunda División, ni se hundiria el mundo ni nos quedariamos sin futbol: es más, puede que hasta saliese ganando el fútbol español. En última instancia, los trencillas portugueses, y no digamos ya los rumanos, yugoslavos, polacos y de otros países del Este, vendrian practicamente gratis, por el billete del avión, la comide y la cama Algunos hasta pondrian

Y los disidentes del pito, los de la ANA, caerian en el pitorreo, por la sencilla razón de que, además de publicidad, nadie sabe bien lo que quieren. Hay quien asegura que si pretendiesen alcanzar un profesionalismo o pseudoprofesionalismo, como decismos antes, cualquiera podría discutir, criticar y censurar ta idea por inviable, empezando por Plaza, que ya se ha manifestado en tales términos: pero la idea merecerla todos nuestros respetos en principio. Si ése es el fin que persiguen los de la ANA... lo mejor seria que lo dijesen por las claras, aunque muchos les llamarien cosas peores que hoy en día. Y es que hay que reconocer que cada cual es muy dueño de querer cambiar su estatus amateur por el de profesional. Aunque para ello, ciaro, habria que hablar claramente, con el fin de cambiar primero el sistema arbitral. Y me parece que el futbol español no está en estos momentos para soportar más gastos, por un lado, ni se solucionaria el sempiterno «problema arbitrala profesionalizando a los trencillas, por la sencilla razón de que éstos seguirían equivocándose como cada hijo de vecino -o, mejor dicho, mucho más que





En última instancia, los «trencillas» portugueses, rumanos, polacos, yugoslavos y de otros paises del Este vendrian a arbitrar gratis

EL MAL DEL ARBITRA-JE, COMO EL DE LA DI-RECCION DE LOS CLUBS, ES EL CRECIEN-TE Y PRESUNTUOSO PROTAGONISMO

cada hijo de vecino, en su trabajo tabitual - y a ver cómo íban a justificar luego sus meteduras de pata laborales, que a lo mejor, o más exactamente a lo peor, se repetian en su caso jornade tras jornada. Pero, en fin, allá cada cual con sus pretensiones, sus ambiciones y sus... Ilusiones. Lo unico que cabe añadir a este respecto es que en Suramérica se han dado casos de árbitros profesignales y no se ha generalizado ni profesionalismo arbitral ni muchisimo menos, de donde se deduce que no es una panacea el rambio. Y cuando en Europa ni los mismos ingleses han dado ese paso, ni los italianos ni los nlemanes ni tos holandeses y

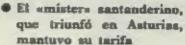
demás, será por algo. Aunque, insisto, si quieren ser profesionales que lo digan por las claras y en paz. Y entonces, si; en un arbitraje profesionalizado, si que podrian ir a la huelga a defender sus reivindicaciones, si es que no las conseguian por otras vias menos radicales. Pero de eso a querer ir a la huelga ahora, asi porque si, hay muchisima diferencia; tanta, que no se puede salvar por la via que pretenden los Orrantia. Pes Pérez, De Sosa y demás disidentes del pito, que si terminasen yendo al paro voluntario, insistimos caerian en el general

Hay quien asegura -y quiză con razón- que buena parte de cuipa del protagonismo improcedente que han alcanzado los colegiados del arbitraje futbolistico la tenemos los medios de comunicación especializados en temas deportivos... por hablar tanto de ellos launque sea bien, como decia el del chiste). Pero ¿cuántas veces han sido los propios árbitros los que se han acercado a las redacciones de los periódicos para explicar cómo les agredieron, para recordar por qué expulsaron a seis o siete jugadores. para apoyarse en la emoviolar que les dio la razón -pero nunca al contrario... - o para denunciar. como ahora, que no se les trata como a personas? Muchisimas, la verdad. Y es que muchos árbitros como muchos directivos- se han olvidado de que su labor será mejor cuanto más anónima resulte porque los únicos protagonistas del futbol deberian ser los jugadores, pero -¡si, si...!-, muchisimos directivos sólo acuden a los clubs buscando su protagonismo, no pocos presidentes pretenden ser la estrella principal de la película en color de su equipo. y una buena parte de los árbitros no sólo quiere llamar la atención en el terreno de juego, sino que continua haciéndolo, entre semana, fuera de los estadios, de forma creciente y presuntuosa.

Y entre unas cosas y otras, señores, así está el fútbol espanot, que lo que menos tiene es autentico lutbol. Y los aficionados... a tragar, según aprecia Don Trágala.

Aunque el Sporting no le quiso pagar los doce millones que pedía...

MIERA NO HA HECHO REBAJAS DE FIN DE AÑO



Y el Español le ha pagado seis skiloss por media temporada

EGUN las Sagradas Escrituras. Esau le vendió a Jacob su primogenitura por un plato de lentejas, sagun las historias del futbol, muchos se venden por lo que les dan e, mejor diche, por lo que quieren darles. Y a muchos. segun dicen, les dan hasta dos duros. Depende de las personas, de las clubs y de las circunstancias, muchas veces, como saben perfectamente los intermediarios que colocan aqui y allà a jugadores, técnicos y hasta a directivos, con tal de que éstos lleguen con su talonario de cheques y su ebolis o su estilográfico a punto. Luego, a cambio, a muchos les dejan presumir y todo erso.

Pero hay jugadores, técnicos, directivos y demás gente del mundo del balon que tienen sus tarifas fijas, su moral entera, su dignidad y hasta su sentido de la deportividad. la ética y la profesionalidad, por encima de todo Incluso, de las circunstancias. Y Vicente Miera, por lo que acaba de verse una vez más, es una de éstos. Miera, que no fue un jugador de élite, pero si un buen defensa del Racing de Santander, Real Madrid y Sporting de Gijón, pasó al terreno de los técnicos con buen pie y sigue pisando firme: triunfó en el Oviedo y luego, indiscutible y resonantemente, en el Gyón, y cuando, al final de temporada pasada, llegó la hora de renovar por el club de El Molinón, expuso sus exigencias. ¡Doce millo

7ESPERO

QUE EN

MENTA

PARO 4

NO SE APUNTE

Quiza se equivocó, pero mentuvo el tipo y... no llegó a un acuerdo con los dirigentes del Sporting, que pasaron al segundo de a bordo, el bueno de Novoa, al puesto de primer técnico de la plantilla estur. Y Miera, como habia hacho otras veces en sus vacaciones de verano, se dedică en plena temporada a seguir viendo futbol y a vivir de los rentas... hasta que llegaron las fechas del turrón, ese dulce navideño que no consiquen comerse en sus clubs algunos entrenadores. El Espuriol prescindió de trulegui y le ofreció el cargo a Miera, un buen técnico que estaba en pero y consiguientemente, debieron de pensar los aperiquitosa- aceptaria un huen precio. Pero esto de los precios, ya se sabe, es muy relativo. Lo que al vendedor le puode parecer barato, al comprador se le antoja caro. Y como no hay control... Pero Vicente Miera no estaba dispuesto a hacer rebajas de fin de año y si al Sporting le hable pedido doce millones por doce meses, al Rent Club Deportivo Español le pidià seis «kilos» por medio año. Se ve que sabe dividir el santanderino. Y los de Sarriá pasaron por el aro o. mejor dicho, por todos y cada uno de los aros de esa cifra redonda que refleja 6.000.000 de pesetas.

¿Quien dijo crisis?

Le querian mandar al Zamora porque no tenía categoria...

JIMENEZ TRIUNFA, POR FIN. **EN GIJON**

LGUN dia nos ocuparamos del A tema: ¿Es el entrenador el que hace al jugador o es, por el contrario, el jugador el que hace al entrenador?

Jiménez, el actual titular del Sporting de Gijon, está demostrando que está capacitado para jugar y tounlar en Primera División; Vicente Miere, tembién, ha demostrado ya sobradamente que puece entrenar con exito en la División de Honor. Pero Miera, que tuvo bajo sus órdenes a Jiménez, aconsejó que le traspasasen o cediesen al Zamora porque emientras yo sea

entrenador, no va a jugar aquia, dijo el emistere montañés, que luego, en «petit comité», añadió: «No tiene categoria....

Pues bien, ahora resulta que Novoa ha afineado al chaval y éste ha puesto sobre el tapete verde de la verdad futbolistica su categoria. No se sabe realmente si es el entrenador ei que hace al jugador en España- o es el jugador el que hace al entrenador en todo el mundo-: lo que está claro es que muchos entrenadores deshacen la carrera de muchos jugadores. ¡Se-







BJETIVAMENTE, datos en mano, el año que pasó fue al mejor de la historia para el atletismo español. Me to dice, modestamente, el presidente de la Federeción Española, don Juan

resultados. Tenemos, por ejemplo, quince seniors que figuran en el ranking mundial y que están en lugares privileglados. Y hay que tener en cuenta que en la IAAF (Federación Internacional de Attetismo) figuran ciento sesenta paises. Así que las medallas de elletismo, según esta proporción, habria que multiplicarias

Para si presidente de la Española, los cuatro éxitos mayores que han obtenido, el pasado año, los atletas españoles son:

- El campsonato del mundo de cross, del equipo junior.

 El campeonato del mundo de pista cubierts, de Pásc.

El récord de España de cincuenta kilometras de Liopart.

Y el récord del mundo, de Marin, en los treinta kilómetros y en les dos horas de marcha.

Juan Manuel de Hoz insiste en la dificultad del attetismo. En les especiales características que presenta la Federa-

«Te eligen democráticamente y luego... jataques, ataques y ataques!» «El atletismo de competición es cosa de élites. No creo en la

«Por primera vez vamos a ir a una Olimpiada con garantías reales de una medalla»

«El atletismo profesional fue un fracaso. Vieron que ganaban menos como profesionales que como amateurs»

«El atleta es egoista en la forma de sentir el deporte. No está muy dispuesto a colaborar»

«A Rafael Pajarón le faltó mano izquierda»

Escribe: Heras LOBATO





No siempre el atleta está dispuesto e coleborar

JUAN MANUEL DE HOZ (presidente de la Federación)...

LES MANDAR ASIL»

Hay que toner en cuenta que, en la Feduración están hasta veinte deportes distintos. Practicados por hombres que en tener una montalidad común ¿En qué se parece un innzador de marillio, por poner un alemplo, a un corredor de londo?... Y el attetismo es el deporte donde está la gente más espoista en la minera de sentir y de concabír al deporte No hay como en otras espocialidades regionizas, el espírito de equipo. Y a misudo el alteta no es un hombre muy itapirosto e colaborar.

Y a pesar de todo los resultados han sido buenos. ¿a qué se debe?

Hazimente, a que tenemos unos estas tidonisanos Voirecuerdo mis ápocas de seleccionador del 63 a 67 y electro siledas nagorificos de entonces de Auta Pauleo Solia Garriga Esta ban Haro. Era ina ápoca cienámica y entrafablo Estábamos más unidos que alidas pero abora hay unos atletas como de historio de la camo de historio en tenamos ni los medios ni la áyuda que tienan abora. Hay que tenam en cuento que el atlettamo en el deporte que mayo más sacrificios. Ya se his emporado en Europa el anicenta hasta mas veces dianas. Aque ya se entranaminacios dos veces cada día

(Y cómo pueden instatir en que un insurte que ocupa tento tiempo no tengal tento tiempo no tengal tento compensación aconómica? (Cómo se puede seguir hablando del amateurismo?

stri an algo que tiene que estudiar la Ferieración internacional. Y tiene que eclararise de una vez sobre ese punto. La LAF anha perfectamente lo que pesa, pero quizó salà siguiendo in táctica del avastruz de asconder la cabeza. Hay que considerar que el atleta no deje de sar a a usado porque perriba unas carrido den de ayuda. Porque el atletamo profesional que empezó en Estados Unidos, capió mendo un fracaso. ¿Y por qué? Pues porque los atletas se digron cuenta.

que de profésionales venian a ganar menos que de aficionados

¿Cuanto gans aqui oficialmente un attera, presidente?

Ahora, de cara a los Juegos Otimpicos con todas las ayudas, un atleta de éfite puede sacer unas sesenta mil pese tas al mes. Ente es máis de lo que perdhen un otros países de Europa pero hay que tener en cuenta que aqué la ayuda solo les llega de la Faderación no como en otros países que están los cluba, por ejemplo. Esto puede parecer mucho pero no lo us. El atleta está dedicando los deperes años de su vida a un deporte con el que representará a su pois. Y cuando se retire judé les damos nosotros a los atletas? Nada? Ni una singurdad, social ni hada. Eso es lo trágico del atletismo.

¿Cuántos atletas tenemos ahora en España, a olver mundial?

De los que yo iamo de élite mundial tenemos unos treinta. Treenta que pue den pasearse por todo el mundo sin doscillarar sin hecer mal papel

¿Los nombres con más futuro? Poes yo maria a Pász González Abasca: Corgos, Domingo Ramón

¿Y un atleta que puede gener una mistalia en la próxima olimpiada?

cliquest. Sin duda alguna. Ve a selfren un propo de seis en al que han de quedar très medallas. Y èl puede optar a cualquiera de les très. Si ve a ser la primera vez que varnos a acudir a unos Juogos Olimpicos con una posibilidad real de ganar una medalla.

Este aparente buen estado de cosas ¿quiere decir que cada da se hace más atlettamo en España? ¿Que hay mejor mentalidad deportiva?

S pero yo no creo en la masa Baeta con otim a los niños que valen se les descubra y que luego se pueda ejercar un control sobre ellos piva formarlos

Brieno, pero para eso habré que ir a ver a los niños Se está haciendo y se ve a hacer mucho más en ese sentido. Pero un experto y en España los hay con ver moverse a un raño ha de saber si tiene o no cuandades para el atletismo.

Eso de que usted no cree en la masa va a chocar cuando parece que le que deberla buscar al atlatismo de competi ción es estimular crear una mentalidad deportiva en el pueblo.

Si si Pero ese es asunto de los ationsterios de Cultura y de Educación, de ana acción poordinadora de estos dos Ministerios. No es asunto de la Federación de Atletamo. Porque el atletismo de competición, es un de, esto de Altes y esto es asu. A veces en las asambleas algunos representantes de elgunas provincias no comprenden esto del todo.. Pero yo digo que al presentamos unos cuantos atletas con marcas estimables, de categoría mundicidable para mil

¿Y cómo anden en la Federación, ahora de dinero?

El presupuesto ordinario es de dos cientos dieciséis minones de pesetra. Pero es que tenemos que ayudar en lodo absolutamente en todo a bincuenla y dos Federaciones. Ahora, de cara a a arapéración ofimpica, calculo que nos fatian en la Españosa unos catorce millones.

¿De dónde los van a sacar?

No sé Tengo muy buenos contactos con diversos medios. Con multinaciona les por ejemplo pero estoy a la espera. Tengo esperanzas

Esta año han tenido ustedes especiales problemias con los atletas. Con lo que pedian con la solicitada y sevada a efecto después dimisión del director técnico de la Federación. Rafael Paja rón " ¿Cómo está ahora el asunto?

Bueno. yo creo que el problema de Pajarón es que le tabó mano izquierda

Más que nada, en el trato con los atletas Y 6) dimitió voluntariamente. En plens asamblee Ni siquiera me habia avisado telefónicamente de ello. Otro problema es que, a veces, los atletas pidan más de lo que podemos deries. En este sentido, crea que puede ser buena el nuevo Comité Técnico, en el que habrá tras representantes de seniors, juniors y mu jures, un secretario técnico, el presidente de la Espadoia y dos atietos que eligen los miembros de laguipo nacional. Crao que de importar le que los elietes conoz can la Federación por dentre. Porque es muy distinto el que puedan criticar des de fuera, con cierto desconocimiento, a que supue la que pasa aque

Usted ha dicho antes que tenemos unos atletas estupendos. A veces no darla sensación de ser ten estupendos

-Yo decia eso hablando de ellos como elletes. Como personas... No sé el sor mejores o paores. Son distintos a las de anies. Pero seguramente no son allos solos les que han cambilido. Ha cambilide todo el antorno... A mi me dunle algorian vector, of que no respeton a los mayores. No se dan quenta de que ellos también serén mayoren elgón día A mil me dolla cuando, como mininbro dal Consejo de la Europea tenta que decir a mis compañeros que a mi presidente so le nombraba a dedo, porque ma lo preguntaban Pero ahora sa eligo a ion presidentes democráticamente, ya he skto el primero elegido est. y la pasar de eso. Interprese ataques ataquest No to entiendo ¡Es muy dificil ser prosidente en estas condiciones?

Y De Hoy se apresura a puntuelizer

Pero yo no me quejo. Tengo que dericar más de cinco horas dienas à a federación. Tengo que apachar con estas y otras dificultades. Pero yo no me quejo. Madie me puso one pistola el pecho para que me presentera e la elección. Y el estoy en esto es porque me





Miembro del Consejo de Europa desde hace años. De Hoz piensa que aqui las cosas son de otra forma, que aunque le alijan a uno democráticamente luego todos son ataques.

Liopart, un aspirante efijos a una medalla.

Saura: «Mi año, el pasado»

S curioso. Y hay unanimidad absoluta: 1979 fue uno de los más mediocres años del fútboi español de la década de los 70 Le salvaron el F.C. Barcelona. y la calificación cuesta arriba pero catificación, al fin y al cabo para (a Eurocopa, Salvo eso paco Y sin embargo y como es lóg Jo, determinados hombres han tenido en este ans 1979 su gran año. No la mediocridad general no ha podido evitar el éxito individual.

Saura as er elemplo

Tiena las condicionas ideales para ser un extremo diestro inamovible Pero no le gusta prefie re otra mañera de actuar, se va atrás, se mueve en zigzag, no se queda quieto. Le domine el genio, porque si lo hiciera el cerebro habris advertido es ventajas de jugar en la banda donde no prolifera la rara especie futbolistica Quiere renunciar, y de hecho ha renunciado e eso, a una posición estática, y el chico tiene razones que defrenden esa postura «No me gusta permanecer inmóvil Prefiero moverme por todo el campo, estar donde haga falta, atrás si es preciso. Es mi carácter. Soy un hombre que no puede estarse quieto. Y si no puedo haceno ... Se ha convertido. pues en un todo terreno, en el pulmón de un Valencia que, con él y don otros, parece haber recobrado brios pasados, éxitos de atros tiempos

Hemos mejorado, si ¿Alfredo? El es importante

-/Y Saura?

No tanto. Soy uno más. Uno más en una plantilla en la que hay mejores hombres.

No tantos, pese al detalle de modestia. Si los hubiera el pequeño, hábil escumidizo y vatiente Saura no habria conseguido lo que ha logrado. Ni más ni menos que hacer del decadente 79 su gran año Para que luego.

Ha sido et mo si señor Y empreza a explicarse. En lo deportivo, pieno casi: título de Copa con el Valencia: tres actua ciones con el eguipo nacional la ultima de ellas en el choque decisivo de Limassol, rubricada además con el gol que aclaraba el panorama segundo deportista valenciano, tras el motociclista Ricardo Tormo, confirmación de que es un jugador importante a nivel nacional... En lo persona todo lo que eso conforma y al nacimiento de un hijo. ¡Háblenle a Saura de un mat 791

Sus razones:

- Campeón de Copa con el Valencia
- Tres veces internacional y gol a Chipre
- Segundo deportista valenciano
- Padre de un niño
- «Y no baje la guardia»
- · «Trabajo y lucha, indispensables en el fútbol de hoy»

Malo, en absoluto

Y el chico se sonrie porque no es fácil que se repitan tantas circunstancias personales y publicas. Aunque quién sabe... El 80 affora con aires nuevos para un hombre joven que en gran medida, goza ya de no poca experien-

> Poco a poco nos hacemos O sea que.

Estoy en progresión. O me creo que lo estoy Desde luego no soy de los que bajan la guardia Eso tampoco va con mi ca-

Obrero, pues...

Eso no desmerece en absoluto. Si obrero significa trabajar lo hago y sin desdoros. Pero si quiere decir que no saben dominar otras parcelas, pues no. No me considero un fenómeno, pero tampoco un mal futbolista. Lo he dicho antes uno más.

¿Con competencia demos-

¡Claro... I En al Valencia hay fenomenales futbolistas.

¿Para un fenomenal futuro? En eso estamos, pero ni jugamos solos ni es posible predecir nada. El fútbol se ha igualado.

Eso no es maio

Pero eso evita que al tono de alguno de los equipos oscurezca el. de otros. Sin embargo, está claro que el Valencia lo ha adquirido. Vencimos y convencimos en Glasgow, y sóło el partido de Bilbao puede considerarse entre io verdaderamente negativo de año Fue una mala tarde Y las malas tardes las tiene cualquiera

Saura, no

Trato de ser regular. No me conformo, no bajo ta guardia ya le he dicho. Me gusta el trabajo y la lucha. Creo que esos son dos factores absolutamente indispensables en el futbol de hoy

Y lo son, en efecto Y por esc balla ese muchacho vetenciano, con el punto de mira puesto en Italia, donde podria pasar a formar parte de los hombres de semipunta toda vez que Juanito parece seguro en el lado derecho de la vanguardia.

Después de Chipre, Italia

Eso sería l'egar a mediados







di 80 uma he dejado el 79 Por impresta grande si

Y 5

You no desespero. No es millona. No es fácil que Saura se y vala picue. Estoy acostumbra do a of a modo de actuar. Y de ligat

fan en to que e ha a zado

1. zano y encumbrado Puede
per no resulte una maravilla de
ar il nompédico pero pose ve
minación la técnica y regate. Y
la la cura en el área cuando
la sólo a ofrecen para ventaes salar a es. En el futbol como
el nituesas losas también se
para. Y o ma por cierto. Por
es la es son sus poderes.





probable que se puede datenar al caracter del chico. La quate llamarle pun al pan, y a los penalties, penelties, Es un modo de ver las cosas. El argumenta que defiende la verdad, pero esas verdades suyas pesan tanto. Pesan, tento que

cora y gracia de su sinceridad, en un jugador incomado para el Real Madrid. No se treta de discutir, ahora, el justa o injustamente. Con verdades no se comulga, lamenta-lojamente, en el mundillo del laston, y que une de sus precticantes haga gala de semejente virtual es appecados applial. El malaqueño ha sido marcado, ya, por un sector de la directiva, que se ha pueste a dispernir que es lo que la conviene más, jugador practico y disciplinado o in futbolista estreta y polemido. Algunos de los prohombres de la casa están por aquello, pues se sabe que en el madridisme de siempre los jugadores sonoros han sido escasos el incluso se prefirió prescindir de ellos, por mucho que valleran, caso de crear complicadiones. El ejemplo exacta lo marco su por contratar a Cruytí, buando supo como se las gastaba el as holandes. Ese os un detalle que convendría que sopesara el malaque el ejemplo, claro, no sea un calco. Pero vale, vales

POW QUE

Uno tiene se apinion al respecto, alare, y la tiene el implicado en
al asunte. Pero les elubs, sen mayorge o menores rezones, son los
que manden, y a ses disciplina hay
que etenerse. No vale que el malagueño seté entre les mal pagados
del fútbol español, en razón a su
ostidad, y ne vale, siquiere, la
losbie excusa de la verded. En
cierta medida es de entender que
el Real se sienta dolido per las
siegrias verbeles de une de sas
ejemplo le que prolifere, fla cometide, además, al chico de Fuengirela el pecado de ser reincidente.
Ese le ha creade en el Madrid y
entre su público un olima advarso
que no debena existir, pero que ha
ido tomando cuerpe, Habla ciertos
resquemeras per la pasade militancia (Atletico de Madrid) del jugador, Juanto tuvo que luchar y
demostrar que es el número uno
del país con el balón en les pies
lesta mitigar aquelle descontianre. Pero este público del balún
esté demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del squipo
blaco demasiado sensibilizado en el
tema y en el caso del sensibilizado en el
tema y en el caso del sensibilizado en el
tema y en el caso del sensibilitado el el
tema y en el caso del caso
con el caso del caso del caso del caso d

protester. La care altrupta de algunos sectores de la masa sociatha estada parsiguiande a Juantoen les melas y tragande à duratpenas en las buenes. La noche de
Zurich y les declaraciones posteriores sebre el colegiade la hanpostado al Madrid quién sabeu.
Tambien el jugader, as cierte. Sur
reterne, aun sin serenar, no ayudo
a sobrellayer el desitz. Aquella verdad de Juanite hizo temblar lasestructuras de la entidad. No habria que meterle en verede al chi-

Juan Gomez amergio de aquello gracias a su celidad, à su talento, a su juego. Incongruentemente ya se con marcia dibujade. Se ha quajado con marcia del Injusto trata qual recibe. Es cierte. El público de Chamartin – una parte de él-tiene una especial predisposición hacia su jugador. Na sa entiende, pero así es, Olvidan su talento, su cortaticha, su fútbol, al que no pueden ai asomarse, siquiera, la mayoría de sus compañeros. Un mal gesto irrita. Mientras, se soportan los de algunos de sus coequipiers y su grita a coro para que, por ejemplo, Benito sa tomé cumplida venganza. Son maneras de ser aimparcia esso marcia de ser aimparcia marcia e ver futbol.

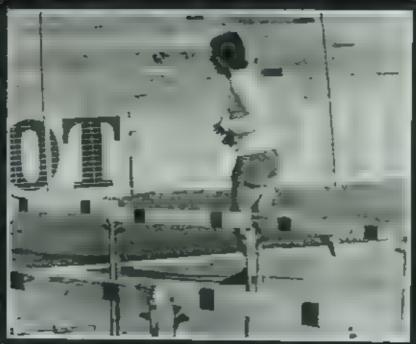
INCORREGIBLE

Los excesos del malaguista les han dado carnaza. Existe una especie de trato morboso en relación a Juanito. Baras veces ha cansegude la unantenidad que au fútbolartistico se merece. La noche del Manchester City, por ejemple, la grada se rebeló contra Boskey, sorque Cunningham era austituido. Esa misma grada solaudió tibiamente a Juanito, que a los veinte y pocos minutos se retiraba a vestuarios con des soles en su abase.

haber. Son modos, digo.

El propio jugador ha de plantearse este papaleta el no quiere sufrir les consecuencies. Su fama no le ha permitido echarse a dortrair, sino todo lo pontrario, Lucha can cierte y determinada animosidad solo à base de juego. El dia que le falte tete, el dia que esté en baja forma o sufre una lesión, será un hombre sin efecto. No ha calado, y ahí está el peligro de una situación que él no syuda a pelisro de una situación que él no syuda a pelisro de una situación que él no syuda a pelisro de una situación que él no syuda a pelisro de mostraciones de sinceridad. Una encuesta entre al madritismo demostraria a que punto son adversas las reacciones populares al comportamiento del jugador. Decir lo que se pinta finada esté de acuardo con las verdades del malaqueño. Móxima eusado no se ha logrado con allo inculcar a los damás à que copien. En esa tesitura de profeta, Juanito ha itegado a decir que se drogaba deformación deportiva no exclusiva, como de todo el mundo es

- Sus declaraciones sobre «lo» de Málaga han vuelto a poner en la piceta su comportamiento
- Compañeros y directivos le han advertido seriamente sobre sus excesos
- A determinados níveles directivos empieza a presperar la idea de «bajarle los humos»
- Froblema a la vista: la renovación en junto y el dilema: ¿futbolista útil...
 a futbolista polémico?



Juanita, selo. Haste sus campelluras se enfederan con eles de Málaga,

sabido que lo de Benize habia ulde penalty. Verdades como templos. Que la sociedad del balon te ha entendido. «Nadje tira pretras al propio tejado.» Y eso. Eso. también es ricero.

también es cierto.

Ha sulo esa última prutes de valor la que le ha credo etros problemas en sus relaciones con companeros y directivos desde que es jugador merenguis. Ya seben ustedes como se desarrollaron la acontecimientos y como Juanita, al borde mismo del terreno de uego, declaraba que saquel mano tazo em penalty y que no sable terreno se pitaban asas faltaso.

Las cemaras de television corrobozaron las abrasaciones del jugador, pero al regreso a Madrid el propie
presidente se involucraba en el
asunte, dejando entrever que las
insulas del extremo de tes
respuestas del extremo de tes
sine una forma de quedar bien con
su afición. El señor De Carlos insined que na eran normales sus
palmadas a jugadores del Malaga
y hasta se puelo ver en la tesis
presidencial algún motivo mercaninsisten de un establecimiento para
articulas deportavas en Fuengirela.
A la vardad, penalty menumental,
paños calientes. Es la norma

Tode podia haber quedado en esa anecdota, pero no fue esi. Don Luis debió advertir, después, que sus declaraciones no habias arreglado nada y puntualizó que todo español podia epinar, según la Constitución vigente. Así que conió más à desmentir una posible sanción antes que a poner en evidencia a su genal futbolista, Los que no cambiaron de sistema hasta elvidar posteriormente la situación fueron los componentes de la plantilla madridista, que al dia si quiente se mostraron contraños a las declaraciones de Juan Gómez. Hubo, el una especie de pequeño.

aviso tamporal, pero molesto, pues según ellos resas cosas no se pueden decir por muy diertas que sean, ya que nadie lo hacan, Ciertos informes afirman que la iniciativa partio de las fuerzas vivas del club, que son las que manejan el cotamo. Las cosas no pasaron a mayoras, pero la advertencia quedo. A la plantila del Real Madrid tampoco parece gustarle al modo de proceder, an este tipo de detalles, del personalisima Juenito.

a questión es que nadie sabe si chico habra aprendido la lección. Es amargo no poder decir la verdad, cero también que hadie se lu agradeca Juanito sólo ha conseguido ensombrecar su cualidad y su calidad. Ese toque de atención de sus propios compañeros y de los directivos claramente en contra debena resultarle práctico, pede los que le conocen saben que es un hombre de reacciones imprevisibles, suicidas o ancomiables. Que no valer para provocar la unión, sino para alejade del modo de actuación —que puede no set mejor que el suyo del resto del equipo que el suyo del resto del equipo.

En cierra medida si malester se deia intrever. À altos niveles ese caracter, la dificil personalidad del malaguero, se observa con suma stención. Ciertamente, el Real de shora no puede presondir del lugador que origina su mayor caudal ofensivo. Pero hasta por encima de los genios está la disciplina impuesta por los alubs, que es clara li respecto, aunque abone el sienció o la negación de la verdad. A juan Gómez le salva, en etos momentos. El capacidad personal pere de otros tosas, y saria mejor nectos. El capacidad personal pere de otra tosas, y saria mejor que recapacitara sobre ello. En su situación podría aprovecharse tituación podría eprovecharse tituación podría esprovecharse para aguintar los detalles de su detre. Mientras actús y lo haga pera el Mientras actús y lo haga por hoy las consecuencias para el fuengrolano serian bastante más desagradables de lo que pueda

Es, claro, un contraste de pare ceres. Juanito definide la bandera de sus verdades y el club la de que essa is causan problemas. En el fundo de todo esta un público que no le sa favorable en la medida que se merece y que, e fin de cuentas, se manifestara más a fevora de la sociedad que del individuo, pues es aquello lo que sobreve. Y en el horizonte se dibuja ye otra encrucijada, la renovación de contrato en junio del 80, tema que, sin duda, provocará nuevos reces. Juanito sometera entonces sus justas, justisimas, reivindinaciones de una mejora salarial e tono. Puede que en la balanza se la planten las inconsecuencias de alguna de sus actitudes pasadas. Y puede que, de rivevo, surjan las diferencias. Porque ante la exigencia indeclinable de ganar lo mismo que otros, qua la doblan en beneficia indeclinable de ganar lo mismo que otros, qua la doblan en beneficio no es del agrado de ciertos personajes del agrado de ciertos personajes del agrado de ciertos personajes.





LAS LESIONES, SU CARALLO DE BATALLA

LA SOMBRA









«ME FALTA RECUPERAR LA FORMA Y... QUE CUENTEN CONMIGO»

- «EN LA GRADA SUFRO MAS POR LO QUE OIGO QUE POR LO QUE SUCEDE EN EL CAMPO»
- «EN EL ATLETICO SE HA QUERIDO CAMBIAR DE GOLPE Y PORRAZO LA FISONOMIA DEL EQUIPO»
- «LOS FUTBOLISTAS, COMO LOS TECNICOS, TENEMOS QUE ESTAR PREPARADOS PARA TODO»
- «DE LA FORMA QUE ESTA PENSADO EL FUTBOL ES INGRATO: HAY MAS INGRATITUD QUE 100 per 200 per

ON sólo adquirir confianza, o 🚁 que se la dieran, podría intciar una nueva escalada Atrás quedaron otras a medio camino. Aquelias etapas en las que, a veces, estuvo en el podio de los triunfadores. O también en el sitoncio de los amargos ratos. Aguitar es así. Lo mismo se ha riado a tanzar besos de alegria a la afición con los brazos abiertos en forma de uve, que se ha arrodillado en el rectángulo de uego para pedir perdon a la hinchada rojiblanca

Aguilar, un extremo en la som-

bra

Une poblada barba. Una abierta sonrise. Su cabello, algo revuelto por el aire de una fría y ventosa mañana. Se lo atusa con las manos y dice: «¡Cómo voy a salir así en el periodicole Sonrelmos casi al mismo tiempo. Se acomoda en la buteca que ocupa y más serio, se eviene a la charla

En concreto, ¿cuál es su últi-

ma lesión?

Tengo clática Esto, según las médicos, es bastante pesado Llevo en tratamiento tres o cuatro semanas. No recuerdo bien SI puedo decir que va me encuentro bastante recuperado

Después faita adquirir el rit-

Si. Ponerme al mismo ritmo de mis compañeros y procurar que cuenten conmigo

Sufre en la grade, Aguilar? Cuando las cosas no van bien se sufre en la grade y fuera de ella Pero le voy a decir algo-

Sufro más por lo que olgo decir a mi alrededor que por lo que veo que está ocurriendo en el terreno de juego. Hay que comprender lo que es fútbol. ¿Que el aficionado no conoce el Reglamento? Yo no digo que no conozca las regias del juego, to que si * blemas, ¿que sucedio? puedo asegurar es que a la gente e falta más comprensión. El público, en oportunidades, cree que an jugador no quiere ir por un balón. No hay gue ir por la pelota cuando la gente quiere o chilla desde los graderios, sino cuando el jugador cree que debe ir por el esférico. Son cosas muy distin-

Ahora sa pasa la mano por su cerrada barba. Juguetea un poco

con ella El «llash» de la cámara de Agustín Vega de cuando en cuando le deslumbra un poco

Usted, Aguilar, nunca ha sido de los titulares indiscutibles. ¿Se paró a pensar los motivos?

Si, pero no habia que pararse a pansar mucho. Lo intuvo. Lo veo incluso se flege a palpar

No se lleva bien con los técnicos?

Yo procure flevarme bien con todo el mundo

¿Entonces?

Escribe Luis Miguel GONZALEZ Fotos Agustin VEGA y Archivo

des donde el clamor y la ovación se conjugaban en honor del conjunto rojulanco. Las críticas, últimamente, arreciaron hacia el Atletico de Madrid Hasta el momento, hubo más sinsabores que alegrias. Más decepciones que esperanzas para colgarse los laureles de campeones. Aguilar, también hace tiempo de elfo, se encuentra entre bastidores. Un poco al margen

Aguilar, ¿qué cree que le pase al Atlético?



¡Qué quiere que le digal Con Szusza fue imposible. Me operaron de la rodilla. Ya tenía el hombre una disculpa. Con Héctor Nuñez cuando se fue, era titular

Y con Luis?
-Para que no me faltara de nada, este año me operaron de la apéndice. Y ahora, la ciática

Y cuando no tuvo esos pro-

Si yo lo supieral

¿Llagar a pensar que es un incomprendido?

No No es que no me comprendan.

~¿Encontró algún argumento válido?

La cosa va por dentro.

-¿No se atreve a confesaria? Es mejor Me lo dejo para mi MISMO.

Algo lejanas quedaron sus tar-

Existe una clara razón

¿Cuál? Se ha querido cambiar de golpe y porrazo la fisonomia del equipo. Dar entrada a varios chavales. Esc. quiérase o no, afecta at equipo

¿También les afecta les dimi-

Stones?

También, también. Que nadie olvide que los futbolistas somos seres humanos.

El 30 de junio suele ser, para muchos, fecha limite. Dias antes. conversaciones. Una oferta y una demanda. Un estrechón de manos o un... cique tenga usted suerte y hasta la vistalo. La renovación de un jugador puede acabar en armonia o con una amistad rota

Su contrato finaliza este año, ¿no es cierto?







Si. Es verdad.

¿Y quẻ va a pasar? No lo sá. Yo tengo las ideas muy claras en este sentido.

Qué quiere decir?

Que en este sentido los futbolistas se asemejan mucho a los entrenadores. Es decir, que hay que estar preparado para todo. ¿Lo está Aguilar?

Por supuesto. En el fútbol. pocas cosas me pillan ya da sorpresa

va. Se llevaria una gran decep-Supongamos que no renue-

Ahora mismo no lo sé Estas cosas dependen del club. Si ellos crean que me deben dar la baja..., habria que afrontar la realidad. La vida ahi no se iba a detener La vida sigue

Le veo muy seguro de sus posibi idades...

Si a mis veintisiete años no voy a estar seguro de mis posi-¿Sabe lo único que bilidades... me falta? Tener un poquito más de suerte. Sólo un poquito así junta las yemas de los dedos pulgar e índice de la mano derecha- para triunfar de lleno en el futbol. Algún día, espero que no sea muy tarde la diosa Fortuna se tendrá que acordar de mi.

-¿Le gustarla cerrar su vida deportiva en el Rayo?

La verdad es que no me importaria. Es un club y un equipo donde pasé unos años muy agradables. Pero si le he de ser sincero, me gustaria más acabar mi trayectoria deportiva en el Atlético de Madrid.

Las lesiones, la suplencia, los fallos. Factores que se complementan en el fútbol. Sus protagonistas, los hombres que juegan durante hora y media, se pueden ver en la picota de las censuras y las criticas. Alguna vez ol decir que el fútbol es ingrato. Se lo comento a Francisco Aguilar y no duda en responder

De la forma que está pensando, el fútbol es ingrato.

¿Por qué?

Existe más ingratitud que comprensión. Cada uno va en busca de su propio interés.

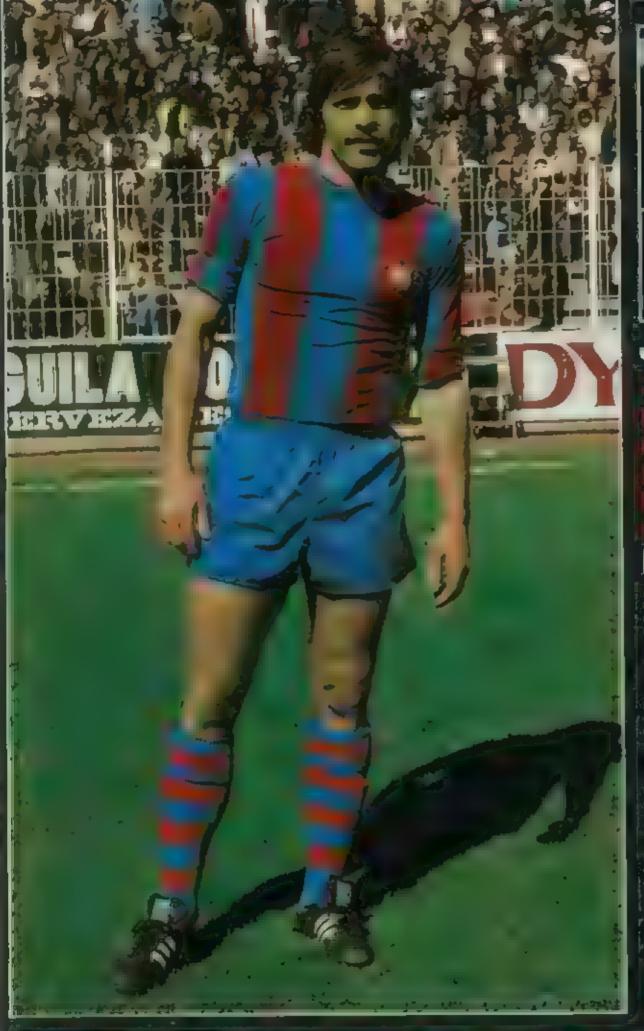
Vuelve a pasar su mano por esa barba que le da aspecto de ser un filósofo de la vida. Más de una vez ha sonreido tras esbozar sus respuestas. En oportunidades, con un poco de ironia. Y casi stempre, con esa espontaneidad que le caracteriza.

¿Cuándo recibirá el alta defl-

Dentro de una semana

Francisco Aguitar, un extremo que tuvo que salvar más de un escollo. Un hombre at que, a sus vemisiele años, le han curtido los reveses, que da la vida o... el futbol. Su objetivo inmediato recuperar pronto lo perdido. Un puesto junto a la banda derecha







JORDAN:

MOVERSE MAGNICAMENTI MINI DEBUT GON

USO dee muchapkates, akos, musculosos, eterseneeseen que; emergiaran muy prente, pose e luventud—, en el fútbol, copañal. Serprendien y destenalen, por su aplema y companetración, den la elementa arranilla del Códia.

Dos muchachotes que distant mu-

Pere Menti

Pinger se velt, a simple vista, que lisen a lieger lejen, si cerainyahan en ja misma linee. Y fee equipes egrandes: us frateron les manes y sugranes per elles.

(Paris Sina)

Fuerer: trapparados y no pudiarenteguir apacaderale juntes en es serraja fusicalistica. Cantrasades per les desaleix-apacades y más importantes, de la Pacades jedrica.

Here trien e pere met dejerale el ligio (ex suspinacion que hube temblén en sus transferencios—, el suguiros escrital recelé en la Cludeil Cardel, y el aliberos, en la cepital española. El binamia en Miguell-Andrés, des hat photistes que emprendieran distintes desnires y temblés tuvieres distintes resultados. Aunque hubo, resimiente, minestieres al española.

gΩulén :su- equivosi∰

202 Root Marield?

Par dipender met in alai die Chi-



MICHELS:

ME HIZO

LA ROMAREDA

DESPUES NO

LEGUE A

martin, que deberia haber lichado a las des jugadores. Maxima después de ajue Miguell habis side probado en les quireires del camps del Plus Ultre y habis side desechado per Miguel Mai-lie. Clara que habis que ser may su-lies, en esce momentos, pera senter a Cregario Benito en el banquille de las desechados.

Andrée, per nu porte, em y en uiv aliberan came le copa de un airie. Pere se le presenteren, tras su llehafe, den costàcules insalvables que le impidioren triunfar en el club blance; una legión de publis y le presencia del secrico Miljan Miljanio.

Total, de aquellos des muchachates sorpulantes, eterzensecos», sóle trisoté planamente el cauti, Miguel Bernérdo Sianquetti, en el Fútbol Club Barcalons

Aunque tuve que paser, tembién. elgunes critices adverses. Tento til jugader enma pi chib azulgrana.

ver Doé disparate! —se fiegé a decir; im al verane de 1973-; prims que pagar quince millanas da pesates por un muchacho de veintidés años i \$e ha vuelto logo el Barcalona.».

Here et el Bercelone el Miguell de equivecaren. Haste mentre les elections de les ellections de les ellections lutte que derie le razón el solections de la estada la election de la elect

Es que hacer alvider à Gellege era ; une papelete difficil.

Miguell, ean se perseverancia, lo:

En Bealtan junto sen Mesaliano por la couti ha sido lider y punto de un aquiao que parecle max-pugnable ante el Fortuna de Dússelderi. Y consiguió, con fractura de clavicula, la Recopa de Europa, con la aléstica aculgrana



MORETE:

POR LA

Un pero de suerte en la definición le habria significada convertirse en el gran abéreas de Velencia, en al Espa-lla-Ysignalavia. Perque trius jugada impa habiera significada el empate el publica, el triusfe, ente les esules. Una setuación de apoliculas, con personalidad, empujo, garra y suficiencia, que dojó maravillados el los eficionados relevalames y aurobién el casa de les acqueña partalla.

LOS «FORROS»

We say do limierre de tes parçeis visat en Caute. Sin embarge, no le tantido sunce une en mis manes. Say abstemio el tabece. Tempoce me gueste el whisky tens sode. Per nee, el ahore me efrecieran un cigarrille, un pure e un "perre", le rechuente. Ne fump. Numas me entucionaté une visite. Le acepte, pare no le comparte, que quete bien claro. En cuente a la bebidé. debe réconocer que en nigune ocesién, niende jeven, me embarreché. Y a peser de les comentaries y les critices, pieses que le seciedad ne esté del tette currempide. Cree que todevis quede gente buens, mande que

BALMANYA

tita sido un protesor pere mi, cuende lue entrenador del Cádiz y yo jugader. Aprendi muche de di, Se las sebia
todas. Y conecia tedes les vericuetos
del fútbel. En una epertunidad dijo que
le único que hacia falta ara pasarme el
plumere y quitarme el polye. Perque
lustre y maders de jugador terán y
mucha. Muches elubs quisieres sentratarme en equella ecación. Pere Belmanya ma recumende que fichera per
el Barcelena. Sus razones eran convincentes. Tenás que bescar un club que
recesitora, como egua de mayo, un
reguere contral. Un defense, yes Se-



THEABAN LOS COLORESTOE DE LA LINION DEPORTIVAN

frie que en el equipe szulgrene tenéris posibilidades. Gallege y Terres éran visterence, y podrie souper sus sitlos. Acerté

ELAVIEUVA

«Està Men, gracias, Aunque si me dican de velver a jugar la final de Sanifes, contre el Fortuna de Düsselderf en esas mismes sensiciones, le horio gustoso. En aquellos mementos, mandă a la "perra" el sloter y aguantă la indecisia. Să que tue una locura. Tania fractura de clavicule. Pero a Bose de sedantes se me calmeren hastente les dolores. Fue alge (nely)dishle, y que espero que tengo repetición. Em questión de pundoner, y leconseguimes. Genemos le Recope. Sebio que terje genede le prima; sin necesidad de soltar al turano de juago. Pore a mi na ma importabe, en esc. momento, al dinara que iba a parcibir, Ve queria estar en el compe, junto can mia sempeteres. Na quede perder aquel pertide por nede del mundo. Ann sen la clevicula rota! Y ne estay arrenentide.m

MANGUEL MANERO

«Pude. a., ser jugader del Reel Wadrid. Aunque, la vey a ser france, los colores que más me "tiraban" quando rsiño eran los de la Unión Deportiva Les Palmas. Me Neveron a prober of Plus Ulera, que era el Bilal del Baul Madrid, y el que me observá fire Miguel Melbo. No setaba may convencido. Por eso, me Namo stra vez que viniera. Y na eraana brama ol viajecito. No elestante, ilusianado vine, pero no ma puzieron nada más que unos minutos. Al final, Matte me rechezarie, no sin antes mentunor la iluda de al llegaria e ne a ser un gran futbelista. Creo que hastais liego a decir. Fero no me quedé en el clob de Chamertin en

STRAINA SES

Antes de que comenzara la presente te temporade, dije que ne habie que cameurer su estatura. Por su tella. Era una ligertea. En el campo ha dambitrade ser un jugador efectivo. Con olfate de gol, incluse marcé goles de cabete, que dise mucho. Es un grantificador y cuendo se acepla totalmenta del equipe derà mucho que habiente del equipe derà mucho que habiente del estatura nota punto estatura que fictiva de desmarque y del cantinua movilidad. Hay que comprendiente. Pienes que triunfarà, el estatura que triunfarà.

TARZANI

He visco signes que em surentum de Terzén por la "tele". De les útimes que aparecieran, y que eran de disulos animados. Tembién en paliculas. Es un aposo que eran de finalmente mandante, no me disguata que mai de mais moderas, no me disguata que mai ve muy difícil de aliminare. Crao que surgió el apaletivo después de aquelle fata "a la Aden", que profiera por recorder ni hacer manción a alla, Hendia en acunta muy desdichado. Binamente dessignado de contrata de con

CARABENI

is. Cree que estaba el gerente an el misminimo más grato de mi vida daportiva. También Riva. El pensaria me la dice todo. El recuerdo de Nieje y de minimo me el Barcelena. No le olvidar pensantación a mis nuevos compensas y le que ma impresiono ver el enorme astadio vasia. Hay essas que ne se pueden pagar sun dinara, y esta es una de elles. A vaces ne oldo comenter que el fichaje hebia solucionado mi futura acanômica. Tampoco nado mi futura acanômica. Tampoco

MIGUELI PUDO HABER SIDO JUGADOR DEL MADRID

Pero Miguel Malbo le rechazo



the banchin discussion with the part of delaying in the delay.

tin litte seriosa, liliguali aparant sein il principa d' è la ampable d'il principa. Acción e Luis, un un Atlético-Barcoloine.

The pare tente. Genebe, or sees momentee, im pose más que en el cueltrojaultene. Pare: tenia fee: guertes del Justino chiertes de jurcist par. Carabinles quien realiga fos acieptienes burgmations de mi Rehaja, Altera esteymation establishi acondecidentamente lastitudes.

IORDAN

intending an animal and fine a larger of the state of the

res para gende squal enquentro. Vencimos a Escocia disamenta, e sur dimes aumentar la diferencia

CHAPISTA

is no me hubrera dedicada exclusivamente al futbal, seguramente hoy peris chapesta o mecánico en mi tiera natal de Cauta. Piense que esto bubiera sido, de ne haber triunfada un el futbal, perque mi padre era mecánico. Paparalla, vehículos militares en el Ejercita. Y ne se me daba mai. Ye ayade a mi padre en algunas ocasiones, aunque debo recensoes que era el mito mimado, porque en mi casa your el minos hojo vertes y Marcadas.

Los estudios nunce me gustaron. Solo hice hasta primere de Sechillerato.

O DONNELL

Tree que la ilusión de tede chaval pre defender les colores del Ceute, de la ciudad. Sin emberge, aunque me fluierem una prepectation, reubach le electe de jugar per el Atlétice Ceute. Reserve tenie para alle, El élub ceut melos malegrade a motobes futbollates, y no alteria que sue seuriere a mit la misme. Les senses de Marquet, Pulg. Angulino, son bestante elecuentes. Ya jugate cup el O'Dennell, el etre aquipe de Ceute. Tenge un recuerde muy prate de aquelles sines javante. Pulguantes de aquelles sines javante. Pulguantes per eque per espectar de aquelles factes per especial companies. Pulguantes per especial per especial de aquelles factes per especial de aquelles factes per especial contental de aquelles factes per especial per especial de aquelles factes per especial per especial de aquelles de aquelles per especial de aquelles de aquelles per especial de aquelles per especial de aquelles per especial de aquelles de aquelles per especial de a

MACHELE

illa siine apartini at en Fransistia imprion y parciarulo, franta al Zacagoza ostabo hacionas la millio y gelo ma hakisu aynaadida parasisa para ir i Marcelana, Antes del encuentre, se presentaren unas guardias civiles i nie permitien jugar al enscentre, Serii ol primero y único en la temporadi 1973-74. Ωaspute tuve que selir pitende para Ceuta, tras firmas un papul. S par um lado mo alograda vectir li eta szelgrene, después le lemen the prorque see arranterers y rise quiet en al parassa. Aquella composta 2001 que seguido a través de los periódicos El Europiena generia la Liga, y derir elipocatavilo sis tedus las carriste de Copelia: Ye save que pagar la novatable gunderina en Ceuta, daspués da mi lulgurante debut. Michela aanto, deide un principio, conmigo. Después cuando regresi a Barcelone, le publi conocer blas. Nunca gude compren



indo-Para mi, ha side un entrenader mis, como Pernando Daucio a

MORETE

Me hace gracia que critiquen a le islance, cuendo se la mejor que tiena istralimanie el Bercelone, incluso les istensus, en muchos cases, somos los apo dyripujamos a las de adelante pore conseguir les galets Les Agures, lité-manse some le lleman, déban demas: iar en al campo sua cualidades. Con morifiere y luche. Come le trece Me guell. Par see, al que damueurs ul povimiento endendo, puente cenmip De que vale tento rello si después o se demuestre? Es la misma que literate. Dije que sie lingate ne a Capafisilin Kajir. Pir anthocys, no bica mads in at Naw Camp. Hay yound the de major taner le Boca callede, porque per ehi muere al pez. A algunos se lela la luerza por la boca.

報

come les demás tácnicas. Paro poseu una rica paicalogia fuera de la común. Sales sema tratar a las fugadores y limpro tium una palabra adecuada las atables en la mierra. Elempro tium una palabra adecuada las estados en la mierra. Elempro Autopa de menerea, Elempro Autopa las habitar en la mierra. Il parte las habitares por un pueda hacer las profesional en derminas en autopa profesional en derminas en autopa la elimpropera la elicacia futura. Da no relativa de la hacer la profesiona de la fila demás de la misso, el banquillo. Rifé, además de la misso, el la misso, el un compañora miss. Ouercemos que esta muchos años al frente del aquipo el misso, e

BENAVENTE

The guier die ies informes al Chille in the control finds of the street in the control finds of the control of the



liker interester iftel antille stat immirel similarense fi die fin nislagelië i immediale.



El saludo de des enleses: Gallege y Miguelli

ses enus. Para mi masion, mia game y mi parseverancia convenciaren a mi maste primero y a mi padra después. Y la verdad en que la pasá nsuy mal es la Tacina de Mata. Ma encontraba muy sello, y además no fui sitular de entrada en el austre americano fue quien me describiores. Remineros fue quien me describios paste el finiste paste de entrada de la contraba de mil austre de entrada en el austre de entrada en entrada en el austre de entrada en entrada en el austre de entrada en el au

EXPERIENCIA

porta nelle cuando de tiene fuerza Les partidos se ganan per ser superier al rival en el terrane y ne per tesser más en mentes experiencia que él. Ye ma entregué alempre al máximo. Debuté, internecionalmente, ante al Feye-

cumpli perfectamente en el marcaje e De Jung, y era una competición europen. La misma acursió en Glasgow. Levata jugados ello sels pertides con liberatica azulgrana. Cuatro en la Liga. des en le Copa de Europa, ante el cquipe de Rottardam. La experiencia as importante, pera también de importanta el deseo de triunter y de dejar el ingade en el campo.

ÖLMÖ

utin uma acasión le dije. Mi apinión cuenta poco a la bora de decir que es major Olmu. Cámito o Costas al lado mio an le defensa. No tengo problemas de acoplamiento, Con ainguna de res tres. Ye solo puedo hablar per mi, que alempre intento superarme. El antrenedor per la massensiente en la zaga. Con Olmo he jugado anucho tiempo, También lo hice con Castas y con Canita.

JUANJO

tivo ma siento nunca lette con los problemas de les demás. Ni tempodo me alegra par su marche. Por moy enemigo que sec. Pero cuando Juanjo ha tenido que sellir asi del Bercelona, por alge será. De todas maneras, in deseo mucho suerte en al Recreativo de Huelva y en su futuro.

Alineación presentada: Guenta, Campelle Capa, Vidalia, Camino; Sebse, Naharra, Carole Missele; America, Abad y Sotele (Fede Adosio)



EN 1982 DEJARA SU CARGO, ¡A LOS 66 AÑOS!

DESPUES DE HAVELANGE, ¿QUE?



Joso Havelange, con Pablo Porta y Raimundo Saporta.



En una reunión de la Confederación Brasileña de Deportes, con el ex saleccionados

A LGO soberbio Alto, attético y elegante. Sobresalen sus grandes tojos de gatos. Tan verdes como las esmereldas, Nació en Río de Janeiro, y había perfectamente varios idiomas. Multimilionario. En idase y en dinero. Gran deportista en su juventud e indiscutible dirigente Ex presidente de la Confederación Brasileña de Deportes (CBD). Joao Havelange, el «zar» del fútbol mund el, ha decidido abandonar su silón presidencial de la FIFA en 1982. En los Campoonatos Mundiales que se dilucidarán en España.

Me voy -dijo.

La noticia sa propagó como raguero de pólvora por el stundillo futbolístico.

Havelange, que tuvo mán aciartos que desacierton durante sus casi nueve años de mandato, dejará huella. Y su «recembio» resulta dificil y problemático.

Nombro como «de:fins al doctor Artemio Franchi -dijo

Todo parecia quedar en «casa». En el mismo seno de la Federación niemacional. Pero no parece tan sencillo Con varios dirigentes de la FIFA hemos habiado, y el mecambios no es tan fácil.

¿Por qué?

all dotores Artemio Franchi es económicamente débil para soportar un peso semejante. El «zorro plateado», además, no parece muy convencido de dejar la Unión Europea de Fútbol Asociación (UEFA), que le reporta más éxitos y menos problemas económicos. No hay que olvidar que Franchi tiene una fábrica de muebles en la ismortal Florencia y no puede multiplicarse en sus cargos. Y ostente varios e importantes en la actualidad presidente de la Federación del Calcio Italiano, presidente de la UEFA y vicepresidente de la FIFA. Tendría que dedicarse de lleno, a la Federación Internacional, y renunciar a sua negocios y a los demás puestos, que son mucho más rentables.

Franchi nos decía un dirigenta de la FIFA— no es tonto si tampoco millonario. Su situación es demastado cómoda para meterse en un berenjenal Claro que es inteligente y se deja querer Pero será muy dificil que acepta el silión de Havelange.

PROBLEMA

El problema, por lo que se ve, es agordísimos en el seno del organismo mundial

«Después de Havelange, ¿qué?», se preguntan todos. No hay nombres que la puedan austituir, para seguir su linea de conducta y que tengan tiempo auficiente para viajar durante trescientos dias del año.

Porque éste es un dato interesan te Joan Havelange, desde que es presidente de la FIFA, solo permanece sesente y cinco dias, o a veces menos, en Brasil. Et resto det año está visjando por el encho mundo Con la particularidad de que no tiene problemas económicos —es multisti lionario— y no hace raparos a la hora de hacer un gasto extra.

Suprimió la secretaria que tenie sir Stanley Rous —que pagaba religiosamente la FIFA, con sus dietas incluidas—, y ya se encuentra cansedo del ajetreo a sus sesenta y tres años

Quiere —dijo un dingente de la FIFA a AS-COLORI— distrutar los cuntro años que le quedarán antes de tlegar a los setenta. Por eso es retira de la presidencia

DOS UNICAS CENSURAS

Bajo nuestro punto de vista tuvo dos faños imperdonables. Estaba en territorio español cuando se conoció a través de las agencias, radios y periodicos, la muerte de uno de los emonstruoss sagrados del fútbol español y mundial Ricardo «Divino» Zamoris. De esto hace un par de años, aproximadamente. No asistió al sepeño, y se marchó a Suiza

La otra censura fue por la descortesta que tuvo con un periodista de la agencia EFE, en el aeropuerto de Madrid-Barajas, y la frase hecha que no convenció a nadia sobre la «organización del campeonato dal 78 y que los campos estaban aptos para la práctica del fútbol, quando no era exactamente ciartos

Después, rodó bien al batón y pudo calebrarse el Mundial argentino no sin antes reconocar al propio Havelange, que se habían nombrado dos palses areservasa (Brasil y Espa-

EL RELEVO

Ahora mismo se habla insistentemente, reiteramos, de Artemio Franchi. Y se llegó a decir y publicar que el hombre idóneo para el cargo era Raimundo Saporta, el actual presidente del Rea. Comité Organizador de los Mundiales de 1982. Pero parece poco probable que esto cristalice. Ieniendo en cuenta que Saporta es más hombre de baloncesto que de futbol. Una objectión que tandría poca consistencia, ya que Havelange, entes de dedicarse a la PIFA, deportivamenta fue un campeón de la natación.

El problema está ahi

Después de Josq Havelange (qué? O mejor dicho, ¿quién?

CARIOCA Y MILLONARIO

El 8 de mayo da 1918 nació en Rio de Janeiro, en el seno de una familia de origen francés, uno de tos deportistas que, años más tarde, marcarla un hito en la Confederación Brasileña de Deportes (CBD) y revolucionaria el deporte en el país del café y la mandioca

Le bautizaron Jean Marie y Faustin Godefroid Havalange. Los nombres largos, en Brasil, se quedan casi sampre reducidos. En nombre y apellido o en un simple apodo. Jean sa convierte, pronto, al portugués Joan. Y el apellido materno, en aquel país va primero al paterno, quedó en Joan Havalange.

Desde muy pequeño comienza a destacarse en los estudios y en los deportes. No fiene problemas aconómicos, ya que desciende de una familia adinerada. A los veinte años se licenció en Derecho y destacó en el completo deporte de la natación



Junto a su gran cricals an 1974: sir Stanley Rous



Con sus rajos de gatos Joea Havelange ha sido un gran deportista y directivo -responsable de la CBD- antes de ser presidente de la FIFA.

Participó en los equipos de natación del Fluminense de Río. Y defendió la selección brasilaña en los Juegos Olimpicos de Berlin

El joven de los sojos de gatos. comp le llamaron siompre sus amigos, no conseguiris ninguns medalla en la antigua capital alemana

De qualquier forms, Joso Have lange habia logrado títulos en veries **o**cosiones

Campeón carloca Campeón paulista. Campeón de Brasil. Campeón audamericano

hesta ahora presidente de la FFA, siempre ha tomedo el deporte en serio. Pero siempre ha sido un pez en el agua. Sus deportes preferidos fueron la natación y el waterpolo. Dirigió posteriormente al equipo de waterpolo del Botalogo, También conseguida otros lítulos. Como en natación, se consegraria campaón carlora, paulista y nacional. Ganeria un Campeonato Sudamericano de Waterpolo, en 1951 y hasta un Panamericano.

Destacado en los estudios y destacado en el deporte, también subió may rápido en los trabajos. Jefe de importación y exportación de la compañia siderúrgica Belgo Mineira, perteneciendo solamente cuatro años, y posteriormente ocupó el cargo de niembro del consejo consultivo del Sanco Nacional Brasileño.

Un dirigente de la CBD definió, en una ocasión a presidente de la FIFA con estas palabras: «Es un hombre dinámico, idealista, resolutivo y congran coraje.»

El programa, sin embargo, ha de la mayor parte, ejecutado. Hasla le pretensión de que en los Mundibies de España actuaran veinticua-Iro equipos, algo que se ha confirmado.

50 PROGRAMA

He aqui su programa y su realizaфю

a) Aumento a veinte equipos en el Mundial de 1978, en Argentina, y a veinticuatro an el de España del

(En Argentina fue prácticamente imposible por el cambio de Gobierno y los problemas que surgieron, que incluso se dudó de su organización. En España se cumple su pronóstico Ve nticuatro naciones participarán.)

b) Organización de un Mundial para la categoria juniors, con adad de haste veinte eños o veintiuno. cumplidos

(En 1978 se disputé el primer Mundial juvenili con al triunfo final de la selección de la URSS, cuyo escenario fue Tunez. En 1979 jugaria en Japón, con el triunfo de Argentine.)

 c) Protección a las zonas técni-camente atrasadas (Ainca, Asia y Oceania) a través de campeonatos juveniles

(Tembién se ha cumplido su propósito. Con su presencia inclusive)

tl) Organizar un Mundial entre ciubs de verios continentes bajo el control de la FIFA.

(La idea sigue en pie, pero ha habido demasiados obstáculos por parte de Europa, concretamente de la UEFA, al no disponer de fechas disponibles.)

e) Construcción de una nueva sede en Zurich.

(Se hizo un estudio, pero los presupuestos eran muy elevados. Tam-poco era importante y trascendente)

Propagación en todo el mundo de los cursos de arbitraje

(Se hizo con gran áxuto, aunque no se le dio importancia porque se trataron de seminarios de trabajo.)

Intensificar, con carácter mundial, los cursos para entrenadores. médicos y profesores de Educación Elsica.

(Entre los cursos de entrenadores, debemos agregar que estuvieron presentes Miljan Miljanic y Stephan Kovaca. Se invitó a Kubala y a Santamaria. La participación de los técnicos españoles fue prácticamente nula o escasa. A la última reunión asistió José Emilio Santamaria.)

En lo único que falló el proprama de Joac Havelange ha sido la ayuda económica a las federaciones más necesitadas, aunque siempre trató de solventar los problemas acucian-tes de los organismos afiliados a la FIFA. No obstante, su labor ha sido positiva en su mandato. Nueve años ya lleva al frente del máximo orga-nismo mundial, y a los doce dejará de ser ezan de la FIFA.

EL FUTURO «ZAR» DE LA FIFA DEBERA SER MILLONARIO Y DISPONER DE 300 DIAS AL AÑO PARA VIAJAR POR EL

ARTEMIO FRANCHI ES ECONOMICA-MENTE «DEBIL» PARA SOPORTAR UN PESO SEMEJANTE

TITULOS Y CONDECORACIONES

Presidente de fonor y gran benemérico de Flaminente Fútbol Club. Presidente de honor de los ciuta de pesca de Argentina. Presidente de honor de la Liga Campista de Deportes. Presidente de hunor de la Liga Praiana de Futbol (litique Bahla 26-2-08)

Patrón benemérito de la Faderación Metropolitana da Natación (G.B.)
Patrón benemérito de la Faderación Metropolitana de Remo (G.B.)
Patrón benemérito de la Faderación Deportiva de Brasilia
Patrón de la Asociación de Cronistas Deportivos de Guanatias (1870).

Benemérito de la Confederación Brasileña de Deportes (C. B. D.) Benemérito de la Confederación Institut se Brasiles

Betiemérito de la Federación Matropolitana de Esprima (G. B.) Benemérito de la Federación Metropolitana de Natación (1964-55) (G. B.). Benemerito de la Federación Parametras de Osportes (1964)

Benemento del Futbol Amazimensa Benemento de la Federación Parnambucane de Ciclismo

Benemento de la Aspetitución de Cromistas Deportivos da Sante Catarina (febrero, 1870) Benemento del Deporte Malagrossanse (20 9 70)

Miembro honora causa de la Academia de Deportes de Francia (31 5-72),
Miembro honorario de la Fede ecón Paulista de Remo
Miembro honoraflo de la Fede ecón Paulista de Deportes.
Miembro honoraflo de la Federación Piassensa de Deportes.
Miembro honoraflo de la Academia de Deportes.
Miembro honoraflo de la Academia de Internacional de Estadio integral del
Deporte (Argentina)

Membro honorario de la Federación Acuática de Rio Granda del Sur ly elevado a presidente honorario en 4 11 (9)

Attets benembrio del Furninense F C [G. B.) (27-8-63)

Alterabro honorario del Esperia (S. P.) (1969)

Alterabro historio del Consejo Delberador del Club Esperia (S. P.) (1969)

Socio benemiento del America Fútbor Club, de la Sociedad de Propiá (S. E.) (8-8-70)

Socio benemiento del Deportes Club Behis (B. A.) (marzo, 1970).

Socio benemiento del Esperia (D. B.) (28-8-70)

Socio honorario del Olimpico Club (G. B.) (28-8-70)

Socio honorario del Da Asociación de Reporteras Fotográficos de Río de Janeiro.

Socio honorario del Club de Regatas de Flamengo (G. 8.) (1972)

Socio honorario del América Fútbol Club de Natal (R. N.).

Socio honorario del Club Esperia (S. P.) (noviembre de 1968).

Atteta benemierio del Flaminense F. C. (G. B.) (27-8-63)

Ministro neto del Carsejo Deliberativo del Fluminense F. C. (G. B.)

Atteta benemierio del Botariogo de Fútbol y Regatas (G. B.)

Cudadense campina

Ciudadane campista

Crudauano de la ciudad de Visconde de Rio Branco (M. S.).

Ciudadano de la ciudad de Cabedello (P. 8.)
Ciudadano de la ciudad de Cachosiro de Itapermirim (E. 5.) (12-8-68).
Ciudadano de la ciudad de Aracajó (E. 5.)
Ciudadano de la ciudad de Aracajó (E. 5.)
Ciudadano homorario de Teresópolis (R. J.) (5-7-70).

Cardedono douredense (M. T.) (6-11 70) Ciudadono oberabense (M. T.) (13-12-71).

Ciudadeno pernambuceno (P. E.) (1972) Ciudadeno golaniense (G. O.) (10-4-73)

Hermano emérito de la Matriz de los Militeres (Hermandad de N. S. de la Concepción de Melitares) (Recife P E.) (25-6 70).

Manción de Honor concedide por el Poder Ejecutivo Municipal de São Bento de Sul

(S. C.) (26-9-70) Premio O Mascale do Año interpado por la SENAC (Consejo Nacional) (14-8-70).

Caballero del Deporte (Portugal). Caballeo de la Orden de Vasa (Suacia) (12.11.59)
Comenzador de la Orden Infante Don Henrique (Portugal).
Gran Oficial de la Orden de Instrucción de Portugal.
Medalla de micro del Comité Olimpico Bresileño.

Medalla de mérito de la Esgrima Carloca, concedida por la Federación Carloca de Esgrima (20-31 70) Medalla de Vator, Mérito y Buenos Servicios, concedida por la Federación Portuguesa de Gimnasia (21-11-69).

Orden de Mérito al Yrabajo, en grado de comendador (decreto 62.819 de 4-8-88, y oblicado en el D. D., Rs. 5227 de 15-7-70). Orden del Mérito Deportivo (Brasil).

Orden del Mérito Militar en grado de caballero (25-8-88).

Orden del Mérito Judicano de Trabalho en grado de oficial (7-12-72).

Orden del Mérito Judicano de Trabalho en grado de oficial (7-12-72).

Orden de Sancos Dumont auronalutical Brasil (octubre 1963):

Miembro honoria causa del Tercer Congreso Mundial del Deporte (Buenos Airas) (10 al. 15-12-72). mor al Mérito Municipal, otorgada por el Municipio de Campina Grande

Medalla de ho B.) (27 3-73) alta de Mérito Paulo Sarasate, otorgade por la Faderación Cearanse de Balotenano





DEPORTE ENTRE BASTIDORES

ESCUELAS DE FUTBOL?

PORTA CREE EN LOS REYES MAGOS



 El presidente de la Federación Española de Fútbol, Pablo Porta, hizo balanca del año 1979, a través de una agencia da noticias paraesta-

Es decir nada de nada ¡Oye. tio! ¿Y cômo sables que no dijo nada?

Intuición Ian sóla esa. Además. el hombre de Alberto Boch, 13 me está parecianda más político que cuando se hizo cargo de la politico. Se pareca a Abril Martorell.

Más respeto?

Si es verdad, "Para quê vamos e darle más vueltas" Además, siempre que se le habla de política. PapáPorta, con un restre impenetrable, dice que ene entenders

Y que es smateur también.

Muy sutil, porque el tema del dinoro nunca lo toca. Dice que es amateur y que tiene cien mil spelasa de gastos de representación

Si hizo balance, habré aclarado los casos de Felman y Gustavo Fernández y otros más que aún no han salido a la luz publica.

Ya lo has dicho. Habló mucho pero nuda de nada. En ese asunto sa lavó las manos y acusó de fraudulentes a las federaciones estranjeras de donde procedian los jugadores mencionados.



Las dos escuelas de fútbol que han dado más jupadores a su club y al futbol español han sido las dal Athletic de Bilbao y de la Real Sociedad.

Ultra martil

Artes se escudabe en la Liga juvenil, que es un tracaso... Ahora ¿en qué se escuda?

Se escuda y promete ayuda a tos clubs para sus escuelas de fútbol.

¡Otra vez con el mismo rollo! Deberis dejarse de tanto cuento y favorecer a las dos únicas escuelas de futbol que existen. Y donde se valán sacando buenos frutos

Cuales?

Las vascas La de la Real Sociedad y la del Athletic de Bilbao

V la de Mareo?

Se le ha hecho mucha publica

dad. Las instalaciones sirven pare la concentración —nos confesó un dirigente— del Sporting de G-jón. Gracias a la publicidad, la Faderación dio cuarenta mi lones de pasetas al cua-

Son un cuento ching les escue

"Hombret Un camufleja para dar fimosnas il los clubs y dejarles contentos, en lugar de solucionar el caótico problema aconómico por el que atravesar

Pero. ¿Porte cres en los Reyes Magos?

Al parecer Paro los clubs no tragan. De eso no hay ninguria duda.



LAS BECAS, PARA LOS «ENCHUFADOS»

ROSA MONTORO, UN CASO DEPLORABLE

 Quince años, hija de emigrantes españoles y campeons de España juvenil de patinaje artístico. Le niegan beca título y de ser posible, ser españosi.

No se puede aguantari ¿Has visto? Es que ese señor Senra debería haber sido cesado a inhabilitado como dirigente de cualquier deporte.

Está visto que para triuntar hay que tener enchule, y la jovencisima Rosa no lo tiene, aunque sea un fenómeno en el patinaje artístico. La deniegen la beca que le pertenece por derecho y por aptitudes, y la desberran por ser camnenna de España

El que debe poner ramedia as el presidente de la Federación de Deportes de Invierno, qua es Alfonso de Sorbón y Dampierne, duque de Cádiz

yV todavia no lo he hecho?

Lo de Rosa Montoro es escandaloso. No se le puede quitar, por capricho lederativo, un titulo. La demostró en Bilbao y en Jaca que es la número uno. Ganó el campeonato de España da au catagoria.

Ahora tendria que defendar su litu

Ahi está lo grave. Además de todos los atropellos, an la Federación diotaron unas normes en les quales etodo deportete, que quiara acceder a la dispute de las campeonatos nacionales, deberá par ticipar en un número minimo de pruebas prevessi.

4Mon dieuh es el colmo.

No amplementa, decisiones que se sacan de debajo de la manga para eliminar a Rosa Montoro.

Pareca como al quisteran que se marchitaras como una rosa.

No es que quisieran. Lo desean. Y están haciendo todo lo posible.

Increibie

-Más bien, inaudito

PASCUAL, TU SI QUE ME VAS...

Y ese pequeñajo ¿quién es?
 Báez

No puede ser ya que Báez se retiró del campo.

Aht, es Pasqual. ¿Dices el cratóre que está haciendo estragos, y tiene en aque a Pirri y Benito?

Ese mismo

Pascuer. El que era del Castilla. ¿Te aduerdos?

Y el tío se agarró una chincha, que sus ojos sa la satian de las órbitas. Se puso colorado Tragó bilis como un cosaco. Ya estaba cabreado por la actuación del Rea Madrid frente al Burgos, para que la comentarso aso. A rangión seguido, Pascual templa un balón, ante un fallo de Sabido y la ausencia de Carnacho por su sona pisa el área y marca un gol de un veteranos de velot três años. Ante la situada de Garcia Remón cambia el batón el segundo pato, con una serenidad y sulomo asombroso.

¡Lo que me fattaba! Que el chico éste nos empatara el partido ¡Lo que nos lattaba! —saltó de pronto

Pero si alun gana el Real

Esto no hay quien lo aguante. El club se gasta milliones en ese negrito y regata una joya el Burgos. Porque ese Pascuel es una joya, tio. ¡UNA JOYA!

Después, en su casa, algunos dingentes le consolarian

Ha sido una casualidad.

Ciaro que no se puede hablar de casualidad en los dos encuentros siguientes, en el Plantio y en Atocha donde Pascuel siguió armando el taco

¡Lo ven¹ ¡Yo os lo decial ¡tina jeya! ¿Y cuánto pagó el Burgos? ¿Lo sabe?

Unes dise o quince milliones, ma imagino

No de eso nada

¡Vamos¹¡No me diga que lo regaló! camo e Migueli Urruti. Alonso

Asi es El Burgos no pagó un duro



LA FEDERACION OESTE LE LLAMO A DECLARAR

SIGUE EL «ROLLO», Y TIRAPU SIN COBRAR

Dentro de poco --cuestión de dias

se dumplica un eño y Mariano Tresu

ed cumplirá un sño y Mariano Tirapu lo tendrá que festejar atra vez (ino te digo), aunque con agua y pan duro, por aquello de que no ha cobredo una eperos del Burgos

Bueno, ¿es que sigue al cachondeo? Y que lo digas, macho. Ya sabes que las cosas de palacio yan despacio

Pero no tanto. (Se cumplică un año en febrero. Es edemasiás, tío, y el navarro estrando la apastas como se fuera chicle.

El pasado 17 de diciembre llamaron a deciarar al portero a la Federación Ceste. Parecia que se los a solucionar el tema. Sin ambargo, fue una pequeña chada don los representantes del Comité juris diccional. Después, tendría que hacerio el Burgos o ditiviar un recurso.

En una palabra, sique et stollost Esté muy claro que Quintano vicebrestfente de la Federación Ceste de Fútbol no quiere pagar Está claro. De otra forma i para qué tantos recursos leña

Ahora, la que tendría que padir Tirapu es un quince por ciento más, por los intereses que se acumularon durante el año que ha transcurrido.

Eso eso

Menos mal que cuando saltó el caso tirapo el club de El Plantio pagó a Aguitara, que la debla más da un millón de pesetas. La mitad to cobró en efectivo y el resto en un cheque.

(Cômo Un talón Entonces-

Un taión con la conformidad al dorso
Y la cobró. En el fondo. Quintano es
bieno Pero para secarlo epelase hay que
sufitir. Y eno que no es dinero suyo, sino

El Burgos, de todas formas, abusó de sus enchufes. El recurso no deberia ser válido, ya que pendió vigencia, tras la decisión favorable del Comité jurisdiccional de la Federación Española de Fútbol. EN FEBRERO SE CUMPLIRA EL AÑO, Y EL BURGOS SIGUE DANDO LANGAS

 EL PORTERO ESTA SIENDO UNA PELOTA DE PING-PONG DE LAS FEDERACIONES Y DEL PRESIDENTE QUINTANO



Firapu no se extá reomiendo una roscas y, adamás, no la pagar lo que le deben (Inaudito!

¿Y cómo se vuelve a empezar de nuevo?

Porque es un cuento de nunca acabar Parece, más bien, cachondeo, Aunque lo más lógico es que Tirapu hubiera ido, directamente, a la Magistratura de Trebajo, Hubiese ganado tiempo y dine-

¿Tiempo?



El ex portero del Burgos, Rayo y Atlético de Madrid està siendo una palota de ping-pong de los intereses de los dirigentes.

Si hombre Hubiera sido más rápido que recurrir a la Féderación de Clutis de Fulbol de Afberto Bosch, 13 Está visto que es una sucursal de las Sociedades Deportivas, en lugar da velar por los intereses de todos

¿Y Tirapu?

Sin cobrar el chico. Los casi cuatro millones de pesetas que la corresponden.

segun contrato y según veredicto del Comité jurisdiccional de la FEF están siguiendo caminos extraños. Terminerá «estallando» el muchacho.

Sigue el scollos de las comités, que sólo sirven para demorar les cuestiones argentes, y Tirapu sin cobrar

No hay derechol.

¿Y como orees que terminará el

Es imprevisible. Aunque deberle haber acabado va

Perece un juego de ping-pong, en que se trata de pagar la amenda pasta posibles

En cierta forma, así es. Y no es cuestión de exagerar Porque la decisión federativa decla bien claramente que no se admitta recurso alguno.

Cierto, lo dice. Pero hay etra detalle que te has edejam en el tintero.

¿Cúal?

Eso lo pone, pero, segun nos hemos enterado, as para que no se eleve otro recurso al Consejo Superior de Deportes.

Eso si que no la dice

Por supuesto. En un juego de juriatas, que sólo lo conocen los que escribenles ectas. Sin embargo, por más que nos rempamos la cabeza pensando, le frase es terminante, y no debería seguir otros recursos que no fueran a organismos superiores. ¿Es «demasié», tiot Al pobre Tirepu le están tomendo el pelo.

Parace de cachondes.

(Vaya si lo parace? Porque es da Hsa que no se puedan presenter recursos a organismos superiores, y ai a organismos regionales, como la Federación Deste

Ya le dije Es un juego de ping-pong. La triste, la réalmente triste es que Tirapu sea la inquiete e ingenua pelatita blanca y frágil.

Sueno, el navarro no es trágil. Pero, ¿están o no jugando con él? ¡A ver!

FELIX, EL CUARTO

ELIX Carvajal estaba tumbado en un prado. El tiempo era agradable v át desaba votar su imaginación El siglo XX acababa de ampezar y a ét le habia sorprendido como humilde y des-

conocido cartero en los suburbios de La Habana. Era el año 1904 Iban a disputarse los Juegos Ofim picos en le ciudad de Saint Louis, Missouri, y los diarios de toda América harraban el acontecimiento. Félix habia leido cuanto llegaba a sus manos sobre aqual tema. Y en aquel momento, descarisando sobre la hierba, se imeginó destinado a glories olimpicas El se sabia un gran corredor, aun

que nunca en su vido habia competido en prueba alguna, Soñar, sin embargo, está al alcance de todos, y Félix Carvajal sa vela ya en el podio, recibiendo una medalla de oro que honraria a su patria cubana Además, tendria que ser la medalla de oro del maratón. El sabia que se trataba de la prueba más clásica de unos Juegos

Vio tan nitido el triunfo en su imaginación que Félix decidió pleparse al destino estarla en Saint Louis para coronarse ganador

Por supuesto, no tenia dinero para pagarse el viaje. Para receu dar fondos empezó a correr dando vueltas en una de las plazas más importantes de La Habana Cuando habia concentrado un impor

tante numero de personas, exporua su propósito y solicitaba unas monedas

Logré la suficiente para un billete en barco hosta Nueva Orleans y emprendió el viaje. Apenas llegar a esta ciudad preguntó lo que le costeria trasladarse hasta la sede olimpica. Descubrió que no la quedaba suficientes fondos. Probó for tuna en una partida de póker y, naturalmente los tahures le desolumaron totalmente

Las ilusiones de Félix Cervaiel empezaron a declinar Estaba hambirento, y a 1 126 kilómetros de Saint Louis Aquel cartero, sin embargo, era un hombra festarudo «Ya que he llegado hasta aqui se dijo- continuaré hasta el final » Fue así como empezó a corret y a corret, de pueblo en puebio, de población en población. con sus pesades botas de cuero, sus pentalones largos y enchos, su blusa coloreada y un paqueño petata al hombro, donde lba guar dando las provisiones que consequia en las huertes. Tuyo mil peripecias y estuvo a punto de ser detenido en varias ocasiones, por que parecia un criminal fugitivo

El caso es que liegó a Saint Louis unas horas antes de que empezara le meratón. Uno de los atletas, compadecido de él, facilitó su inscripción y, con ayuda de unas tueras, carregión su atuendo cortándole las manges de la camisa y las perneras de los pantalones. Quiso facilitarle también unos zapeulias más cómodas, pero Félix dijo que sin sus botas no sobla

Eran treinta y uno los atletes de todo el mundo que se egruparon en la salida para los terribles 42 kilómetros del maratón. De ellos, sólo catorce consiguieron acabar la prueba Entre éstos estaba Fálix Cervojel, que llegó en cuarta posi-

Cuando los periodistas se intereseron por la personalidad de aquel cubano de estrelalario aspecto, el cartero les contó su hís toria. Al principio nadie creyò que hubiese corrido más de mil kilómetros para ester en aquelle carrera, pero la curiosidad les hizo comprobar los datos, que resultaron ser ciertos

Félix Carvajal no está en la rela ción de campeones olimpicos pero en la historia del deporte se la recordará siempre como el increlble «Felm, et cuarto», el corredor que cubrió más de mil kilómetros para caer luego derrotedo en una maraton olimpica

(Referencia «Sports Shorts, Astorushing strange but truex.)



Cuando el ple contacta con el suelo, el aco in de airea responde a a presión de Talón y no permite que el pie se des ice hacia ade an evitando asi danos en los dedos y parte antenor del pie



clones producti das en el chomp (kenrió que pasen a cuerpo de corre-

LA YEGUA QUE SIEMPRE VENCIO

t caballo que figura en la historia del aturfacomo el màximo ganador de todos los trempos es una yegua hungara conocida como eKinosema habia ve-

«Kinosem» habia venido al mundo al 17 de marza de 1874 Su propietario era un excán trico noble, principe

trico noble, principe Paul Esterhezy, de Hungria, can de mente que en cierta ocasion, después de que uno de sus cabellos hubiera ganado el Derby inglés, le pegó un tiro perque consideraba que pese a la victoria, habia corrido demassado des pacio.

De potrilla, «Kingsem» era tan fea que el jefe de cuadra la mantuvo lejos del loco principe, porque estaba seguro de que éste la habria matado apedes verla.

«Kincsem» creció en el anonimeto haste que estuvo lista pera la compabeión Enfonces emposó su meravillo so palmerés. Más les y desparbada que muyun otro caballo de carreras de su tiempo, eléncisem» era sin embargo lo más velos en todas las pistas l'arrió sólo cuatro años, pero en ese piazo gund absolutamente todas las rarreras en que participó Exactamente, gund las cincuente y cuatro pruehas en las que tomó la salida. La fee yegua se convirtio, ast, en el caballo más lamoso de Europa. Compittó en Hungria. Alamania. Francia e linglaterra despertando la admiración y el entusiasmo a su paso. De todas partes le enviaban regalos, como si se tratara de una sonorila casadera, per fumes, joyas, ropas, abaldiros e incluias alimentos refinados, especialmente pensados para mantener su vitalidad. La lea «Kincsem» se convirtió en la favonta de Europa.

Otro detalle singular en la vida de aquella fantastica yegua es que mono ciando se cumplian justemente los catorce años de su llegade al mundo és decir otro 17 de marzo y cesi a la misma hora

En todo el continente se lamentó la deshpérición de «kincsem» a la que Hungria dedico funerales como a una reina en presencia de militares de personas. Su esquelato fue instalado en un palacio que tomo su nombre y sus cascas funcon forrados de oro Dirante años llegaron ófertas de todo el mundo para comprar el esqueleto de la invencible «Kincsem», pero todes fueron rechazadas.

Es posible que haya habido otros cabatlos que inejoras en la historia del aturés pero emiguno ha redondinado sen ejante hazada de ganar cincuenta y cuatro carrecas consecutivas, pera reticarsa invicto.





SUZANNE LENGLEN, UNA REINA IMPLACABLE

N los eletices 20%, el gran nombre del tenis femanino (ue el de Suzanna Lenglen Esta deportiata francesa ganó su primer Utulo mundial a los guince años y desde 1917 a 1928.

equetta rema indiscutibla del tenis sólo pe dio un partido porque estaba enferma

Suzanne ero siempre atracción en los campeonatos de Wimbiedon y distrutaba con su papel de estrella Durante cinco años consecutivos de 1919 a 1923 evidenció su victuosis mo al conquistar el titulo tanto en individuales como en dobles femeninos

En 1974 Suzanne fue derrotada en Wimbledon y también en el torneo olimpico de tenis celebrado aquel mismo año. Se creyó entonces que habie terminado su dominio y que empezaba la época de la joven americana Heien Wilts.

En el siguiente tomeo de Wimbledon se via que aquellos pronósticos eran precipitados. En los dos primeros pertidos. Suzonne aplastó a sus upo nentes con tantaos de 6.0 y 8.0. Esto no significaba hada nueva, porque mu chas jugadores habiaji sufido (a mis ma expeniencia ante la Lenglar si us primeras el minatorias. Sin embargo, la expectación sumentá de tono cuan de se impuso os cuartos de tinal por igual resultado, y llegá a limite cuan do se aprufinales, dejó también en blanco a su rival. 8-0 y 6-0.

En la final la racho se afterò un tanto porque Suzanne perdiò fos dos primeiro juegos del portido, ante la inglesa Joan Fry En el fondo, el publico se alegra muchismo potque de seale el frunfo de su compotriota y la humillación de aquella mujer implicable con sus adversorias. Suzanne Lenglen no les dio setisfacción Reaccionó airolladoramento y ganó la final sin ceder más puntos. Era la primera vez que una mujor ir unfaba en Wimbia don de una forma tan abrumadora impontendose en cada uno da los diez sets disputados.

(Referencia affectoria del tenta), de Lord Aberdere y Stanley Paul.)





un record al alcance de tu pie

Fill many tellany les decreves para la saturi l'un'ortatrididad y segur dod. La crisoho fin an amberiorinad es que mais de dos millones de pres compati la la gran membre de Clacopo de antin KARHO esta patridigia internacionalmente.

LA SEGURIDAD ESTA EN LA PUERTA

AL REAL LE **SOBRAN BUENOS** GUARDAMETAS: **EL ATLETICO TIENE QUE REZAR PARA QUE NO SE** LESIGNEN

N los tiempos que corren -ademão del frio y la contaminación— se ha porsio de mode la seguridad Los potentados controtan a guardaespaldas. y los derrás se precupan de cambiar puertas y corradoras. Hay más precau-ción so todo. Sen momentos de crisis. suelen decir y con razón- los especia Natas.

La argundad tembién liega of daporte. Aurone se sige hablando de que mo hay mojor defensa que un buen staques. La sentencia del charlstan Helenia Henera parace haber quedario grahada en todos los aficionados al luthol. Y los dirigentes se apresuran y gastan millones para conseguir un buen extremo o un ariete que marque goles. Pero también habrá que cornar con un buen guardameta y una buena defense pera equilibrar al equipo, amén de un magnifico medic-

lado tiene su compensación

Aurque resulta positivo tener un gran portero, pera disponer de la seguridad necesaria tanto fuera como dentro de casa. Y en este aspecto hay algunos que nacen con seatrelles son afortunados o provisores -- y otros que nacen sestrella por diversus circunstancias ajenas dos al deporte Y mientros que al Real Medrid le sobran magnificos guardameins, al Bercelona. Settle, Seville y Atlético

de Motind. le fatten

El caso concreto de los dos equipos
madifichos es pelpoble. Los dos grandes,
se antiende Porque el club de Chamertin
tiene un suplente de lujo, como Miguel Angel, y puede echar mano, en cusiquier momento, de Miguel o Agustín Rodri guez. Puede decirse que su seguridad en el merco està en buenes menes. Hesta podria derse el lujo de niternar a Garcia Remón y Miguel Angel, por squello de que cualquiers de los dos ofreces garan-

En el Atiático, por circunatancias ajo-nas el futbol, deade la pasada tempora-da, ha tenido problemas. José Navarro y Miguel Reine fueron operados, y hubo que salir deprisa y corriendo pera contrater al vesco Aguinaga.

E restablicamiento del cordobés y del granadino hicieron que se ampezaran las gestiones para traspaser a Aguinage a la Unión Deportiva Las Palmas. Era cuestión de citras para que todo quedara concretado. Atado y bien atado. Pero, el regreso de la gira americana del equipo, sa rempieron las conversaciones con el crub canario.

Navarro no se habia recuperado sotal-

mente de la operación. Total, que José Ignacio Aguinaga. nacido en Beasain (Guipuzcoa) hace treinta años, tuvo que renovar su contra-to con los rojibiancos, porque su concurso ere indispensable pera la Liga actual.

En los porteros no importe la edad, sino la eficacia. Y el Atiético, desde hace unos años, está teniendo una crisis de buenos porteres en el banquillo

Hay quien afirma socio y aficionado rojiblancos que Marcel Domingo y Edga do Madinabeytia fueron los dos mejo-



Garcia Remôn.



Agustin Rodriguez.



Minust Appet



Адинида.



Reine



res cancerberos que tuvo el cuadro ecolchoneros. El galo estuvo tres temporades con su vestimente chillona les cam-paries 1948-49, 1949-50 y 1950-51 El argentino del apelfido vesco, de siete temporedas (desde 1958-59 n 1966-67 inclusive), ¡Casi diez años!

Otros, los más veteranos, habian maravillas de los inofoidables Barroso y Messenguer de los años 20

Y Guillerno Fernández Bernal, el guar demete que ha baido el récord de permanencia. Vistió doce largos años la camiseta con el escudo del oso y el madonho. Desde la campañal 1933-34 hasta 1945-48 implimitura. hasta 1945-46 inclusive Sin embargo, en los últimos tiempos

le male fortuna estuvo ligade el guarda-male cordobés Miguel Reina, que desde que se fue del Barcelone no le encuen-tran sustituto. Reina ha sido y es un buerportero. Lo demostró claramente en el club azulgrana y en la selección española. Hubo temporadas en que el tándem Reina-Gallego fueron menpugnables, y de esto muy pocos se acuardan Et andatoz llegó y firmó por el Atlético en el año 1972 Como llovido del cialo,

porque fue un fichaje muy barato. Ape

nas duce millones de pesetas. El momen to era oporturio, porque ya Rodri estaba eflaqueandos en los tres palos.

Les lesiones y algun otro problemita supusieron el bueno de Miguel muchas disgustos

Però no se le ha perdonado nunce aquel gol que le marcó el muniques Georg Schwarzenbeck, desde el centro de campo prácticamente en los últimos segundos de la final de la Copa de Europa y que significó el empate per diendo el Atléuco rodas (as posibilidades de la campata de la campa en el segundo encuentro, cuarente y ocho horas más tarde, contra el Bayem

A partir de este año, no se le conside-ró tanto a Miguel Reins, aunque seguia siendo eficaz en los tras palos del Atlèti-ÇO

En la temporada 1978-79 se contrató a José Navarro por treinta millones de pesetas. En las fechas gratas del 75 aniversario del club. Junto al granadino. se hicieron tres adquisiciones más. Guz-mán, Gorzález y Artecha. Pezo con la maia fortuna que tanto Navarro como Gorzález tuvieron que pasar por el quiró-tano de la cliruce Quirón, de Barcelona. Está demostrado que en el momento que le quitar la litularidad a un meto. este baja un cuarenta por ciento de su rendimiento Y ahora José Ignacio Agui naga se afianzó nuevamente en el marco y está respondiendo a sus buenas condiciones, desde la goleana que recibió el cuadro ecolchoneros en el campo de

La mala suerte se cebó sobre los cancerberos del Atlático. Porque Nevarro volvió a la titularidad, en al partido nocturno amte la Unión Deportiva Las Palmas, y tras los noventa minutos tovo que ser escayolado.

La aeguridad en el marco es importan-te. Bien lo sabe el Roal Madrid, que cuerta con un banquello de lujo para ese puesto. Una segunidad que tiene qua llegar algun dia al Aulético de Madrid, aunque para esto ni Medicina tendrá que lugar un papel trascendental, porque los problemas sumidos har sido por lesiones inesperadas y, algunas de ellas, graves. La seguridad está en la puerta.

El club roliblanco lo sebe, y tiene que zar para que no se le lesionen sus rezar

quardametes

POT MARTIN TELLO

REAL MADRID UNA CRISIS LOGICA

Factores claves: ha perdido la preponderancia económica, acusa mucho la marcha de Saperta y hay obligada renovación de la plantilla, tras una «época dorada»

USO un tiempo en que el Real Madrid se paseaba por el balor teste como un sañor lo andaluz a ceballo per las tierras de su corrillo. Abora la si sacrión ha var ado austancialmente y muchos se preguntari el motivo. Ray actuso, quien cree haber localizado a foe outpobles.

Hubo un tiempo en que el Real Madrid se permitte el lujo de arrebatarles los majores fugadores a sus grandes adver swips, Barcelone y Juventud Era una anoce un que vistieron la camisola blanca internecionales como Alfonso Marti nez y José Lluis Cortés. En la práctice el Matrid era le selección española. A este potencias autóciono, el club blanco aña dia piempra dos pritrapordinaciós luciadores llegados de América mientras los damás clubs no disponian de medios oura contralar extranseros. Y más tarde. cuando las demás empezaron también e per forâneos, al Maxirid se inventó el uso de las necionalizadas.

Twist, empezaba con medio título en el hoisillo.

SIMPLE CUESTION DE DINERO

En la actualidad, el Madrid combate con les mismas ermas que sus oponentes. Y en su rivelidad directa con el Barcelona, incluso con armamento infe-

En el fondo, casi todo es cuestión de dinara. Pura y simplementa dinaro. Este convencimiento nos podrís ahorrer se guir adelante, pero como falta por explicar ese scasir que hemos intercalado hivy que continuar Quade claro, no obstante, que lo esencial está dicho el Madrid ha dejado de ser el club que más paga a los jugadores, con lo cual se ha leminado por imponer la ley de la oferta y la demanda. Ahors es el Bercalona el que tiena al mejor equipo, y el más caro. Por aso tiena el rituto al alcance de sumano.

SAPORTA TERRIBLE ADIOS

La marcha de Raimundo Saporta ha dejado huarfana a la sección de baloncesto madridista, que él dirigia como feudo auclusivo. Saporta em el que tograba dinero, el que conseguia ventajas ede despachos y, además, la persona a quien los jugadores confiaban sus problemas particulares, al margan del deporte Soltaro, sin hijos. Saporta ha sido y es un autèntico padrino para sus hombres Pese a su fraidad a su mente calculadora, ha sabido siempre mantener un trato humano muy directo con los jugadores de beloncesto En definitiva, al linse Saporta, al baloncesto madridista perdió dinero y seguridad, confianza en el futuro.

PRESENTE RENOVACION

Todo lo anterior podría haberlo superado la ejemplar plantilla medidista de no haber concidido tembián el final de una época dorada, el declive de muchos jugedores importantes a los que no es sencillo buscar relevó, y menos con escaso presupuesto

La actualidad del Madrid en Europirenovación. Cabrera decla en estes mismas págines, effurante mi último año en el Madrid, miraba afrededor y no conocla apenas a nadie a Ahl tenamos otra de las claves.

En privado. Ferrándiz comenta aJuga dores como Itumaga, hoy titular en el Madrid, los tenta yo a pares... sentados en el banquillo.s En efecto Besta recor dar algunos suplentes del Madrid para comprenderio. Nava. Cristóbal Guardio la, Paniagua... Todos Internacionales en potencia (o de hecho) que apenas actua ban unos minutos.

El problema del Madrid es que, pese a su gran trabajo en la centera, no consigua esstrellasa. Emiliano y Luyic aún no han tenido reemplazo adecuado

Mientras el Barcelona se reforzaba con Sibilio De la Cruz Ansa. Fernández Epi II y otros, el Madrid sólo podía conseguir a Prada. Puente. Beirán, Querejeta. Iturriaga, Romay, Llorente.

Consecuencia el Barcelona está ahora en su rendimiento idéneo, mientras el Madrid intenta formar un auténtico bloque porque los novatos o son de discreta calidad o están evergesa.



FUTURO ESPERANZA Y PELIGRO

En un corro plazo, no obstante, el madrid saldrá del bache si conserva la calma. En los eños de persuria, Sainz, Guardiola Tomás González y demás récinios de ta costa blancas han trabajado oven en juveniles y juniors. La prueba son los titulos en los campagnatos de España y, también, el hacho de que el Tempus, equipo filial del Madrid, sea quizá el conjunto con más posibilidades del país.

En buena lógica. Sainz debe der marcha atrás en algunos fichajas poco certeros y robustecer más el conjunto, a la vez que aprovecha de experiencia de esta época rificil. Todo indica que la próxima temporada vestirán de blanco dos jugadores como Fernando Arcega (Helios zaragozano) y José Luis Dlaz (Tempual con lo que el equipo volverá a tener un mismo de siete internacionales de total parantia.

El paligro que apuntábamos es que surjan disensiones internas. S. Manuel Sainz no recibe total spoyo no podrá completar satisfactoriamente la renovación. Quien no vea claro que descués de cada época dorada es casi includible una recesión, pensarê que hay que prescindir de Sainz y elevar al goder a Clifford Luyk. Parece más sensato que Luyk alga aprendiendo como entrenador juvenil, lo mismo que Saine estuvo muchos años como adelfina de Ferrándiz. Y cuendo Sainz haya logrado la renovación, y haya completado el ciclo del nuevo equipopodré fleger el relevo. El ectual titular podria ser director técnico (lo que shore deberia sor Ferrándiz, con lo que también se habrien evitado algunos problemas) y un nuevo técnico ampazaria otro ciclo.

Bajo esta perspectiva, la crisia del beloncento madridista en lógica y, además tieno satida.



Merster-Rutièn, una pareja con menos posibilidades que otras famquas del pasado madrifista (Borràs-Galindez, Bàez-Brindle, Hightower-Morrison, Luyk-Burgess, Luyk-Aiken...). (Fotos Macanlo.)



has mice metroes del Real Madrid: Consujeta, Frade, al americana Maister, Ruitin y Ramayi.

EN PRIMERA DIVISION JUEGAN 26 HOMBRES CON BOS METROS, O MAS, DE TALLA

NUESTROS GIGANTES: HASTANTES FERU «PEQUENOS»



Williams, Justin Mari Péraz y Fornando Arcago.

Un reportaje de Carlos JIMENEZ Fotos MARTIN

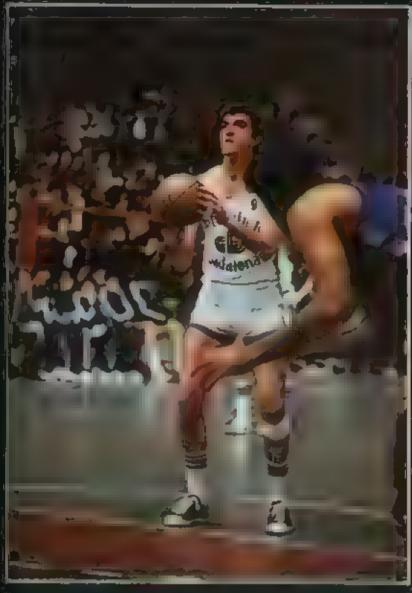
O UE pare jugar al balancusto les contenu na una ayuda inestimatir queda fuera de cuniquiaritatir. En banana hambase de das matinas a méta, conte si cen affar a la bien subido que el des nuncis su bien subido que el des nuncis tra mimare atégion. Méta atin, mistr una paqueño picampara non les effes que uno se paleo à qué condes exactsuments. Pacuarda una historia deliniona pour ida que conqueraciones, pour les antes mentas de la les conqueraciones, pituran.

A les erganisationes lingà una certadeade un puoble perdide, un la que un
pudre hacie lingar su noticia de que
tenia un luje armuy jovem y con trucho
rede de des matres de altre, en une
escritura muy incultivade y peor ertegrafiada, pere que unuia avalada per le
firma del alcalida y de algún etra metabie de la lecalidad. Per si tenia rezón al
hembre, se le mando un billote de trande ide y vuelta, y se la fue a separar a
lo estación. El viajera era hoctante
joven, auraque ya justa hecho. In
misilio, y les des metros eras cusonimente. 186, tella que debia parece.

desmestrado en el pueble pero que en el curiose mundillo del belencesto suo le per calificada de genance, en una licageración evidente, pero que la peroporación abone.

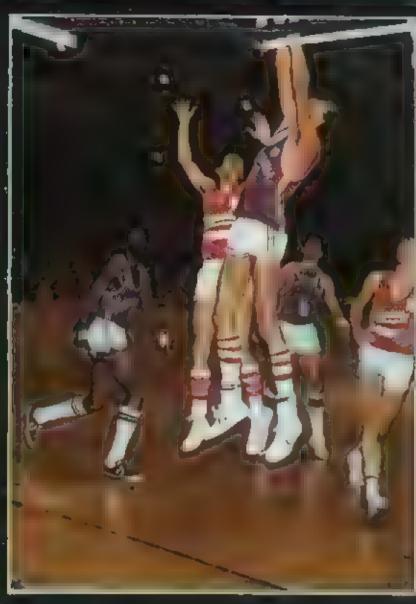
Hereas tratade, no coto repetajo, de hacer una sepecia de terras de remetos gigartes, y vimos que la sesa se positi dificit ya desde la selida, porque hay hombres con sos metros cumpitatos de talle que juegan en la distritas catagarlas de nuestro deporte, incluyendo la popularisima atencara, Habia que precisar el punto de raira, y mes contramos en la Frimera División, sun a costa de olvidar voluntarismente a jugaderes tim notoles cumo Ricarde Gainza a Jorge Freixante, en el La Sella, de Frimera de sobre ennecidos, y la mayor parte de los eustes han vivido a España se inclusos directo de su tensario ficico. Se tratado directo de su tensario sucueltario.

En un primer recuerto comprobemos que, de Aos 108 jugadores espaneles de Primera División, 26 median





ernanila Remay, al más alte de tedes. Pero no tiene muchas encatualdedes en al Real Medrid



M Marcolone tiene des geriendess de des matries de déminieure Midille y a spentine De la Cruz.

dos matros o más, le que nas de una buena proporción del 24 per 100. O sea que una de cada suetro jugadores de Primera eleganza ese ceta casi mani-

EL PROBLEMA DE LA TALLA

Artan de auguir adelante habia que establecer des canso más o menos real, y seguirme viendo que es cantimpatible. Les equipce anuncian la talla de sur jugadores sen una alegría invistada. Requerdo el case de Alfonse Martinet, que empezó midiendo 1,84 y se jubitó don 1,96; y hay otros hambres cuya talla ha fluctuado según el club duyas seloras luciese. La verdad as que no existe una estatura coficiala seriamente constatada, y la mayor parte de los ades marcos sen cantimetro de propina para hazar más estactiva la linta da jugadores y entustas que relacionarma, ustadas sen libres de calcular y quitar a cuentas les parezos epertuna. Abera que sabella, en parezos estables de mandir, esta parece en peso más dificionales de calcular y quitar a cuentas les parezos epertuna. Abera que sabella, esta parece en peso más dificionales de calcular y quitar a cuentas les parezos espertuna. Abera que sabella, esta parece en peso más dificionales de calcular y quitar a cuentas les parezos espertuna. Abera que sabella, esta parece en peso más dificionales de calcular y quitar a cuentas les parezos espertuna, abera que sabella, esta parece en peso más dificionales de calcular y quitar a que sabella.

vertida sobre este de les tamaños cuando se juge el ternas para hombres manores de 1,80 en Berceloni presentade como desmuneción no había otro remedia que tallar a los ilamedos. Ignacio Pineda sigiá a sus nombres, y le meyor perte de ellos eren jugadores que debian escribir sus estaturas emperendo con 1,7,, mere estaturas emperendo con 1,7,, mere estaturas emperendo con 1,7,, mere eran jugadores que debian escribir sul estaturas emperando con 1.7... pere que se pontan el 1.8. como otros que se pontan el 1.8. como otros callizat, al 42... Hábia biguna que, institució 1.83. como los casos de Martines. Arreyo Serreno o Escorial, Pero se las talle y, milagratamente, finguno perabe de 4.80. A unos se las media de talle a estat, turbados. El case es

que cetaban, unitaleimentes, en le jus-ve. Con la vez en mentre de lus puri-les, el equipo españal se juse en file suando las praeentantignés, y antonese vino el srujir de dientas, los francis-los americanos del Norte, los francis-ses y filipinos hablem mudido a si-menters. Algunos decian que ellos estil-ration las medidas inglesas, y traiga hombras por debajo de les este plas le-ses, casi 1.84). Pare sal y todo hable un tal Legan, un negre de Estados Unites, que la lievaba des dades al-cisulante en estatura.

LUS MILESTRES

Volviende à la Lige aspañele y sur 28 ades anstres hay que constate que na todas son tituleres en que equipos. Alguns de ellos tiene cerrado el cantino per el americana de turne el camino per el americana de turne etros el siguiera salen cuando el syanguis está fuera. Hay jugadores come Gregorio Estrada o Jorge Garcia (sales metros» estánda o Jorge Garcia (sales metros» estándos) que están acaminácitas a lo larga del sempuenato. Tampado aserán mucha major suerta homeras como Fernanda Romay (al más sita de todos). Querejeta, Andrés Ilménez o Emilio Nicelás. Alguna na tanido su opertunidad sem la lasión de un compañaro, como Ernesto Delgao o Góngora. De hache, situlares autánticos, cumo abora Estántilana) can majos de una deseña bien (y no enferince, como abora Estállana) can majos de una deseña, y vicinar a der acuante de vardad, y vicinar a der acuante de vardad, y vicinar a der acuante de cardado están bien (y no enferince). Hay que insistir en que las para la calendado están en que fila para del estante de colado para lugar al balondado están el seleccione de serior en el seleccione de serior de colado para lugar al balondado están el seleccione el selec

jugar al balonceste. Si se fijan en e kranking» de estaturas, al saleccione dor risclopal pressinda de varios de fos más altos. En ocasiones, nor un pre-blema de caráctes, como sucede con Miguel Angel Satrada, y otras veses

FERNANDO ROMAY 12.121 EL MAS ALTO

EL REAL MADRID TIENE GUA-TRO «DOS METROS» EN SUS FILAS: EL BASCONIA, NINGUNO

POCOS ESCAPAN A LOS OJEADORES, LOS GRANDES CLUBS EMPIEZAN A CONTRO-LARLES DESDE LOS 14 0 15 AÑOS

LOS MAS BUSCADOS, LOS MEJOR PAGADOS... LA MA-YOMA NO SON SIQUIERA TI-TULARES EN SUS CLUBS

nateum production of the language of the langu

ILA CAZA DEL ALTO

rezent en los companyatos juventes y uniores.

Tampoce todos les tocamentes en unitran facil el camino del trienfolialte, que se trata de un juguiler realmente excepcional, les problemas se multiplican. Venn el case de un Fernando Romay, cen sus 2,12 y nur grandes posibilidades. Al ser realmado por el Ruel Madrid, se ha ensentrado can una companyatos estranarillado, y per mucho sus se le quier en les entrenamiantes, sus posibilidades de mejora han bajado enermanante, y que le que necestrario más son ministra de jugado enermanante, y que le que necestrario más son ministra de jugado en la puede tenet se un espera un tras semana. Clare que el el Madrid la hobiese parmitido seguir enacienciamo en el rempus, resultaria que el cuentamente de compusado la mesa de veintitria años, en que la segurara más, sis que la cuentamia de la segurara más, sis que la cuentamia le segurara más, sis que la cuentamia le segurara más, sis que la cuentamia le receivado.

Y es que, buenos e regulares, les altos se notican caros en nuestra beloncesto. Cierto que les cirns podrían parecer risiculas comparantellas, per
jempie, con las que se inverser en el
luteol, pero tempoco le mesemble de
es clubs es la misma.

Antes és paner al ponto final, un
istazo a la situación per clubs de
nes cuatro de ellos en sus tias, bectres están el Cotonificio, al Sercelone y
el Helios; cen dos, Estudiantes, Mo-

el Helios; con dos Estudiantes Mo-let. Manesa, Jeventud, Valladolid y Aresiux, solo dene una el Tempus, y el Basconia, ninguno



juan Fermesel, el más alto del Tempus, ante Randy Meister



Herminia San Epitania, un alora alte, muy apatador, y primere de une dina tie impertente de jugadores

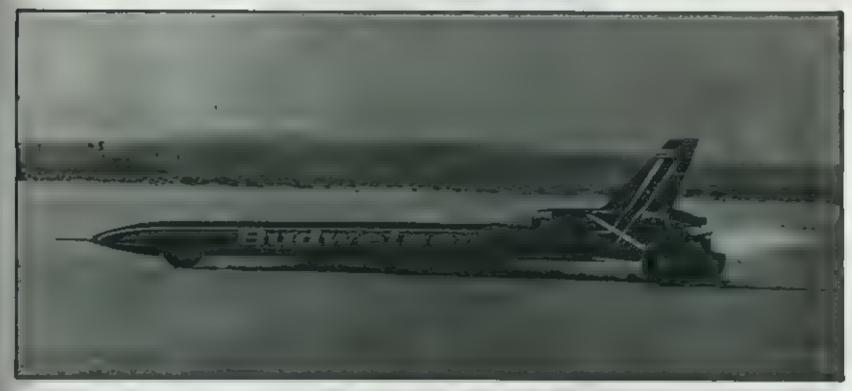
HERNANDO TIOMAS	2.12	201	Rani Maddid
JUAN FILBA	2.08	287	Cetanificia
MIGUEL ANGEL TETRASIA	2.08	128.0	Memerica
JUAN FERMOSEL	2.07	13	Tempus.
HIAFAIL NULLAIU	2,06	300	Baal (footig).
ORGE GARCIA	2.06	23	Mollet
LUIS MIGUEL SANTILLANA	2:06		Javentie
HAN DOMINGO DE LA CRUZ	2.06	1386	Bertelene
FERNANDO ARCEGA	2,84	190/3	Helise:
RREGORIO EETRADA	2.04	200	Barcelection
ANYONIO MARTIN	1.04	34.5	Valledetta
INDRES JIMENEZ	2.03		Gotonifield
JOSE ANGEL MARTIN DE FRANCISCO	E.03	24	Talladolisi 🔍
LURS MARIA PRADA	2.02	200	Real Madrill
PERNANDO MARTIN	1.04	175	Estudian 100
JOSE ANTONIO CHENETETA	2.01	122	Real Madrid
JAVIER MENDIAURU	2.0%	23	Cetebificia
JOSE LING BELTRAN	2.00	13	Estudionton
JEBUS MARIA PERGZ	2,00	∷28 }	Heliot
EMILIO MICOLAU	2,00	34.	Heligii
PRANCISCO SOLE	2.00	194	Mollet
UNE ALCANIZ	2.00	24	Marienni
ERNESTO DELGADO	2,60	23	Javentail
CANDIDO-ANTONIO SIGNAGO	2,00	20	Barcelone
HERMINIO SAN EPIFANIO	2.00	24	Aronios
IOSE JEBUE GONGORA	2.00	25	licanium.

E WHAT

(1) Argentina sen deble racionalidad.

(2) Dominicano racionalizado, no sen «aspendio interrecionalizante rapidral proxima

ROMPIO LA BARRERA DEL SONIDO A RAS DE TIERRA



Lirécord mundini de velocidad a reside tierre fue establecido el pasado 18 de Riciembre en un lago seco del desierto da Mojave por un piloto quicida-L récord mundim de vanado del desierto de Mojave por la significamente en un lago seco del desierto de Mojave por la significamente en un lago seco del desierto de Mojave por la significamente de la

Para tel hazaña, Stan utilizó un extravagante coche con forma de avión y toportado por tres ruedas. La potencia del vehículo superaba los 48 000 caballos. Derante la carrara se produjo otro importante rácord, que por primera vez ocurria

en herre. Stan Barret rompid la barrera del sonido con su coche el alcanzar los 1 200 silómetros por hora.

un carrera lus controlada por expertos en rader de la Fuerza Aárea, que hicieron esperar al piloto más de dier horas entes de confirmarie la velocidad punta execta. El precio del vehiculo es de 400.000 libras y pertenece a Hal Needham, un conocido director de películas.





LOS JUEGOS

- LOS ORGANIZADORES HAN GASTADO EN EL ACONDICIO-NAMIENTO DE LAS INSTALA-CIONES 22 MILLONES DE DO-LARES, QUE SUBVENCIONO IN-TERRAMENTE LA OFICIMA FE-DERAL DE PAUNOMEN
- SE ESTIMA QUE LLEGARAN A LA VILLA OLIMPICA ALREDE-DOR DE 2000 PERSONAS, DE INOS 35 PAKKE ORTHODS

A NTES de la selabración de cade Olimpiada se disputan en el mis

mo año a modo de kaparitivo olimpicon los Juegos de Invierno. En pala oceanon ha aido Estados Unidos el que peradópicamente va a migon ser los Juegos Olimpicos de Invierno Paradópcamente puesta que la duran Sovietica la opción en que se duran cris miles de estatas afrededur du adio de 1980 para competir en las Ofrapiudas prepia mente diches les un agor que procesamente goza de abun dans o de proves

Er contra de la que se piensa habi fundmente los Estados bridos es un país que cuente con numeroses e importentes estaciones invornales La mejor de ellus es sin dudo Sun Valley, situada a 2.000 metros de altura Por o tanta las Juegos de Invierno conta rên una toda segur dad con unos all cionados muy entendidos en la mote-

CONTROVERSIA EN LAKE PLACID

Por su parte los expertos norte americanos en los temas refer dos a ta-nieve no ha i llegado a comprender cómo los Juegos se han llevado a un sitro como Lako Placal Afirman retundamenta que existen entres nuntes en el mixmo pais que habrian albargado enn más comod dad y mayor ca dad unas competiciones de la catagoria Para el acondicionamiento de las

unstand ones for organizadores han gostado un tota de 22 millones de dola os cantidad que subvenz ono in tegramente la Oficina Federal de Pri Todo hace pensar pues que después de la disputa de los Juegos, el comp ejo deportivo se convertiré en and chroet mas

APERTURA OFICIAL EN ENERO

Se estima que llegarán e la ville pi mpica alrededor de dos mil personea, de unos 35 poises distintos. El setente y cinco por cionto de los que acuden e sake Placid serán natural-

mente deportistas La viña, que se encuentra ya acondicionada casi en su totalidad y que será abierta oficialmente a finales de enero. està rodeada por dos muraties de cua-

tro metros de altura Les quejas por parte de aígunos países principalmente nordicos, han evantado va cierto grado de polémica. Los alojamientos no parecen todo lo buenos que tendrian que corresponder a un acontecim ento deportivo y social que muy poces veces suele repetirse en ur mismo augar Sin ambargo los norteamencanos están convencidos de que la cita ofimpica en Lake Placid gozará de un rotundo exito en todos los aspectos.



Villa Olimpica.





Una bella panoràmica de las instalaciones

IMPIGOS DE INVIERNO





Estadio donde tendrán lugar las competiciones de biethion.



Para el transporte por las distintas instalaciones de Laka Placid se utilizarán astos ataxis de la neveu



Lada Lasa JEnto Tuni

Heriberto Herrera.

Enrique Alex

Pedro González «Pedrito»,

RODARON OCHO CABEZAS DE ENTRENADORES

- Lasa, García Traid, Irulegui, Joanet, Padrito, Alex y Marcel Domingu sucumbieron en Primera y Segunda División
- Hariberto Herrara dejó su cargo por una trombosis

N España se abolió la pana de muerte. Y el garrote vil pardió vigancia.

Sin embargo siguen acortándose cabezasa de entrenadores en el féribo) espeñol.

Ni la litubeante e Inexperiente ANEF ni lampoop le Escuele Nacional de Entrenadores pudo sviter y extirpar problema lan evidente. Aunque les sociedades deportivés parecen mês condescendientes en los últimos años.

Ocho antrenadores han cesado --hasta el momento-- an Primera y Segunda División.

Sietes

|Otho|

Ocho han detado sus cargos, sin embargo, siete han sido los directores técnicos cesados en la presente temporada de Liga 1979-80

(Blen)

El caso del paraguayo Hariberto Herrare más conocido como el Sergento de Hierro, ha sido distinto. Su inesperada trombosis le apartó del benquillo como tácnico, y estuvo gravisimo.

No puede decirse que le haya casado la Junta Directiva del Elche, aunque tenta que tomar cartae en el esunto, por las aspiraciones del equipo por ascander a Primera División. Por tal movito, se rescindió el contrato con Harrera, y se fichó a Arsenio Iglesias.

En electo, no se puede hablar de cese. No obstante, si de los siete restantes cesos, en que les ecabezas roderors.

En Primera División hubo cuatro técnicoa que saltaron del benquillo. León Lasa, en el Real Beris Belompit José Lois Garola Traid, en el Burgos, Benito Joanet, en al Hèrcules, y José Antonio Irulegui, en si Real Club Deportivo Espe-

LASA, Los resultedos tuvieron mucha parte de culpa. El cuadro verdiblanco empezó perdiendo por goleada en campo foráneo, y perdiendo también un la primera jornada de Liga, ante el Bayo Vallecano. La Ruvia de criticas, después de la cadena de fichajes millonarios, y de una plantifa con muchos mombreso más que jugadores—, hicieron melle en los rectores del ciub bérico, y decidieron prescindir de León Lasa, que había conseguido el ascerso en la campaña 1978-79. También as curioso anotar que el guipuzcoano había sustituido a Garcia Traid la temporada del ascerso.

Fue el entrenador que seltó primero y répidemente. Esectamente el 18 de septembre de 1979. Dos dias después del 5-O que consiguió el Bercelona ente el Betis un el Nou Camp, es decir, en la tegunda jornada de Liga. Le sustituyó Luis Cid «Carriega» que habia dejado el Sevilta la temporada anterior Todavás no experimentó metoria el squipo bático.

GARCIA TRAID. Fracasó en el Betis y fracasó en el Burgos. Y eso que en el Salamenca habia triumfado planamente. Asimismo, resulta curioso que sea profesor de le Escuela de Entrenadores. Si bien los resultados fueron nefestos en el cuadro del Bentro Villemerin, siguió la racha en El Plantio. Hubo, del mismo modo, muchas contradicciones en su cese, incluso se llegó a decir que él presentó la dimisión, poriendo el cargo a disposición de la directiva burgalesa.

Le sustituyó Jiran Antonio Fernández-Segui, que habla conseguido triurdos importantes en El Salvador dirigiendo al FAS y consiguiendo el campeonato, trisunas peripecias imprevistas en un pelsque terminó con un golpe de Estado. La mejora ha famtastica. El Burgos, con Fernández-Segui, casi la atragante la Nevidad al Reel Madrid en el propio estadio de Chamarula. Posteriormente consigue ganar claramente en El Plantio, y para colmo empata en Atocha, ante la Real Sociedad y le brinda en bandeja el liderato al chib omerengues, que se clasifica campeón de invierno.

JOANET No ha sido una sorpresa su cese. Va un la terroporada abterior se

habis previsto, por les malas actuaciones del equipo. Pero la cuestión económica no marchaba muy boyanta incluso se les debian mensualidades a los jugadores de la plantilla- y siguió en el cargo Pero en esta ocasión no habla otra solución. El equipo no funcionaba y ablo se dedicaba a defendense en su parcela El Real Madrid, puede decirse le tumbó con cinca estocades. Cincó goles que significaron su cesa

La reemplaçó el visco elloldos Agulres, y el cuadro dio un brinco sorprendente. Correguió buenos resultados y estásiendo, en cierta medida, un conjunto temibla donde juegue. La cambió la mentalidad y los elicentinos estarán aleores con al cambio.

MULEGUI, Los problemes internos pasados ~cuando Pedro de Felipe era secretario técnico~ eran suficientes para que su cabeza cayera pronto. Sin embargo au profesionalidad y su trabajo fueron suficientes para manteneria en al cargo. Pero las tesiones —8io, Amarillo, Fortes...~ y después los resultados aceleraron su marcha. Hacía trece años que al Español no conseguia estar disz iomadas can garam y la estadística y los problemes anteriores decidieron.

Vicente Miera —as jugador del fiest Madrid y que terminantemente dijo entre a ser subalterno de Miljanic en su momento recharando un buen contrato— se hizo cargo del cuadro de Sarrifi. Tuvo suerte en el primer encuentro, disputado en Vallecas. Puede que tanga problemas más adelante. Como los tuvo en el Oviedo y un el Sporting de Gijón.

En la categoria de plata, Padrito, Marcel Domingo y Enrique Alex sucumbieron rápidamente, antes de que se campliera la mitad de la Liga. No comieron el tunión, como se suele decir

PEDRITO. Un defense que lució la eléstica celeste durante años en el club de Balaidge. Su nombre verdadero es Pedra González. Tuvo dificultades en un principio, ya que consiguió el título de entrenador unos meses entes de comenzar la Liga. Posteriormente, los resulta-

dos fueron de ma) en peor, le que obligaren su cree al frante de la plantilla gallega.

E) en portero del Athietic de Bilbero Carmelo Cadrón le sustituyó en el banquillo. Yn hable dirigido al equipo défico y le salvó de que descendiera a Terrera donde imminentemente lo mondaba el teórico Mariano Morano—, y ahora toma otra vez les riendes. Puede sacerle del atolladero, como a trancas y barrancas lo está haciendo.

MARCEL DOMINGO. Polémico siampre, y con gran capacidad como antrenador —puendo quiere—, Marcel Domingo ha cesado inesperadamente del Recreativo de Huelva. Misotras en el Atlético de Madrid se le recuerda gratamente el equipo rojiblenco hizo su mejor fútbol durante su gestión— ha tenido dos golpas seguidos. En el Valencia, y phora, en el Huelva, donde no terminó au contrato

José Antonio Nays, otro polémico entrenador, reemplaçõ si galo, y parece haber experimentado cierta majoria. Ya lo veremos

ALEX. Según muchos, un buen entrenador. Ha sido el artífice del ascenso del Recreativo de Huelva a Primera División. Entró con mal pie en el Getafe, donde ya se masticaba su dimisión o cesa en las primeras jornadas de la presente Liga.

José Antonio Dimedo tomó si relavo en el cuadro azul. Por un lado, con suerte el Sabadell cayó. 3-2—, y por etro, con maia suerte. Se torció un tobillo y las pasó realmente canutas.

Siete han cesado, y a uno Menterto Herrera- le rescindieron el contrato por enformedad. No comieron el turrón ni festejaron con alegrie el año nuevo.

Pero, , cuidado!, la Lige no he termina

Y se han rumoreado los resbalones eso lue lo que dijeron— de Luis Aragonés (Atlético de Madrid). Antonio Buiz (Las Palmas) y Senekovich (Athletic de Bilbao) y...

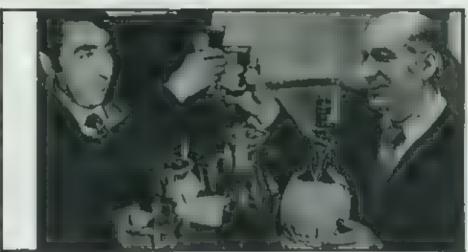
otros más!

Miguel MIRO

guap [Show

TOLON CAMPANO Y *FICHAJES* MARTINEZ: ;polillos a la mart

¡Pelillos a la mer! SI, ento podríamos decir al contemplar esta entrañable sphotos, que amana amor, amistad, camaraderia... Los amoconados comensales son el svicasyatoliafu del Atletipupas de Madrid. Santos «Tolòn» Campano, y et africhador Mayora del Manzanares, Victor «Fichajes» Martinez. La feliz insciativa fue del suyatollaho Calderón resunirles en un castizo mesón, en tomo a una mesa bien servida de comestiblas y bebastibles. A los postres, ya olvidadas viejas rencitlas, «Tolòn» y africhajes» brindaron por la indestructible amistad que les une, siempre en beneficio del Atlatipupas. ¡Hermoso brindle, si, señort



PORTAZO y KUBALIBRE, on um Convento de la Nochevieja de nuestros esportemanas que por su excepcional interés humano na nos resistemes a publicar Por ejemplo desta en la que apatecen el Cancilier de Futbolin Partio don Patilo d'On Patilo de L'Abblitra vizconde de Kubalitra Ambos pre bostes tuviron la plausible idea de paser la Nochevieja en un conventra deficiació a fia reflexión y la meditación, es un paqueño acrificia —applicó al "patin" Portazonia el vicconde y yo hacemas con mucho guato, de cara e los comprensios del futbolin patita en 1800. Al también sañadió el vicconde de cara al Mundial del 83 a

Como nunca es arde ai la fe citación es buena, aqui va la mis įfekz año, quapossa[†] La verdad es que servidora ha entrado en el quevo são y la nueva década gan bulen pie y majores piernas segun puntualiza me adorado y adorabie Bartojo). Estoy contenta porque esto marcha Santos iTelóna Campano y Victor «Ficha;es» Martinez se regnen en cana de hermandad e Canciller Portazo v el Marisca Kuba libre se concentran en un convento para meditar sobre el futuro del iutballa patrio. Buenas noticias que ne llenan de alegria Si a esto añadimos que a Bartolo el turrón. e sienta de maravilla restà en plena torma..., sóto ma resta desear.... ¡ que siga la

tacha! Y corto, porque Bartolo me reclama ton voz apremiante.





AvACERRADA Sapporo y Lake Pland son tres nomeras que esta mos seguros no olvidará amás Pagu : Fernandez Ochos E puerto que civide las provincias de Madod y Sego via polique fire a li donde se ca zó ses or neros esquis a la solprando la euad es años. Su tro Manoro ir a vendo as norten osas cualidadas de Paquito, se in llavó de la mano un buen dia y le riscribio en ul pampamento infantil Dostro ese momento para el joven Pa quiro la meve iba a ser algo más que un elemento mateorológico. A la la go de los años se converti la en su más enfer vortzada pasión

Once años de preparación en el equiυμο hactions ineces, A Pagu to para lograia de las hazañas más importantes an roda la historia del deporte españo. La consecución de la modelfa de oro olimpi Sapporo fue un hito que muy pocos eficionados españoles hán podido olvidar Paquilo demostró ese dia el la voluntad de un deportista que

La forna de Fernandez Ochoa fue muy grande. Aqui le tehemos firmando autógrafos a unos técnicos japoneses

ahia tuchado hasta la extenuación pod legar a ser un gran Lämpeön

Tras a lexito de Sappuro las criacas y os umas, os se ceba o i en a campeán ni argier. Pagusto no consignió volver a u jar en las lápidas nistas nevadas pero ya habia realizado to Jundamental, ganar ina medata de oro ndividua en unas

Olimpiadas

Ahora la cercana celebración de los amgris de Lake Platid supondrá pala i lestro campeon el broche fina a una ra iera deportiva diertamente histórica Paguro tiene decidida ya su rettrada dal esi un de compención pero viajulá à Es arios unidos para firmar un contrat. como invlesiona por el cual ofrecerá exiliciones que con toda segundac e gran acated as entre us expends ancionados nodeameocanos

Pagu to Fernández Ochoa to tiene h memerite decidido. Sus días en el depoi e de lesa l'competitivo es àn contados Después de que рал скре во Lake Plaulu sus alimos Juegos Olimpicos inarchará





Tras su tounfo en Sapporo la apoteosis

Recibinuento tumultuano al campeán olimpico



«Ahora bien si los niños empiezan a esquiar de más joven es sigo que llevan ganados - apostidia Paquito

Qué equipo debe utilizar un principiante?

Pienso que para empezar no es necesario tener el mejor equipo del mundo Con unas buenas butas con unos quantes que eviten el frío, los Chicos pueden intciarse en la práctica del esqu También son muy importantes los esquis y su fijación de reguridad. Hay que evitar toda costa las lesiones

¿Son frecuentes las lesiones? Los esquadores siempre tenemos al icecho golpes y caldas. El esqui es un deporte violento quiérase o no, y nadio está fibre de tener contractures, roturas de libras y hasts de huesos. Es conveniente en este punto levar a cabo una preparación física, acompañada

de doctings y ejerciclog de gimnasig Por último, ¿qué consajos daris a los chavales que suañan con ser en a) futuro un campeón como Paquito Fer nández Ochoa?

Creo que no es tan dificil como parece ni ten fácil como se dice. Con volunted, ilusión y ambición se va a axias partes. Si el niño de verdad, quiere esquiar, competir en el equipo nacional repito si Hene ganas de lucher Munca ie pondrán trabas, y legar no es impost ble Si por el contrario, con el deporte an sólo pretende viajer y ver mundo, que to dele y se dedique a otra cosa

> Town Javier CARRION Fotos E P R

LAS TRES ESPECIALIDADES DEL ES ENJUICIADAS POR UN CAM Services.

SLALOM ESPECIAL

La definiria como una prueba base de entrenamiento. Los reflejos y el automa tismo particular de cada ino es funda a hora de tener én com pala especiabilad. Conviene table, mas cital dades feat his apropiadas, camo la de no ser erresivamente pesado y contar con and excerning handers

SLALOM GIGANTE

«Requiere mocha más técnica que el salom rapecial. Es una prueba que otre re mucha dificultad a too paquiodarea que deben poseer fondo potencia velo

 «La medalla de oro olimpica me costó más de once años de preparación en el equipo nacional» «No hace falta tener el mejor equipo del mundo para poder empezar a esquiar»

«El esqui, quiérase o no, es un deporte violento»

«Para prevención de lesiones es importante realizar "footing" y ejercicios de gimnasia»

a Estados Unidos para firmar un contrato como esquiador profesional. Tenemos la completa seguridad de que los jóvenes Normamer lanos agradecerán sus provechi sas enseñanzes.

quedară pare la historia su hazada de Sapporo en 1972, un éxito censura y achacado injustamente a in adia de buena startes. Su medalla de oro. la primera individual de España en todo el transcurso de les Olimptades, significă más mucho más

«Me costó bastante más de lo que se tecir en este momento. Once inos de esfuerzo para flegar preparado al equipo nacional y toda la flusión que se siente desde niño para convertirse en un даг сетребла

A Paquito Fernández Ochoa se le ha

criticado duramente todo el período mepro- que va desde la consecución de la medalia olímpica hasta sua últimas ac aciones en la Copa del Mundo, pero lo

mesto as que en España no ha terrido

singue dival importante Prueba de ello

son sus 37 campeonatos nacionales logrados hasta la fecha

Paquito, ¿cuántos eños prectican-do el esqui?

Me imagino que desde antes de nacer Toda mi familia ha sido siempre muy aficionada a este deporte, y gracias o ello tuve la suerte de empezar à esquiar los tros años Profesionalmente llevo games años. y nueve de ellos los he pasado esquiando en el extranjero

LA NIEVE LA MEJOR AMIGA

Para nuestro campeón la preparación física es el punto más importante que debe cuidar un boen esquiador. A su pulcio na se puede pretender que a los vermicinco años iniciándose en el esqui se poeda Regar a campeón. La familiaricación con la nieve desde muy pequeño es fundamenta.

iPienso que ese contacto con la nieve es sumamente importante. La nieve debe ser la mejor amiga del ruño, y si no la conoce desde muy pequeño le fallará siempre la ambientación Naturalmente lambién hay que tener ambición, volun tad y un gran espiritu de sacrificio.»

¿Oué ejercicios son, pues, los más recomendables para la práctica del

El esqui es un deporte muy comple to y requiere una gran variedad de movirmentos, así como una técnica pue orecse del esfuerro de todos los músculos. La gente piensa que son las piemas las miras que sujetan al esquiador están equivocados. Para estar en forma es necesano realizar ejercicios abdominalumbares y de brazos. Hay que panir de la base de que el esfuerzo no es sólo fisico, sino también cardiaco, ya que competimos a grandes alturas.

EVITAR LAS LESIONES

La edad más edónea para empezar a practicar el esqui coincide con el período de crecimiento, es decir los doce o trece años.

cidad y reflejos. En esta especialidad no influye el que tengas un físico apropiado o no Aqui tuy que ser un deportista complete. Personalmente areo que el mejor esquador del mundo no es el que gana un sialom especial o un descenso sino el que la hace an un elatom pigante Con eso pienso que esté todo dicho,

DESCENSO

«Es la prueba reina del esqui, porque entraña riesgo miedo, emoción, valor y espectáculo. En el descenso se llegar e coper velocidades punta de cionto cua renta y ciento cuerenta y cinco kilóme tros por hora. y sa hacen medias de ciento diaz kilómetros por hora. Creo que debido a su dificultad as la prueba que más alegrias da a los compañeros. Si no ences en una determinada carrera llevas al menos la satisfacción de haber vencido a una pista y a unos riesgos. Llegar abajo es todo un triunfo Las torias son novitables, pero si sales de ellas, estás recompensado.»

ESTADIO S. BERNABEU



G A T 26

ESPECIALIZADO EN DESPLAZAMBENTES DEPORTIVOS

Piaza de San Amero 9 Teléfonos 279 83 26 279 84 67



TV Philips

PARTIDO TELEVISADO

(Pendiente de contratación)



CIUDAD DEPORTIVA REAL MADRIO

PISTA DE HIELD

Avde. Generalistmo. 175



Enrique Busián

MAYOR & PRIMER PISO

REAL MADRID LAS PALMAS







Pirandello-2

MUSIC HALL CABARET EL MEJOR ESPECTACULO DE MADRID

AMBIENTE BELECTO V BELLAS SEÑORITAS

Very of B. S. or ... (Plaza España)

Marber

ACUÑACION DE MEDALLAS

Azucanos, 46 Tel 442 93 71

«FLIPPER»

Juan Ramin Jiminez, 2 Tel. 258 78 57 464.0700-16 HOMOLOGADO POR LA REAL FEDERACION ESPAÑOLA DE FUTBBL



EN MULTICENTRO

Princesa 47

Orense, 6



POLIGONO INDUSTRIAL -PROCOINSA-Teleks 675-27-56 54 - 50 - Torrejon de Ardoz (Madrid)



PRENDAS DEPORTIVAS

Tels. 475 82 10 475 67 58



PRODAG, S. A. Ande. del Generalisimo, 11 Tels. 279 34 81 278 58 61



WAIMER, S. A.
AGENTE PARA ESPAÑA

Villanueva 24 Telefono 226 24 35





LANKASTER FROMAGERIE

> AT GENERALISING, 65 TRUEF 465 79 35



Real Madrid C do F





ORO FINO 22 KLATES (2 XXXIII

PLATA FALL Y

TAMANO UNICO 37 m m.D.

-J de R - ci Goya, 104. MADRID-9 Tel. 401 52 39 lotionas del Real Madrid C. de F. y ESPANTAPAJAROS.

Meiendez Valdes, 9 Tel. 447 47 42 MADRID

FORMA DE PAGO

Contral eembolisa at reciba del pestin Ad larin Chenye miliotan boncosio APF APPCA

CAS

BELLUNG

APP

P. Ford

pa 🐰 🛴 a



Pin bribhaya,

Pindya

cóctel bar

CANODROMO MADRILEÑO



CARRERAS DE GALGOS DIARIAMENTE FESTIVOS: MATINALES A LAS 11,30 ENTRADA LIGRE - TV COLOR



BOWLING CENTER

Avenida Generalizirso, 9 Telèfone 455-78-28











Rafael Salgado, 11 Tel, 457 50 36

Serrano 91 Tel. 276 62 84

llescas Tel. 232 68 48



Avda, Generalisimo, 55 Teléf 456 08 00 Télex 22484

CUZCO



Para afeitar cada dia mejor.



LOS BORRACHOS DE VELAZQUEZ

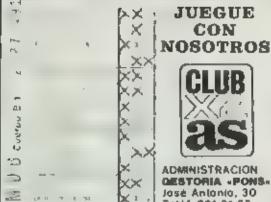


GENERAL MOLA, 205 Teléfs 458 to 76 259 84 92



Meson - Cocina Los Porrachos

Avenida de Burgos, 214 Teléfono 202 34 27 MADRID 34

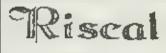


QESTORIA «PONS» José Antonio, 30 Teláf 221 31 65

MARVESA

SISTEMAS DE SEGURIDAD **PUERTAS BLINDADAS** MATERIAL CONTRA INCENDIOS

181ANA 28 Tot 25 27 1474 MAGRID 16



Marqués du A rent, (1 duplicado Toldfa 419 75 88 y 410 12 82 MACRID 4





A 200 METROS DEL ESTADIO **BESUGO Y CHULETA**

Avda: Generalisimo 15 Tel 456 22 91

Inlanta Moria Teresa 17 Tel. 457 13 60



CANASTEROS DEBUT

LA CONTRAHECHA

BARBIERI, 10

MADRID



RESTAURANTE

Algo distinto en las noches de Madrid June Remde Jiménez, 26 Tel. 457 10 26

COLOR 72.000 PESETAS TOTAL Pason de la Castollana. 56 (Plaza Emilio Castalar)

(NUFVA DECÓRACION)

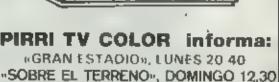
V SITE NUTSTRA DISCOTHEOUE

HOTEL BARAJAS



BIRTOMERIE ONVITAOCEULO SPEND DESCRIPTIONS

> GENERAL AMPUDIA, 18 (Esquina a Arda del Valle) MADRID-3 - T 234 91 06



DON SANTIAGO

COCINA ESPAÑOLA RAFAEL SALGADO, 11

REVERUA DE MESAS.

TEL 250 28 44

RELOJ SUIZO





DISTRIBUIGORES EXCLUSIVOS:

CARVY INTERNACIONAL, S. L.

Montesquinza, 24 Teléfano 410 38 Q1-2 MADRID-4



CAJA DE AHORROS Y MONTE DE MAI



Per Gary Lancaster

Milamiros has tanoximum USA-URSS amenazan los Juegos Olímpicos de Moscá

TAIWAN PROTESTA ANTE EL COI POR HABERLE CAMBIADO EL NOMBRE, EL HIMMO Y LA BANDERA

Part endo de la basa de que los Juggos Diimpicos constituyen la más a la mamiestación del mundo riel deporte cada cuntro años y es tando ya a la vista los J. O. de Moseu esta sección les viene ofrear uto de forma habitual noticies de las Olimpiadas. Y hay seguimos con er toma

Lo primero que salta a la vista y preocupa o los componentes del COJO (Comité de Organización de los Juegos Olímpicos) a la hora en que escribimos estas líneas es la tensión - alta tensión, más exactamente politica axistente entre los EE UL y la URSS Los problemas de Irán y Afganisián extienden su sombra amenazadore hasta los mismisimos J. O. Y mientres tanto, et Comité Olimpico de Taiwan sigue en sus trece y ha elevado una enérgica protesta al Comité Olimpico Interna cional tras el resultado de la votación realizada por correspondencia entre los ochenta y nueve miembros que rigadieron cambiar el nombre del Com la Ormpico de Taiwan, por el de Comité Olimpico Chino de Tarwan, así como su himno y hasta su bandera

En el transcurso de una conferencia de prensa celebrada en Taipet-los miembros del Comité Olimpico de Taiwan han anunciado su decisión de recurrir ente un tribunat de Lausana contra una decisión que, a su juicio, eviola la carta olímpica, y va contra el espiritu del olympismos

Mientras los atletas tarwadeses seleccionados para los Juegos Olim picos de Invierno de Lake Placid y para los de varano de Moscu prosquen su plan de preparación -mu chos de ellos se encuentran actualmente en Austria-, el presidente del Com lé D'impico de Talwan M. Schen Chia-ming, no se he querido manifestar aun sobre la participagión o ausencia de sus representantes en Mosců

Los problemas, como ven. conti-

Cuarentona, cardiópata, madre de cuatro hijos y...

CAMPEONA DEL MUNDO DE BOWLING: LA FILIPINA LITA DE LA ROSA

Aquello de que «de los cuarenta para arriba no te moies la barrigas quedaba bien para los tiempos de nuestros bisabuelos. porque ahora de los cuarenta para arriba se sigue bañando la gente en las aguas del triunla continus sometiendose a duras pruebas fisicas y nadie sa considera rearrozan hasta que se le caen los ajes de las ruedas

Y si no Iliense ustedes en la «joven» Lita de la Rosa filipina ella con cuarenta y dos pri maveras va en sus ca deras y una del cada operación sobre su co razón, madre de cuatro h jos y... campeona del mundo de bowling.

Vaya bols, como di da Pedrin, 1



(Así, cualquieral

MILES Y AL FMANIA

У мез писуз operación en marcha: «Reencuentro con la naturalises-

Hay paises que son deportivos y otros que no lo son. España. desgraciadamente es uno de estos últimos, nos gusta el cillón-boligritar en las gradas de un campo de futbol y hacer quinielas más que moar a la pelota hacer ciclismo o marcha; y preferimos viajar a lo grande en verano que hacer camping y... ¿para qué seguir?

Alemanta, sin embargo -las dos Atemania para ser más exactos es un país deportista por excelencia. Y la Republica Federal Alemana --lo mismo que la RDA está acondicionada para los deportistas. ¿Saben ustedes cuales son así por encima .- las instalaciones de la RFD ? No...! Pues yean, vean ustedes 33,000 estadios (y conste que decimos estadios, no campos de fútbol) 22 000 gimnasios, 16 000 clubs de tenis (con pistas cubiertas y descuhiertas). 3 600 piscinas descubier tas, 2 900 piscinas cubiertas 43 000 áreas de juego para miños. Y ahora están poniendo en marcha una nueva operación en cuanto a ecurcamiento deportivo se refiere bajo el lema «Reencuentro con la

Oué les parece...? ¡Asi, cualquiera ciaro. !





Un largo y cerrado sprint

ESTADOS UNIDOS, CANADA Y SUIZA OUIEREN ORGANIZAR LOS MUNDIALES DE CICLISMO DE...

Los Campeonatos del Mundo de Ciclismo de 1980 se disputarán en Francia en Sallanches y Besançon, concretamente, as de 1981 en Checoslovaquia. en Praga, exectamente; los de 1982 en Gran Bretaña -aun no se han dado a conocer los lugares exactos ; pero para los de 1983 se presente una cerrada lucha un largo y apretado sprint entre Estados Unidos Canadá v Suiza Los dos paises norteamericanos y el centroeuropeo, de gran tradición ciclista quieren llevarse a sus pistas y a sus carreteras e Mundial del 83

Los corredores españoles que aspiran a la internacionalidad para entonces ya pueden ir estudiando inglés y francês, por si las emouches»

Se liama Amsale Gebrail y corre en 800 metros

ipor fin, una ATLETA ETIOPE EN LOS J. O.!

Abebe 8 kila fue el más cétebre. Etiopia se ha distinguido hasta ahora en los Juegos Climpicos por aigunas escasisimas y brillantes individualidades. Pero nunca ha llevado a la cita de los Juegos una representación femehina. Este año, por fin parece que se va a romper ese tabú discriminatorio en el deporte et ope. Amsale Gebrall espera calificarse para formar parte de su equipo nacional como corredora de 800 metros

Por otra parte, la República Popular del Yemen podria participar igualmente, en los Juegos Otimpicos de Moscu si se confirma el anuncio que en tat sentido ha hecho el diario de Aden «14 de Octubre»

Algún día no muy lejano, los Juegos Olímpicos podrían ser ia gran fiesta del deporte africano.

EL RALLY DE MARRUECOS PUEDE VOLVER A CORRERSE, EN LUGAR DEL DE MOGREB

Desde que el tândem Nicoras-Ga met, con Paugeot 504, ganó el Raily de Marruecos de 1976, le gran prueba norteafricana no ha vuelto a celebrarse Un hecho surprendente, en verdad, si se liene en quenta que los demás milies. africanos van genendo año tres año populanded y preatigio pero, por lo visto nuestros vecinos del atro lado del Peñon. tienen otros problemas. Pero parece ser que el Raily Internacional Automovilistico de Marruecos va a volvar a ver la suz ocupando la piaza del Rally del Mogreb. que el año pasado celebró su primera edición. Del 24 al 29 de junto de 1980 el Rally del Mogreb celebraré su segunda

edición y quizà la última si es cierro que val a dejar su calendario al Rally de Marcecos, como se dica

De momento y para las fechas citadas ya está todo a punto para la gran prueba norteatricana con 3 000 kilómetros de trazado. 1 535 de ellos de pruebas especiales. La prueba se desamoltará en cuatro etapas. Argel-Argel, el miércoles 25 de junio, con 595 kilómetros. Argel-Fez los días 25 y 26 con 1 135 kilómetros. Fez Tinerhir el día 27 con 615 kilómetros. y Tinerhir Marrakex, el 28 con 655 kilómetros.

Una buena noncia para los aficions dos a los raties



Les va la marcha...

UN MATRIMONIO QUE HA RECORRIDO 19.000 KILOMETROS EN 15 AÑOS ESCRIBE EL LIBRO DE SUS CAMINATAS EUROPEAS

La marcha el turismo a ple ahora el giogginge han estado sempra de moda por el mundo. En lugar del conocido edivide y vanca ráse los caminantes han tenido siempre por lama ecamina y triunfarási. Dicen que andar alarga la vida y que el automóvil la acorta, y a esto lendrán que agarrarse muchos como a un clavo ardiendo para consolarse cuando suban una y otra vez de nuevo la gasolina, los taxis, los transportas públicos y hasta las biciclesas.

Bromas aparte, resulta alaccionador y ejemplar al caso de un matrimonio suizo el formado por Juliette y Gérôma Gualdry que a sus setanta y cinco Mos acaban de publicar un ibro («Badaud» de granda chemina») que ayuda a seguir los itinerarios que ellos han recomido durante más de carcuenta años. Nacidos ambos en 1905, pronto se aficionaron a caminar y aun siguen hacidodo. Entre otros itinerarios han realizado en los últimos quince años el de Lausana a Locamo (300 kilómetros, en 16 días), el de Lausana a Lisboa (2050 kilómetros, en 64 jornadas) y el de Lausana a Estocomo (2170 kilómetros, en 12 días).

En total, en los últimos quince años el matrimonio Gueldry ha recotrido 19 000 kilómetros. ¿Qué les parece?



Se toos el tema del «doping»

PIERRE DE COUBERTIN, AL CINE

Que el deporte ha sido fuente de inspiración y tema para numerosas películas cinematográficas es algo que no necesita demostración, desde «Campeon» a «Más dura será la calda», pa sando por «Cinco pares de botas». el boxeo el fútbol, el tenis, el automovilismo, el baloncesto, el futbol americano, las carreras de caballos, el submannismo, la acrobacia aérea el esqui, el atletismo y otras manifestaciones han servido de eleiv motiva para infinidad de filmes. Pues bien ahora, en Francia, preparan otro largometraje, consagrado en esta ocasión al célebre barón Pierre de Coubertin, el impulsor de los Juegas Okmpicos modernos Antoine Blondin y Pierre Chany son sus quionistas. Pierre Cardinal el director y Michel Vitold, uno de los protagonistas, que interpreta el papel de un periodiste que se interesa especialmente por el tema del «doping»

Una película que puede tener éxito en este año olimpico Fabio Capello, del Milán, mala salida y peor entrada de año

UN MES DE SUSPENSION Y MEDIO MILLON DE MULTA POR AGREDIR A UN PERIODISTA



Los casos, electuradamente, no Lacuentes En España, en los últimos tiempos, las cesas que uno recuerda se pueden contat con los dedos de una mano y sobran dedos. Gallego, cuando esteba en el Barcolona, agreció a un informador en la Ciudad Condal Krankl y, antes Charly Rexacts, ambos tembién del «Barça», arremeneron contre un reportero gráfico. Max Merkel, en eus tiero pos del Atlético de Madrid, le apretó el nudo de la corbata a otro periodista Pero los ematones de estadios, afortuna damente, repito escasoan. En Italia, esta lin de año, ha surpido uno, el titular del campeon trasalpino AC Milán, conocido nundialmente como Fabio Capello, que agredió a puñetazos y petadas a un redactor de un diario deportivo luca porque ósto habia criticado su comportamiento en la última jornada

Lo bueno del caso es que los directivos del Milán no se cruzaron de brazos como hicieron en su die los del Futbol Ciub Barcelona y el Atiético de Madrid, sino que inmediatamente suspendieron a su titular internacional por un mea y luego le multaran con cinco millones de liras (aproximadamente medio millón de pesetas)

Capello, como van, tuvo mela salida y peor entrada de año. ¡Hay que cuidar esos nervios muchacho

En Liechtenstein

NUEVOS SELLOS DEPORTIVOS

Para los aficionados a la filatella en general y para los amantes de los sellos deportivos en particular, como Paco Yague, una noticia interesante el ducado de Liechtenstein acaba de lanzar unas series especiales dedicadas a los Juegos Olimpicos de Moscú. En uno de los sellos aparecen dos deportistas sobre la pista de Valuna, en otro, Valuz, bajo la nieve, y en el tercero se aprecia el telasilla de Sareis.

Ya pueden ir pidiéndolos, señores aficionados.



- Futbot Olmedo, anacio estrenador dei Rayo, es abora tècnico de atro equipo australebo. ¿Cuda?
 - Tottenham.
 - B. Casadla.
 - Carabanchel
 - Person.
- Baloncesto, ¿Ganador del reciente Torneo de Nacidad?
 - A. Real Madrid.

 - Auetra en Asción.
 - Juventud de Budelina.
 - Apkatuak.
- listancesto. Cos soviéticos gaseron el último europeonato de Europa. ¿Pala subcampado.)
 - Yogodayig. Italia.
 - B.
 - Chreenfornquia.
 - Intrast.
 - Ciganda.
- Montadismo, ¿Qué altura tiene «u dicun que tiene» el
 - 6.848 metrus
 - 7.848 m b

 - 9.648 m. D
- Cichono. Ha ganado, on 979, et Gues y al Midi Libro.
 - Saromii (fsitii)
 - Haundt (Progely).

 - Moser (Italia). De Yleemande (Heigies),
 - E. Dermejo (Iberia).
- Cicliamo. Jan Raza es uso de los mejores elebitas del momento. ¿Nacionalobus?
 - Alemia Jedenik
 - D.
 - Alemán autonómico, Alemán comenmado Holandás

 - Анитивор.
- Autorinvillante. Scheckter, como campeôn, flavare el numero uno en la prôxima temporada de F-1 ¿Quién Beyard et 13

 - A. Andreit. 0. Keutemann.
 - Pittipaidi (a petición propia). Depailler
- Montañamo. En 1979, ento español, al conquisea el Obsetagin un grupo de alpinistra navarros, ¿Donde está la citada cumbre?
 - Humajaya,
 - Anden
 - Alpea surross Alries La Manche
- Cross country. No fue mal aix 1979 para nocearos entreduca juniora de cross. ¿Qué pueno lograros en el Slundrif
 - Medalla de pro-
 - Гетевго-
 - Quento-
 - Séptimo Penoltimo.
- Fixbut. Un acjentico, Recardo Sentos Logueroso, ha fichado por un equipo andales. (Cuál)
 - **Cardix**
 - Malaga. highes
 - Sevilla
 - Sant under

SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES

1 Chimenes del selficio situado al fondo 2 Rigota del señor 3 allietas en la carrocaria del cochecito. 4 Una ptedes en la pared de la desecha 5 Rueda detenses desecha 8 Roca del señor situado al fondo 7 aColilias en el suelo 8 Agujerd en el remo 5 Cortana del ambor situado al fondo, 10. Escho en

SOLUCION AL REJAGRAMA

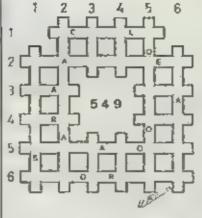
NORTONYTALES I Bae Ceracol León. 2 Funts. Ahorcajor-se Elba 3 Utla. Ajo Minero 4 Oder Reis Frents 5 Peroperia Adobo Oberro. 6 Arpegio Otar Reregiodes VERTICALES. I Humilladeros Sera 2 Serce Agujadera. Aulega 2 Artero Jinete 4 Corego Jockey 5 Boto. Optitis-ro Ombligo. 6 Utrers Acaparador

SOLUCIONES A JESTA USTED SEGURO?

1 E 2 S 3 D 4 C 5 A 6 D; 7 E C A E A; 10 E

REJAGRAMA

DIEZ ERRORES



(Dedicado a la aquitación) MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como si se tratase de Se procederá como si se tratase de un armpie el ucigalema culculario unhiberta an cadal uno de los quadros de la vietae. Le su certo con las definiciones que se indican las latinas que ya figuran aobre el ilíbuje para facilidad de su resolución son comunas a la terminación de una palabra y principir de la siguiente una vaz esualto con ectamente el rejegiarra aparecerán entre los cuidros de la literale varias palabras relativas al DEPORTE DE LA EQUITACIÓN.

DEFINICIONES

PIORIZONTALES 1 Calebre jurisconsulta francés (1809-1885). En equitación cada una de las vueltas que el
gente haca da el caballo Manulero
caracido como de rey de la
selva 2 Vara Hambie o tárigo largo
que terriera en ona tranción de cor se
usada en équitación. Poressa a hocajadas. Bir la Checoskrivajora y Alema
na que desembiesa en el mai del Norte
3. Río que nace en la provincia de Lugo
forma limite entre La Coraña y Pontevetira y desembica en el mai del Norte
1. Río que nace en la provincia de Lugo
forma limite entre La Coraña y Pontevetras como condimiento. El que trataja en
la mina. A Río de Polonia y Alema na
que insentiros a en el mai Satrico. Pre
sa mujo acusaria de un dels. Moderar del del con acusaria de un dels.
Siscien del antica ha caballacia. Siscien del antica ha caballacia. Siscien del antica a Acción y
efecto de adobar. Esbagador mársual
selectuada de los societos de un aconfis acelerada de los sorudos de un aconte

Pairciquia del Aventamiento de Juarce en la le renocia de Oviedo. Que rehabitor à la fey de Jesucidisto. VERTICALES 3 lugar en las alueras de los puro dos controllos generalments cin ases 2. Endun autor benueña Mujere, que s'abajan en bonntes a otras cosas de pun . Planta leguminosa que el antes gomo pienso. 3. Mañoso de emplea guomo pienso. 3. Mañoso. cosos de pun - Plants leguminosa que se emplea como pienso 3 Mañoso

astato Diestro en equitación 4 Ma-ndire o rocko de cretas argus Jinete para caballos de carreras. 5 Bota alta enterza para monter a caballo Que cría est activa en media del vienza, después se anunca el mortón unitalica-6 fiscoriación que auelan partecer los niños en la boca durante la ecuanda. El lucia obata

(Car)

horóscopo del deportista

del 8 al 14 de enero de 1980

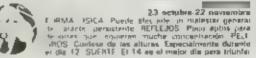
Por MARCO ALFA



21 mare a 20 abril.
F. Histo, Frisch. Nengan cardado depectal de reservante en es es clais REA 5.005. Presentari nues transce de l'accion ME 8.005. Puesden alle nues transce grapes en perde y espatida. SUERIVE ses assentos nava seus magne populari.



LIBRA
23 septimentes, 22 octobre
1 IRMA FISICA Nada desfavorable as advictis en el
10 structura de cate arreno PEF-CUUS Respondesán moy biett a sua reconsidades deportivas. PELIGROS Carene rán generalmente de proportiros. PERIGROS Carene rán generalmente de proportiros. PERIGROS Carene pono favorable durante los dies 8 y 13

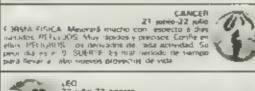




TAURO 21 abril 20 mayo in a marketo equamo in ma in RENERUS afficiaryata in busin near the interest of the second GENUNAS
21 recepto 20 painto
70RMA FISICA Se presidenta una semiana muy prome
retira en este sentado REFLE MOS Betagradarián nasarra men a sua recessávica departoras PELNATOS
1 para procesa precubarras durante el día 13 SUER
TE EstarA de su parte.



SAG-1ARK)
23 reviewbre-21 dictembre
PORMA FISICA Nario contaria an advisoria an
es unio de esse terremo REPLENOS Presentarian o
usero tempo de resección PELIGROS: Podrá pasar un
semisma bantarrio tranquilla SUERTE 1.ap cosasi un
chierán mejor para sisted durante los dies 10 y 11





CAPRICORNO
22 diciembre: 20 evero
FORMA FISICA Podré obtener un buen rendimiento de
eila PER EJOS Megrará mucho el nivel de precisión
PER ADM: Persodo de fempe en el que no es necesae, como explectes preparamens. SUERTE ELB es el
mesor dia bera bucer aquello fue tenga pensado





23 julio-22 agosto.
FORMA RESILA No está en su mejor momenta.
Princense inva desa de Jesuanso REFLE NOS Autos
ado decortes que requestam occu estuerro musicala.
PELURIOS Producesa las debadas arendones y nada
anda que samentar SAERYE. Se dejada notar.

ACCUANTO
21 seaso 19 temero
FORMA FISICA. Se le pretente una semana bestante
campalla sis esté territifo REFLEJOS, contra disparte
los res comeros dies Normales en el resto. PEL
GROS. Vira noce de terrores. Noda seria tembré que
ismenia. SuERTE Enconnará poro apoyo es alla

FORMA FISICA de americado profesora en estada por entre la cidade en REFLE NO. Reque non un mayor portes de cidade en esta REFLE NO. Reque no mayor portes de montes decido. PELIGINOS. Pueda suma las violentas Nicotte el Jul. J. SUPERIE Semana poca Juropicia como reservir vas antes de care cuertas aventir su consideración.

PISCIS

FORMA PISCA Puede precione una emportante crisis
ne agotismiento REFLEJOS Resolverán peor cualquier
imenivesto PEUGROS La ameniza un depequibbleo
ungárico duránte los utimpes des SUERTE. Sesará de
ser parte durante hai días 8 y 74





ES der a a ustados la semana pasada que tre a en los Reyes Maio side Ocente y es cierto. Siemhay arguen bien interconado. se vis e da buena voluntad y le ton. A m. me ban regalado. a cot evista con una mujer guaga. mish y simpâtica es la mujer de Lien amigo Juanito Valderra v se ama Marián Conde Conde canta may been haemilio trisiofando en Xairo durante as I was someons do año que ha merinado y seguirá triuntando éste s: seto como un zagalo de Navida. les jara todo al público de Madrid. Manán stabe de dué ve la entrevista v rat tiam bive con las quartitas en sono se adelanta a la primera inducto y ospecifica-

Yo he nacido en San Sebasi án as one to poodes figurar que soy hindra de esa Real Sociedad, que no al atinto nadie capaz de batirta el mado año en la presente competción de Luga.

Y en donde cifrarias tú el éxito de it aguigo?

A que hemos sabido formar un conjunto de muchachos muy jóvenes y que durante mucho tiempo se ha tehido la paciencia para su tota pimación, chi ha estado el éxito Son muchachos de la tierra que jueyan con alegría defendiendo sus colores y la región.

(Vals a ganar la Liga?

Por qué no? Tenemos tentos mentos como el que más. Creo que seria muy bueno para el fútbol espafol que ganase mi equipo o un Gijón. otro modesto que se ha convertido er moortante No siempre van è ganar vis -amados kgrandesu

De grien más eres seguidora? De Gurucetal Creo que mi paisano es el mejor árbitro que hay en estos momentos en España 70 no?

Es posible si tu lo dices. Muier de mai y montaña. ¿mar o montaña?

Mai Mirignicanta a playa. Yo en La Concha soy feliz

Ta heporte para practicar? Val que no he podido ser jugador de futbol, que quedo con la natación

Te habna quistado ser jugador de fotbiol2

Si delantero centro. Creo que son los que más dinero ganan y tambien los que más gloria alcanzan. cares son los que meten los goles. Bueno, el jugar de portero tampoco es malo pero siempre te echan le pu de los goles que encaja todo el egopo, aunque también son los más elogianes libando hacen un buen rarboe. Michaedo con el puesto de relante o suetro

, Sabes nadar y guardar la ropa? No Soy demastado clara y eso no sueve ser bueno en la vida-

¿Ti cancion preferida?

«A names» También me gusta m-ho «Apasionadamente» que va on micultamo disco-

Doing es tu entrenador, tu ima парел 2

Yo misma. No me gustan los entrenamientos obligados, no suelen traer buenos resultados

Te gusta ejugen ante mucho o poco publica?

Mc gusta la masa les más fácil. of ir que ante poco publico.

. El eteccencia de piego más gián de en el que has actuado?

E Palacio de los Deportes de Bar elona. También en Béligica actué en un estadic de futbol.

, tilees que es adecuado un paació de deportes o un estadio de lutbo para que el publico pueda anrector to arte?

Es ajerto que en un gran recinto se presde la expresión pero es bueno or so home und buena vog

Conocus o admiras a muchos report stas españoles?

Contaco a machos y admiro a un Pini que lico que es un jugador becommend. Tambien Santona creo que lo patria jugando a fehis y recorrid e mundo llevando el nom ne de España con deportividad y trecetos. No me gusta la moto pero Angel Nieto es un fenómeto en su care randad v ab están sus nueve campionatos del mundo. Y Goyoaga tam ven es i n'importante deportista que logró triunfos en un deporte que me o istalia mucho la hipica.

¿Qué te gustaba?

St. Todos mis hermanos montan muy bien a caballo y a ml me quatabal pero un dia sufri un acci-

lette cua ulu sac a perfir fas llavus na una corrida de toros y desde est in the monto by a an aball to he terra-

Ir justau os tiros?

Me impacts a Fiests National cien per esto ca gada le arte valor v vistaselad

¿Tus toreros preferdos? Yo se que si continuase apar Mai o Re lon do un bitas que e sería tiradolo-

face goe Recondo fareaba may bica, on et capate. Mis tore os sua Coro. Bemein y Para Camino.

¿Cuá les el deporte más adequa to para la major?

El palmaje artístico, que manhe i la conju - on on bilen ppo y as on Jeparte may bonda

Coánto aomac ha dirado to actuación mues logia?

Casa dos acros

Coa to peso pierdes?

Casa e kdo que recupero rápi-Jamente comicado porque habrás to safer apie soy one antenna tra upna i miki boma yasca.

(Our esperas de 1980)

Inough or our actuacteries an ese Levante español que voy a rocotres de punto a punto. También quie to an el Estada tromfe en la El rocopa. que se juega en junio en llata, y quo sea en buen comienzo de nuestra sciedos y de cara a ese Mondial se 1982 en el que nos lo jugamos todo.

¿Qué le quistar a que l'icea osa pun toné si Juando y tu?

Solo tiene catorce meses y es muy bronto para pensar en lo que poeda llagar a ser ipero si fuera chico. y tuviera que decidirio ahora mismo. me gustaria que fuese delantero centro de la Real Sociedad de San Schas an

Osti con la de donostial con perdon, bien sabe la moza lo que quiere y a dónda quiere ir. No me extrañaria que dentro de unos años butuera un Valderrama jugando de blangu azur con el nueve a la espalda y que és e monfestara que estaba alli para lograr tos goles que no pudo marcar su madre que es una mujer encantadora y que canta francamente hien. Lo malo seria que el abuelo Valderrama as del Real Madrid, Ahora lo que tienen que pedirle a los Reyas Magos es un miño



En casa de los Valderrama-Conde se les todas las semanas el AS COLOR. Así se lo demuestra Marián Conde a Julián de Reoyo

CRUZ, GONZALEZ, CASABONA Y HORNILLOS, DECIMOS EN EL RAN-



Genaro Iritia, que acudió a la Universiada de Méjico como titular, no pudo forma: parte del cuarteto que comió la final de los relevos 4 x 400 metros. Sin embargo, espera hacerio en Moscii.

KING DF 1979

STE allotismo nuestro que tantas de todos concedas cuando se lo dera en paz. To se la somete à presiones y ion protagonis as followismo son Lata los umo se mere, en se nestrega de sus in secus y ali anya pusiciunes que asomhigh a propios y extraños especialmenta a ais imperies y ferr Lis En Mérico e pasarlo año inmini al elas consiguierne t as firm at relevo targo entre los diezour res de mundo questido que tiene s a pun merco se sonee todo se oklasa. pre us esponsibles del atlansmo espa-And arguno ye firmento no conhaban una noda no respendiente Tuvo que ser a Federación Españasa de Deporte Jos versation quien romina los arcaicos er intes de may dirección atiênca más proceso a escandale y a la pistificación ger a marchar por senderos lógicos y the steems. Y ask otorga tilo olena configure a los mieras invados por un director recting consucuente y possios na ana ompración ne calegoría munthe se message quedar los cuartos entre noce caises logrando además la Ten. Tarca españoia le todes los ham uns en los relevos de 4 400 metros

LA HISTORIA DE UN RECORD

España acudió a la Universida de Mé cor los lásicas reservas en orle-Usmo por cianto as problemas de atle tas un la Federación Española de este depente y con su enfonces director técnion no parer an hacer presumir a los entendidos de la AFEA una actuación de

caregoria. Pero resultó que al pasar de a ar also for a fética a a priversitaria los nicios ar his se trocaron en duseos de mercia y demostrativos da lo equivoca ios, ina estaba i quienes no confisba i ac siks de nort sans inasta et puerto de aseguraise que los componentes del raievo 400 metros no hanan atisolo amen te nada Esta visión de ciego es decir de ome a demonstra son escanos conoch mient is se ac without no to lotos exitor n à quandes let aée atténice de 1979 Y sees over rate to y motion, mucho major sign has discourant contacts our son un diagnois as la historia de un récord en cub so were point or crossed for dirigen-

La final de asta prueba colstrada en e estante otropico de Mético lugar foode so column la competición de Alic ion de la Universida 79 li vo al agrier e la fet l'aspano Angel Ciuz Benjamin Conzález José Casabons d faidoro Mondina y 6 tos dos egentan a in a fue agreelly carrery

El prime relevo nos cide Cruz. lo Colo y or ina seuda mily fuerte hasta es sur i de que a los cien motios ha va inicio al representante de Jamaico a empersy with y aste to be perquate con ios temas a excepción del nortenmenand the los impasó a todos. Crao qua e ju se admantó un poco el holandes y a los descientos metros o de anti-moarranzaha le que me obligé a un esfuer observed on a recta combinado prámicamen e primas

F resign habis ahora Gonzáloz tome y producé no perce fettiono si their a shano so fue un poco pero



Otro de los atletas que podría estar en el equipo de relevos 4 x 400 metros es Luis Sama. Sólo hace falta que consiga la marca que su calidad le hace merecedor



Este cuarteta que sostiene el testigo, compuesto, de trapitarde a dereche, por Mornilles, Cruz, Casabona y González, consiguió colocarse en el décimo puesto del ranking mundial de 1979.

pure per contra mantener la ventaja

Istaba muy pendiente de Benjamin en cuenta Casabona y comprobé per venio luchando por no perder más distancia con el italiano. Tomá el testigo intenta acertar distancias, cosa que consepsi cuando falsaban unos doscienvo metros. A partir de ahí me mantuve y acregué a Hornillos.

Yo me di quenta de que lba a ser muy infloi - dice ahora Hornillos - rebasar al Italiano e imposible, por la diferencia que nos llavaban, al holandés y al miteamericano. De todas formas, hiceor relevo muy rápido y consegui acercenma al Italiano, pero at final nos tuvimos de conformar con el quarto lugar.

(Qué pasó nada más traspasar la

Pues me empezeron a hacer señas desde el graderlo, y ello me hizo mirar al carcador electrónico. Cuando vi la marca conseguida por los norteamericanos ceres que habiamos batido al récord de tronia, pero crela que nuestra marca mara por los 3-06-0. La alegría fue uanto mis compañeros se acercaron a de irrue raise extraoficialmente, estábamos por 3-04-0. Fue magnifico. Una rotto alegría, al bien por otra parte uotra la rabia de no haber ganado al autano.

MENTALIZADOS PARA SUPERARSE

Countro salisteis a la pieta, ¿estabals convencidos de batir el récord nacional de 4 × 400 metros?

Desde que llegamos a Méjico pensanos en ello. Alli estuvimos muy unidos y nos animaron los dirigentes universitanos Pareclamos como cuatro niños que bemos a ganar a otra escuela. Lo que nicerte es que no pensábamos hacer un tempo tan fabuloso, el tenemos en cuenta que a Méjico fulmos con 3-09-0 como nejor marca.

Hubo algún problema en el cambio de litira por Casabona?

Ningurio, tritta estaba algo enfermo, y Casabona figuraba como reserva en el relevo, además de titular en los 400 netros vallas. El único problema que a día existir es que no había entrenado el base de testigo, pero nos salió todo tien.

Se conseguirá rebajar esta merca

en la presente temporada?

Pues, francamenta lo vemos dificil. Piensa que en Méjico el promedio fue de 46.05 por cada uno, y eso teniendo en cienta que a Homillos se le cronometramo 45-3. Por esa razón lo vemos dificit, pero todo puede sucader. ¡Qué más quisidramos nosotros que batirlo nuevamente! Aunque Hornillos dice que si, que la logrará.



En esta posición, desde Angel Cruz, al fondo, hasta Isidoro Hornillos, se fueran pasando el testigo en la final de los refevos 4 x 400 metros de la Universiada de Méjico.

Reunidos los cuatro atletas, hicieron, para AS COLOR, una demostración de su técnica. Aqui les ofrecemos las tres postas en las que se cambia el testigo, y la intervención de cado uno de ellos.





«A LA UNIVERSIADA DE MEJICO FUI-MOS CON EL ANIMO DE BATIR EL RECORD DE ESPAÑA Y... ¡LO CONSE-GUIMOS!»

«LOS 3-04-22 NOS DAN OPCION A SER FINALISTAS EN MOSCU»

«NUESTRO PROMEDIO FUE DE 46-05 POR ATLETA, PERO A HORNILLOS SE LE CRONOMETRARON 45-3»

POSIBILIDADES DE FINALISTAS OLIMPICOS

-, Continuaréis los cuatro en el releyo este año?

Hombre, depende de cómo evolucione la temporada, pero en la nómina para formar el equipo de relevos 4 y 400 metros están otros cuatro atietas.

Debe acudir el relevo a Mosco?

Creemos que es cosa importante estar en el décimo lugar, eso es demostración de que podemos hacer algo sonado, por eso el releva debe ir a Mosco, pues existen posibilidades de acceder a la final.

Para llegar a esa meta, ¿qué baria talta?

Hace falta que tengamos pruebas, pero no una ni dos, sino bastantes más, y que el responsable del equipo se preocupo de nosotros.

¿Entronaréis para lograr estar en la capital soviética? Tu lo astás viendo. Nuestra preparación a nivel individual, marcha estupendamente. Pero hace falta que el responsable del relevo seleccione a quienes vayamos a componerio y se inicien los contactos entre todos. En estos momentos existe un espiritu de unidad muy grande que no debo perderse. Ello se conseguirá ofreciéndonos pruebas para asegurar muestra participación en los Juegos Olampicos.

La pista del Instituto Nacional de Educación Física de Madrid es testigo de la preparación de los cuistro atletas que en Méjido, pusieron el racord español de 4 = 400 metros en unos nada despreciables 3-04-22, maros que en 1978 oterpo al atletismo español el décimo lugar en el ranking mundial. Esperamos que este cuartete reciba la confianza que se merece y pueda demostrar su valia, para ser seleccionado para la Olimpiada mos-

ALCOBA





Un cuarteto unido... puede ser vencido, pero su marca es, después del triunfo o de la demota, lo que importa. Los eresponsables» del récord nacional de 4 × 400 metros quieren seguir juntos hasta Moscu...

PERICO, DERROTA ANTE KIMPUANI

EN BILBAO, EL DIA DE REYES, NO PUDO CONQUISTAR EL CETRO EUROPEO

DERICO, «el rebelde», no tuvo suerte el día de Reyes frente a Jo Kimpuani. Hizo lo que pudo por conquistar el cetro europeo, se batió valientemente, brillo a ráfa-gas y todo eso no valió para nada. Al final de los doce asaltos, el ár-bitro levantó el brazo del negro Jo Kimpuani. Unanimidad en el Arbitro y los jucces: había vencido por puntos el campeón europeo. Perico se cafadó en los vestuarios. Se enfadó por la derrota, por no haber conseguido la corona con la que soñaba, por no haber logrado recuperar el título perdido. Se enrecuperar el título perdido. Se en-fadó consigo mismo, con los que aconsejaban, pero supo ser sincero y reconocer la justicia de su derro-ta: «Kimpuani es un gran cam-peón. Pega duro y subió al ring muy bien preparado. He perdido ante un gran boxeador, sunque no es ningún superclase. Podía haber-le ganado...» Podía haber-le ganado...» Podía haber-le ganado...» Podía haber-le ganado del mundo de los ligeros— cuando se enfrenta-ron en Madrid con el cetro contiron en Madrid con el cetro contiron en Madrid con el cetro conti-nental de la categoría en juego. Entonces también pudo ganar Pe-rico cuando derribó al inglés en el-primer asalto. Pero luego se vino abajo y el título se lo llevó Jim Watt. Y la victoria le servirla para Watt. Y la victoria le serviria para lanzarse hacia el mundial que luego conquistaria. Perico también podía haber ganado en la mañana del día de Reyes a Jo Kimpuani, pero se vino abajo en la segunda parte de la pelea. Y el francés se vueive a Dunkerque con la corona. Al igual que Jim Watt, Kimpuani ha dado un nuevo paso hacia el cetro continental de los superligeros, que podría disputar en perligeros, que podría disputar en los próximos meses. Perico podía ocupar su lugar, pero tiene que conformarse viendo cómo sus ri-vales se llevan los títutos y las oportunidades. En Bilbao, Perico realizó una buena petea, demostro que tiene dos caras. Puede ser un genio o un desastre. Nada ha cam-biado. Es el Perico de siempre.

Irregular, extraño, sorprendente. Del maño se puede esperar todo. Lo malo es que en los últimos tiempos no llega el golpe de K. O. y se suceden las derrotas. Malo para Perico, porque va pasando el tiempo y cada vez será más dificil que le lleguen estas oportunidades. Otra vez el futuro del «rebeide» se complica. Todos los planes previstos se van al traste con la derrota de Bilbao, aunque en esta ocasión —todo hay que decir-

lo— fue una digna derrota ante un gran rival. Lo malo es que para Perico se cierra una nueva puerta. ¿Qué camino tomará el maño a partir de ahora? Cualquiera sabe, Los títulos se alejan de él otra vez y sólo le queda la esperanza de que Kimpuani se corone campeón del mundo de la categoría y deje yacante el europeo, lo que le abriria de nuevo las puertas del entorchado continental. Kim-

puani, el campeón, también elogió al maño después de la pelea: «Me puso en apuros en varias ocasiones. Sobre todo en el séptimo asalto lo pasé muy mal. Perico hace mucho daño. Y es muy bravo.» Pero todo eso no le sirvió al «rebelde» aragonés para vencer a lo Kimpuani, aunque quienes habían pronosticado su estrepitosa derrota por la vía rápida, se equivocaron totalmente.

V. CARRENO



Una fase del Compensato de Europa de los pesos superligeros entre Perico Fereández y Jo Kimpuani. El maño acabaria perdicedo por puetos.—Telefoto Europa Press.

PELOTERO











LIGAS BURDPBAS (En les clasificaciones de les Liges extranjeros no se reflejan los resultedos que figuras sobre allos.

sultados que figuran sobre ellas.

GRECIA

PERINTATIONS

Panathinaskos, 0; Apollón, 0, A. E. K., 4; Larissa, 2
PAOK, 2; Iraklis, 1.
O. F. 1., 5; Panahaiki, 3.
Aris, 0; Ethnikos, 2.
Kasteria, 1; Panionias, 0.
Janahas, 3; Coriathes, 1.
Kavalia, 2; Dosa Drama, 2.
Olympiakos, 5; Roda, 0.

	J,	G.	E.	P,	F.	Ç.	P,
OLYMPIAKOS	13	10	1	-	71	4	21
PAOK Salonica		-	21	- 70	78	12	10
		2	3	4	**	7	17
Arm Salónica			3	4	10		13
Pannehinaikos		3	0	- 6	34	19	10
Ethnikos		- 6	- 3	4	16		15
AEK Atenas	13	6	- 3	4	22	17	15
Larissa	13	7	-1	5	10	15	15
15 man	16.15	7555	Sometiment.	4	11	12	14
Merakha	13	- 5	3	S	19	13	13
OFI Crets	13.	3	2	A	12	19	12
Comultos	13	5	ī	7	17	15	11
Domahak	12	6	î	4	ia	77	ii
FROMBIKS	13	7	- 6	- 2	17	23 19	44
Kavatta	13	- 3	3	9	.2	17	11
Jannina	13	3	3.	0	10	22	in
Rodas	13	- 2	0	. 5	13	22	10
Kastoria	13	- 2	4.	7	10	22 16	8
Heraklis OFI Creta Corinthos Panahiki Kavalla Jannina Redas Kastoria Panapolos	13	2	4	7	14	23	-8
Apollon	13	1	74		6	15	6

ITALIA

BERRING WARRIED

ICEPECE.

Ascoli, 1; Inter, 1. Fiorentine, 2; Juventus, 1. Mīlán, 2; Lazio, I. Nápoles, 1; Catanzaro, 1. Perugzia, 1; Cagliari, 0. Roma, 1; Avellino, 1. Torino, 0; Bolonia, 0. Udinese, 2; Pescara, 1.

	100	Ale.	-	#1	E.	-	
	-	-	-	_	_	_	-
INTER MILAN .	34	7	- 6	3	10		20
A. C. Milán	14	- 40	- 3	3	13	- 8	17
Torino	14	- 10:	- 60	4	12	- 8	15
Lazio Roma Perugia	14	- 4	- 5	3	13	10	15
Perugia	14	3	. 9	2	15	13	15
Cagliari	14	- 4	7	3	10	10	15
A. S. Roma	14	5.	5	4	L6	18	15
Bolonia	14	- 5	4	5	14	12	14
Bolonia Nápoles	34	4	6	4	-	16	14
Tracuring 11 + 1 1	17	7.	- 44		27	Ten	14.75
Ascoli	14	4	6	4	11	13	14
Avellino	14	3		3	7	10	14
Florentina	14	3	- 5	16	13	13	11.
Udinense Catanzaro	34	3	9	4	. 6	12	11
Catanzaro	14	1	9	4	9	16	11
Pescara	14	2	5	7	- 8	19	9

PORTUGAL

RESID TAROS.

Estoril, 1; Belenesses, 1. Uniao Leiria, 1; Spórting Lisbon, 2. Vitoria Guimaraea. 2; Varulm, 2. Baira Mar. 1: Boavista. 0. Oporto, 3: Sporting Espinho, 6. Rio Ave, 1; Sporting Braga, 0. Vitoria Sctübal, 4; Portimonense, 0. Bentica, 3; Maritimo Funchal, 0.

I.G. R. P. E. C. P.

		-					
	_	_	_	_	-	_	-
SP. LISBOA	14	11	1	2	33	11	23
Oporto	14	10	3	1	26	- 4	23
Benfick	14.	30.	- 2	2	35	10	22
Relegence	34.		- 1	- 3.	RA.	12	10
Boavista	14	7	3	-4	25	15	17
V. Guimarnes	34	- 5	6	3	14	15	16
Boavista V. Guimarnes Espinho	14	5	- 4	5	12	21	14
So. Braga	14	5	3	6	19	19	13
Varzim	114	5	2	7	16	20	12
Estoril	13	2	7	4	-	13	11
Maritimo	12	3	5	4	7	14	11
Uniso Leirin	14	3	4	7	17	21	10
V. Scrübal							
Portimonense	13	3	3	7		23	9
Beira Mar	14	2	3	+	12	22	7
Río Ave							3

BELGICA

HESULTADOS.

Bruing, 7: Charleroi, 0. Andericcisi, la Circulo de Brujas, 0.

Beveren, 1: Lokeron, D.

Berchem, I; Hasselt, 0.

Lieja, 2; Boerschet, L.

Amberes, 1; Winterslag, 1.

Beringen, I; RWD Melepboek, L.

Waterschel-Lierse (aplazado).

Waregem-Standard de Lieja (aplazado).

CLAUSFICACION

1, Lokeren, 28 puntos; 2, Brujas, 26; 3, RWD Molenbook, 23; 4, Anderlocht, 22; 5. Standard de Lieja, 21; 6, Beveren, 21; 7, Circulo de Brujas, 20; 8, Lierse, 19; 9, Beerschot, 19; 10, Amberes, 18; 11, Waregem, 18; 12, Lieja, 16; 13, Borchem, 15; 14, Waterschei, 14; 15, Wintersing, 15; 16, Beringen, 11; 17, Charlerol, 9; 18, Hasselt, 7.

ESPAÑA

PRIMERA DIVISION

MESULTADOS

Nayo Vallecano, 0, Barcelona, 0. Valencia, 1; Almeria, 1. Ath. Bilbeo, 3; Zaragowa, 1. Las Palmas, 1; Betla, 0. Al. Madrid, 1; Real Madrid, 1. Seville, 1; Salamanca, 0. Malaga, 0; Real Sociedad, 0. Burgot, 1; Hércules, 1. Expañol, 1; Gijón, 0.

J. G. E. P. F. C. Ptos.

	_	_	_	
M. MADRID .	, 15	10	4	1 32 17 24+10
R. Sociedad	. 15		7	021 1023+ 9
S. Gijón	. 15	8	3	4 26 18 19+ 5
Valencia		6	4	5 25 22 16
Las Palmas	. 15	7	2	6 16 20 16
Sevilla	15	6	3	6 24 19 15-1
Barcelona			5	5 21 18 15+ 1
Salamanca	. 15	6	3	6 18 18 15+ 1
Zaragozn			2	7 28 20 14
Ath, Bilbao .			2	7 26 23 14-2
R Vallecano .		4	6	5 23 23 14- 2
Español			6	5 17 19 14-2
Hercules			7	5 19 20 13-1
At Madrid		3	7	5 17 20 13-3
Almeria		4	5	6 19 26 13-1
Burges	. 15			
Malogo	. 15	3	4	8 13 26 10- 6
Betis	. 15	2	6	7 11 25 10- 4
	- 1			

RECUNDA DIVISION BESSELTADOS

Santander I; Valladolid, 1.
Oviedo, 3; Algeriras, 6.
Elche, 3; Granada, 8.
Cadire, I; Celta, 0.
Osasuna, 2; Alavés, 8.
Castilla, 1; Castellón, 1.
Cocuna, 5; Murcia, 2.
Tarragona, 9; Levanto, 1.
Buciva, 0; Getafe, 1.
Palencia, 2; Sabadell, 6.

3. G. E. P. F. C. Pton.

ELCHE I	7 7	7	3 23 15 21 + 3
Alavés	7 9	3	5 22 19 21 + 5
Osasuna 1	7.9		6 43 28 20+ 2
Castilla	7.7		4 22 15 20+ 2
Castellon I	7.7	6	4 18 14 20+ 4
Oviedo	7 7	5	5 19 17 19+ 1
Valladelid	7 6	6	5 25 19 184 21
Cádiz	7.7	4	6 24 20 18
Canada 1	7 8	2	7 22 22 18+ 2
Murcia !	7.5	7	5 22 18 17+ 1
Sabadell 1	7 7	3.	7 17 19 17+ 1
Getale I	7 6	5	6 22 26 17+ 1
Murcia ! Sabadell ! Getale ! Celta !	7 5	5	7 19 20 15-1
Santander	1 3	9	3 14 13 13-13
Coruña 1	7 7	1	9 23 27 15- 3
Palencia 1	7 5	5	7 19 24 15 - 3
Huelva	7 5	5	7 12 16 15-3
Algericus !	7 5	4	8 15 22 14- 2
Levante 1	7 5	3	9 19 30 13 3
Tarragona 1	7 4	4	9 14 21 12- 6

SEGUNDA DIVISION «B» (Grupe I), SEGUNDA DIVISION «B» (Grupe II) RESULTADOS

Langreo, 1: Ensidess, 0.
Spórting At., 3: Torrejón, 6.
Guecho, 4: Orense, 1.
Leoness, 2: Ferrul, 0.
Zamora, 1: At. Madrileño, 0.
Mirandés, 3: Les Palmas At., 2.
Pontevedra, 1: Bilbao Ath., 0.
Ruesca, 4: Arenas, 1.
Logrofés, 4: Baracaldo, 0.
Tenerife, 3: Sestao, 2.

J. G. E. P. F. C. Pitte.

LANGRED	17	11	4	2 20	7	26+	8
Baracaldo		10					
Tenerife				4 18			
At. Madrileño				4 32			
Torrejón				2 20			
Leonesa	17	7	6	4 26			
Zamora							
Mirandés	17	7	5	5 19	15	10+	î
Bilbao Ath			2	7 21	16	184	2
Sestao			9	4 17	16	174	ī
Ensidera		7	3	7 17	18	174	ī.
Huesca	17	7	3	7.21	25	17-	1
Pontevedra	17	5	5	7 17	20	15-	3
Sporting Al	17	Ä	7	614	19	15-	3
Legronés	17			8 22			
Palmas At				6 23			
Ferrol	200	_	_	10 12	_		
				9 15			
Arenas	-						
Orense	-			10 12	-		
Guecho	17	3	2	12 18	36	-	10

RESIDE CADON

Tartata, I; San Andrén, 0.
Córdoba, 0; Jaén, 0.
Eldenso, 2; Badajos, 0.
Ceuta, 3; Sevilla At., 1.
Vall de Uné, 2; Gerona, 0.
Lérida, 0; Portuense, 2.
Ibiza, 1; San Fernando, 0.
Ditor Zafra, 1; Jerez, 0.
Linares, 1; Onteniente, 0.
Calvo Sotelo, 0; Barunlona At., 1.

J. G. E. P. F. C. Pica.

	_	_	
BARCEL AT	17	7	8 2 22 12 22+ 6
Portuense	17	9	4 4 18 15 22+ 6
Linares	17	8	5 4 19 15 21 4 3
Eldense	17	1	4 5 22 17 20+ 2
Lérida	17	7	6 4 18 14 20+ 2
Ceuta		8	4 5 28 23 20 + 2
Tarrass	17	5	9 3 17 14 19+ 1
Calvo Solelo	17		4 6 18 14 18
Jerez Dep			4 6 22 22 18+ 2
Jacn	17	6	5 6 21 15 17 4 1
Vall Ux6			
S. Fernando	17	7	3 7 15 15 17 4 1
Cordoba	17	7	3 7 21 22 17-1
Ibiza	17	4	8 5 15 17 17-2
Cordoba	17	7	3 7 17 25 17+ 1
Sevilla At	17	5	6 6 21 21 16
Gerona	17	4	5 8 20 30 13-3
Diter	17	5	1 11 19 26 11-7
San Andrés	17	2	7 8 14 22 11-5
Onteniente	17	3	2 12 11 23 8- 8

Nota aclaratoria

En el pasado número de AS-COLOR, y dentro de esta misma sección, aparecieron unas clasificaciones de Ligas europeas con título de países cambiados sobre los que, en realidad, correspondian. Todo fue debido a un error de imprenta, por lo que pedimos disculpas a nuestros lectores.

Revancha madridista

Con gran deportividad, los aficionados catalanes aplaudieron al equipo del Real Madrid de baloncesto, que tomó la revancha de su derrota en casa a manos de los axulgranas. El partido terminó con la victoria madridista por 102 a 89. La Ligade baloncesto se ha puesto al rojo vivo y la emoción seguirá, seguramente, hasta ese hipotético encuentro de desempate en terreno nentral.



"DINAMITA" PARA EL "BARSA"

La penerio goleadore de Hanti Kranki, con la pólvara mojoda desde hace mucho tiempo, lievó al Barcelona a planteante la po-sibilidad de prescindir del aus-triaco. Para ello, Rifé viajó a Rio de Janeiro para ver en ac-ción al ariete del Vasco da Gama, le gustó y le han contrata-do. Se trata de Roberto Carles de Oliveira, veintiséis años de edad y un promedio de medio centenar de gotes por tempora-da, que la kan valido el apodo de «Dinamita». En Brasil así se le conoce: Roberto «Dinamita». El mocetón de la fato.

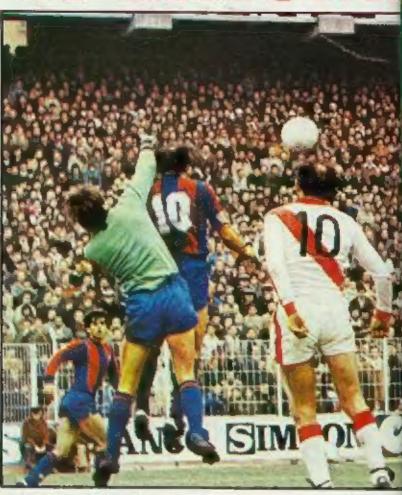
NI CHICHA NI LIMONA



LA GRAN OCASION DE CARRASCO.—Se esperaba más del dueta Raya Vattecano-Barcelona, pero la verdad es que fue un lance insulso y conformisto por parte del Barcelona. No obstante, los catalanes tevieron su gran aportunidad en este remate de Carresco, que setió fuera.



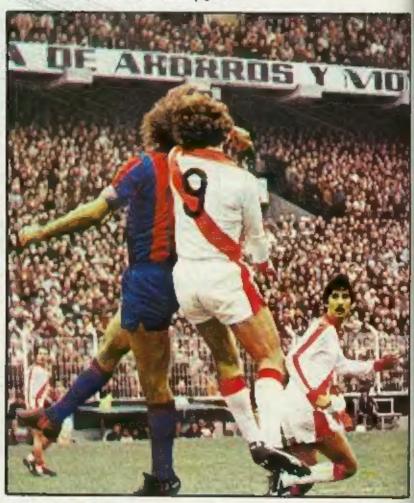
EL ALTO SOBRE EL BAJITO. El capitón rayista, Ucada, tiene buena estatura. La contrario sucede con al jugador del Barcelona Simonsen, al que vemos de espaldas.



ENTRE «DIECES» ANDA EL JUEGO.

Dentro del anodino toma y doca vemos cámo Asensi, el «diez del Bar. Flona, ha bajado a cubrir y su portero. El «dies» del Bayo.

Clares, también interviene en la jugado.



EL ARIETE Y-SU SECANTE. Si el partido ocabó en tablas, también puede decirse que hubo empate entre Migueli y Marena, a quienes vemos en la foto.—Fotos Vega.